

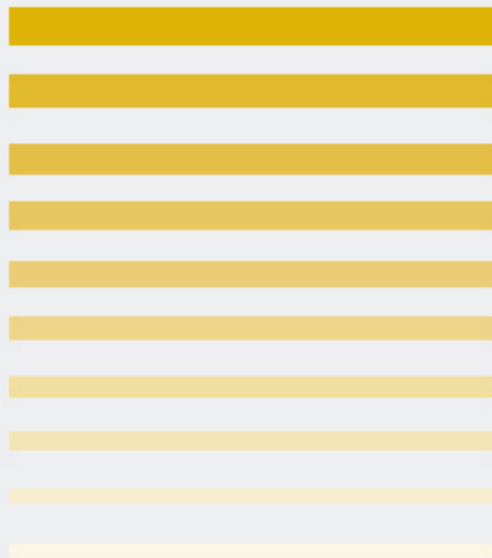


Bulletin

de l'AUTORITÉ DES MARCHÉS FINANCIERS

Volume 14 - Numéro 36

14 septembre 2017



Bulletin de l'Autorité des marchés financiers

Autorité des marchés financiers

Bibliothèque et Archives nationales du Québec, 2017

ISSN 1710-4149

Table des matières

1. Gouvernance de l'Autorité des marchés financiers	6
1.1 Avis et communiqués	
1.2 Réglementation	
1.3 Autres décisions	
2. Tribunal administratif des marchés financiers	10
2.1 Rôle d'audiences	
2.2 Décisions	
3. Distribution de produits et services financiers	71
3.1 Avis et communiqués	
3.2 Réglementation	
3.3 Autres consultations	
3.4 Retraits aux registres des représentants	
3.5 Modifications aux registres des inscrits	
3.6 Avis d'audiences	
3.7 Décisions administratives et disciplinaires	
3.8 Autres décisions	
4. Indemnisation	100
4.1 Avis et communiqués	
4.2 Réglementation	
4.3 Autres consultations	
4.4 Fonds d'indemnisation des services financiers	
4.5 Fonds d'assurance-dépôts	

4.6 Autres décisions	
5. Institutions financières	107
5.1 Avis et communiqués	
5.2 Réglementation et lignes directrices	
5.3 Autres consultations	
5.4 Modifications aux registres de permis des assureurs, des sociétés de fiducie et sociétés d'épargne et des statuts des coopératives de services financiers	
5.5 Sanctions administratives	
5.6 Autres décisions	
6. Marchés de valeurs et des instruments dérivés	114
6.1 Avis et communiqués	
6.2 Réglementation et instructions générales	
6.3 Autres consultations	
6.4 Sanctions administratives pécuniaires	
6.5 Interdictions	
6.6 Placements	
6.7 Agréments et autorisations de mise en marché de dérivés	
6.8 Offres publiques	
6.9 Information sur les valeurs en circulation	
6.10 Autres décisions	
6.11 Annexes et autres renseignements	
7. Bourses, chambres de compensation, organismes d'autorégulation et autres entités réglementées	205
7.1 Avis et communiqués	
7.2 Réglementation de l'Autorité	
7.3 Réglementation des bourses, des chambres de compensation, des OAR et d'autres entités réglementées	
7.4 Autres consultations	
7.5 Autres décisions	
8. Entreprises de services monétaires et Contrats publics	213
8.1 Avis et communiqués	
8.2 Réglementation	
8.3 Permis d'exploitation d'entreprises de services monétaires	
8.4 Autorisation de contracter / sous-contracter avec un organisme public	
8.5 Autres décisions	
9. Régimes volontaires d'épargne-retraite	219
9.1 Avis et communiqués	
9.2 Réglementation	

- 9.3 Autorisation d'agir comme administrateur d'un régime volontaire d'épargne-retraite
- 9.4 Autres décisions

Liste des acronymes et abréviation :

- Autorité : Autorité des marchés financiers
instituée en vertu de la LAMF
- TMF : Tribunal administratif des marchés financiers
- CSF : Chambre de la sécurité financière
- ChAD : Chambre de l'assurance de dommages
instituée en vertu de la LDPSF
- OAR : Organismes d'autoréglementation et
organismes dispensés de reconnaissance
à titre d'OAR mais qui sont assujettis à la
surveillance de l'Autorité
- OCRCVM : Organisme canadien de réglementation
du commerce des valeurs mobilières

1.

Gouvernance de l'Autorité des marchés financiers

- 1.1 Avis et communiqués
 - 1.2 Réglementation
 - 1.3 Autres décisions
-

1.1 AVIS ET COMMUNIQUÉS

Aucune information.

1.2 RÉGLEMENTATION

Aucune information.

1.3 AUTRES DÉCISIONS

Aucune information.

2.

Tribunal administratif des marchés financiers

2.1 Rôle d'audiences

2.2 Décisions

2.1 RÔLE D'AUDIENCES



RÔLE DES AUDIENCES

NO DU DOSSIER	PARTIES	PROCTEURS	MEMBRE(S)	NATURE	ÉTAPE
14 septembre 2017 – 14 h 00					
2017-005	Autorité des marchés financiers Partie demanderesse Steve Carson Partie intimée Martin Giroux Partie intimée Yannick Jetté Partie intimée Unissa Assurances Inc. Partie intimée Corporation Inovalife Inc. et Martin Leblanc Parties mises en cause	Contentieux de l'Autorité des marchés financiers Morency Société d'Avocats, sencl Lévesque Lavoie Avocats inc. Lavery, De Billy s.e.n.c.r.l.	Elyse Turgeon	Demande d'interdiction d'agir à titre de dirigeant responsable, nomination d'un dirigeant responsable, radiation d'inscription, pénalité administrative, suspension d'inscription et mesure de redressement	Audience pro forma
2017-022	Autorité des marchés financiers Partie demanderesse Savaria Chabot gestion de patrimoine inc. et François Savaria Parties intimées	Contentieux de l'Autorité des marchés financiers LGB Avocats Regroupement d'avocats autonomes	Elyse Turgeon	Demande de pénalités administratives, de suspension d'inscription, de mesure de redressement et de mesure propre au respect de la loi	Audience pro forma

RÔLE DES AUDIENCES

NO DU DOSSIER	PARTIES	PROUREURS	MEMBRE(S)	NATURE	ÉTAPE
21 septembre 2017 – 14 h 00					
2017-028	Autorité des marchés financiers Partie demanderesse Bertrand Lussier et Options affaires Québec inc. Parties intimées	Contentieux de l'Autorité des marchés financiers Shadley Bien-Aimé, s.e.n.c.	Lise Girard	Demande de pénalité administrative, d'interdiction d'agir à titre d'administrateur ou dirigeant, d'interdiction d'exercer l'activité de conseiller et de gestionnaire de fonds d'investissement, d'interdiction d'opérations sur valeurs, de refus de dispense, de mesures de redressement et de mesure propre au respect de la loi	Audience pro forma
2017-026	Autorité des marchés financiers Partie demanderesse Dany Lefebvre Partie intimée	Contentieux de l'Autorité des marchés financiers	Lise Girard	Demande de pénalité administrative, d'interdiction d'agir à titre d'administrateur ou dirigeant, de conditions à l'inscription, de suspension d'inscription et de mesure propre au respect de la loi	Audience pro forma

RÔLE DES AUDIENCES

NO DU DOSSIER	PARTIES	PROCUREURS	MEMBRE(S)	NATURE	ÉTAPE
21 septembre 2017 – 14 h 00					
2016-006	<p>Autorité des marchés financiers Partie demanderesse</p> <p>Succession de Luc Roberge, Raymond Chabot inc., Revenu Québec, - Direction principale des biens non réclamés, Jean-Paul Gagnon et Daniel Kaufmann Parties intimées</p> <p>Nicolas De Smet Partie intimée</p> <p>Carl Jobin, Georges-Henri Boutin Jr et Jacques Poulin Parties intimées</p> <p>Claude Nibert et Gestion Claude Nibert inc. Parties intimées</p> <p>Industrielle Alliance, Assurance et Services Financiers inc. Partie mise en cause</p> <p>L'Empire, compagnie d'Assurance- Vie Partie mise en cause</p>	<p>Contentieux de l'Autorité des marchés financiers</p> <p>Me Michel Pelletier</p> <p>De Chantal, D'Amour, Fortier, s.e.n.c.r.l.</p> <p>Cabinet de services juridiques inc.</p> <p>Waite & Associés</p> <p>LCM Avocats Inc</p>	Lise Girard	Demande de prolongation de l'ordonnance de blocage	Audience pro forma

RÔLE DES AUDIENCES

NO DU DOSSIER	PARTIES	PROCTEURS	MEMBRE(S)	NATURE	ÉTAPE
21 septembre 2017 – 14 h 00					
2016-009	Autorité des marchés financiers Partie demanderesse Mario Langlais et 9183-6643 Québec inc. Parties intimées Banque de Montréal et Officier du bureau de la publicité des droits de la circonscription foncière de Terrebonne Parties mises en cause	Contentieux de l'Autorité des marchés financiers	Lise Girard	Demande de prolongation de l'ordonnance de blocage	Audience pro forma
2017-023	Autorité des marchés financiers Partie demanderesse Plexcorps et Plexcoin Parties intimées DL Innov inc., Gestio inc. et Dominic Lacroix Parties intimées Facebook Canada LTD Partie mise en cause	Contentieux de l'Autorité des marchés financiers BCF s.e.n.c.r.l. Langlois avocats, s.e.n.c.r.l.	Lise Girard	Contestation d'une décision rendue ex parte	Audience pro forma
2017-015	Autorité des marchés financiers Partie demanderesse Dominic Lacroix, Régis Roberge, DI Innov Inc., Micro-Prêts Inc. et Gap Transit Inc. Parties intimées	Contentieux de l'Autorité des marchés financiers BCF s.e.n.c.r.l.	Lise Girard	Contestation d'une décision rendue ex parte	Audience pro forma

RÔLE DES AUDIENCES

NO DU DOSSIER	PARTIES	PROCCUREURS	MEMBRE(S)	NATURE	ÉTAPE
25 septembre 2017 – 9 h 30					
2014-033	Autorité des marchés financiers Partie demanderesse Justin Maisonneuve-Strasbourg, Justin Jonathan Service Financier (Justin Maisonneuve-Strasbourg, f.a.s.l.r.s. « Justin Jonathan Service Financier ») Parties intimées Banque Alterna Partie mise en cause	Contentieux de l'Autorité des marchés financiers	Elyse Turgeon	Demande de redressement	Audience au fond
26 septembre 2017 – 9 h 30					
2017-011	Autorité des marchés financiers Partie demanderesse Charlito Hael et Charlito Hael, faisant affaires sous entreprise individuelle la dénomination sociale « Services financiers APO » Parties intimées	Contentieux de l'Autorité des marchés financiers Lazare & Altschuler	Jean-Pierre Cristel	Contestation d'une décision rendue ex parte	Audience au fond
27 septembre 2017 – 9 h 30					
2017-012	Autorité des marchés financiers Partie demanderesse Les agences d'assurance Copoloff Inc. et Sidney Copoloff Parties intimées	Contentieux de l'Autorité des marchés financiers Brunet & Brunet	Jean-Pierre Cristel	Demande de pénalité administrative, d'interdiction d'agir à titre d'administrateur ou dirigeant, de nomination d'un dirigeant responsable, de suspension d'inscription, de conditions à l'inscription, de mesure de redressement et de mesure propre au respect de la loi	Audience au fond

RÔLE DES AUDIENCES

NO DU DOSSIER	PARTIES	PROCTEURS	MEMBRE(S)	NATURE	ÉTAPE
28 septembre 2017 – 9 h 30					
2017-012	Autorité des marchés financiers Partie demanderesse Les agences d'assurance Copoloff Inc. et Sidney Copoloff Parties intimées	Contentieux de l'Autorité des marchés financiers Brunet & Brunet	Jean-Pierre Cristel	Demande de pénalité administrative, d'interdiction d'agir à titre d'administrateur ou dirigeant, de nomination d'un dirigeant responsable, de suspension d'inscription, de conditions à l'inscription, de mesure de redressement et de mesure propre au respect de la loi	Audience au fond
28 septembre 2017 – 14 h 00					
2017-024	Autorité des marchés financiers Partie demanderesse Transactions Excel inc., Serge Lacroix et Stéphane Létourneau Parties intimées	Contentieux de l'Autorité des marchés financiers Borden Ladner Gervais, s.e.n.c.r.l., s.r.l.	Lise Girard	Demande d'ordonnance de blocage, de pénalité administrative, d'interdiction d'opérations sur valeurs, de mesure de redressement et de mesure propre au respect de la loi	Audience pro forma
2017-018	Autorité des marchés financiers Partie demanderesse O.T. Mining Corporation Inc. et Rosemary Christensen Parties intimées	Contentieux de l'Autorité des marchés financiers BCF s.e.n.c.r.l.	Lise Girard	Demande de pénalité administrative, d'interdiction d'opérations sur valeurs et d'interdiction d'agir à titre d'administrateur ou dirigeant	Audience pro forma

RÔLE DES AUDIENCES

NO DU DOSSIER	PARTIES	PROCUREURS	MEMBRE(S)	NATURE	ÉTAPE
28 septembre 2017 – 14 h 00					
2015-005	Autorité des marchés financiers Partie demanderesse Alain Véronneau (succession de) Partie intimée Lorraine St-Martin, Renée Fugère (Marie-Renée Fugère / Renée- Marie Fugère), Banque Nationale du Canada, Banque Royale du Canada, Financière Banque Nationale, Courtage Direct Banque Nationale et Sun Life du Canada Parties mises en cause	Contentieux de l'Autorité des marchés financiers	Lise Girard	Demande de prolongation de l'ordonnance de blocage	Audience pro forma
2 octobre 2017 – 9 h 30					
2014-052	Autorité des marchés financiers Partie demanderesse Pierre Gévry Partie intimée Alain Valiquette Partie intimée	Contentieux de l'Autorité des marchés financiers Borden Ladner Gervais, s.e.n.c.r.l., s.r.l. Les associés LHRA avocats	Jean-Pierre Cristel	Demande d'imposition de pénalités administratives, d'interdiction d'agir à titre d'administrateur ou dirigeant et d'interdiction d'opérations sur valeurs	Audience au fond

RÔLE DES AUDIENCES

NO DU DOSSIER	PARTIES	PROCTEURS	MEMBRE(S)	NATURE	ÉTAPE
3 octobre 2017 – 9 h 30					
2014-052	Autorité des marchés financiers Partie demanderesse Pierre Gévry Partie intimée Alain Valiquette Partie intimée	Contentieux de l'Autorité des marchés financiers Borden Ladner Gervais, s.e.n.c.r.l., s.r.l. Les associés LHRA avocats	Jean-Pierre Cristel	Demande d'imposition de pénalités administratives, d'interdiction d'agir à titre d'administrateur ou dirigeant et d'interdiction d'opérations sur valeurs	Audience au fond
4 octobre 2017 – 9 h 30					
2014-052	Autorité des marchés financiers Partie demanderesse Pierre Gévry Partie intimée Alain Valiquette Partie intimée	Contentieux de l'Autorité des marchés financiers Borden Ladner Gervais, s.e.n.c.r.l., s.r.l. Les associés LHRA avocats	Jean-Pierre Cristel	Demande d'imposition de pénalités administratives, d'interdiction d'agir à titre d'administrateur ou dirigeant et d'interdiction d'opérations sur valeurs	Audience au fond
5 octobre 2017 – 9 h 30					
2014-052	Autorité des marchés financiers Partie demanderesse Pierre Gévry Partie intimée Alain Valiquette Partie intimée	Contentieux de l'Autorité des marchés financiers Borden Ladner Gervais, s.e.n.c.r.l., s.r.l. Les associés LHRA avocats	Jean-Pierre Cristel	Demande d'imposition de pénalités administratives, d'interdiction d'agir à titre d'administrateur ou dirigeant et d'interdiction d'opérations sur valeurs	Audience au fond

RÔLE DES AUDIENCES

NO DU DOSSIER	PARTIES	PROCTEURS	MEMBRE(S)	NATURE	ÉTAPE
6 octobre 2017 – 9 h 30					
2014-052	Autorité des marchés financiers Partie demanderesse Pierre Gévry Partie intimée Alain Valiquette Partie intimée	Contentieux de l'Autorité des marchés financiers Borden Ladner Gervais, s.e.n.c.r.l., s.r.l. Les associés LHRA avocats	Jean-Pierre Cristel	Demande d'imposition de pénalités administratives, d'interdiction d'agir à titre d'administrateur ou dirigeant et d'interdiction d'opérations sur valeurs	Audience au fond
12 octobre 2017 – 14 h 00					
2016-016	Autorité des marchés financiers Partie demanderesse Pouya Hajiani Partie intimée Mahsa Sotoudeh et Bahador Bakhtiari Parties intimées RBC Direct Investing Inc. Partie mise en cause	Contentieux de l'Autorité des marchés financiers Langlois Avocats s.e.n.c.r.l. Cardinal Léonard Denis, Avocats	Lise Girard	Contestation d'une décision rendue ex parte	Audience pro forma
2017-027	Autorité des marchés financiers Partie demanderesse 9190-4995 Québec inc. et Cindy Laflamme Parties intimées	Contentieux de l'Autorité des marchés financiers Tremblay Bois Mignault Lemay S.E.N.C.R.L.	Lise Girard	Demande de pénalité administrative, d'interdiction d'agir à titre d'administrateur ou dirigeant, de nomination d'un dirigeant responsable, de conditions à l'inscription, de suspension d'inscription et de mesure propre au respect de la loi	Audience pro forma

RÔLE DES AUDIENCES

NO DU DOSSIER	PARTIES	PROCTEURS	MEMBRE(S)	NATURE	ÉTAPE
2017-013	Autorité des marchés financiers Partie demanderesse Crédit 2 GO Inc., Luc Dagenais et Sylvain Dagenais Parties intimées	Contentieux de l'Autorité des marchés financiers Morin Daoud, Avocats et Médiateurs	Lise Girard	Demande de pénalité administrative, d'interdiction d'opérations sur valeurs et de mesure propre au respect de la loi	Audience pro forma
2017-002	Autorité des marchés financiers Partie demanderesse Agronomix Canada Inc. et Ghislain DJA Parties intimées Agronomix France Partie intimée Banque de Montréal et Banque Royale du Canada Parties mises en cause	Contentieux de l'Autorité des marchés financiers Greenspoon Bellemare	Lise Girard	Contestation d'une décision rendue ex parte	Audience pro forma
13 octobre 2017 – 9 h 30					
2016-026	Autorité des marchés financiers Partie demanderesse Richard Brouillard, Mario Corriveau, Johanne L'heureux et Luc Vallée Parties intimées Jocelyn Deschênes Partie intimée	Contentieux de l'Autorité des marchés financiers Pelletier & Cie Avocats	Lise Girard	Demande d'interdiction d'opérations sur valeurs, d'interdiction d'exercer l'activité de conseiller et d'imposition de pénalité administrative	Conférence préparatoire

RÔLE DES AUDIENCES

NO DU DOSSIER	PARTIES	PROCTEURS	MEMBRE(S)	NATURE	ÉTAPE
17 octobre 2017 – 9 h 30					
2015-015	<p>Autorité des marchés financiers Partie demanderesse</p> <p>Clément C. Gagnon, Éloïse Gagnon (aussi connue sous le nom de Marie-Éloïse Gagnon), Commandité CGE I inc., Commandité CGE Québec 2011 inc., CGE Capital inc., MEG Capital inc. et Le Centre Financier CGE inc. Parties intimées</p> <p>CGE Ressources 2010 s.e.c. et CGE Ressources Québec 2011 s.e.c. Parties mises en cause</p>	<p>Contentieux de l'Autorité des marchés financiers</p> <p>Létourneau Gagné sencl</p> <p>Létourneau, Gagné, sencl</p>	Lise Girard	<p>Demande de mesure de redressement, d'imposition de pénalités administratives, d'interdiction d'agir à titre d'administrateur ou dirigeant et de retrait des droits d'inscription</p>	Conférence préparatoire
18 octobre 2017 – 9 h 30					
2017-023	<p>Autorité des marchés financiers Partie demanderesse</p> <p>Plexcorps et Plexcoï Parties intimées</p> <p>DL Innov inc., Gestio inc. et Dominic Lacroix Parties intimées</p> <p>Facebook Canada LTD Partie mise en cause</p>	<p>Contentieux de l'Autorité des marchés financiers</p> <p>BCF s.e.n.c.r.l.</p> <p>Langlois avocats, s.e.n.c.r.l.</p>	Lise Girard Elyse Turgeon	Contestation d'une décision rendue ex parte	Audience au fond

RÔLE DES AUDIENCES

NO DU DOSSIER	PARTIES	PROCTEURS	MEMBRE(S)	NATURE	ÉTAPE
19 octobre 2017 – 14 h 00					
2017-029	Autorité des marchés financiers Partie demanderesse Éric Desaulniers Partie intimée	Contentieux de l'Autorité des marchés financiers McCarthy Tétrault s.e.n.c.r.l., s.r.l.	Lise Girard	Demande de pénalité administrative	Audience pro forma
23 octobre 2017 – 9 h 30					
2016-004	Autorité des marchés financiers Partie demanderesse Francesco Candido Partie intimée	Contentieux de l'Autorité des marchés financiers Woods, s.e.n.c.r.l..	Lise Girard Jean-Pierre Cristel	Demande de pénalité administrative et d'interdiction d'agir à titre d'administrateur ou dirigeant	Audience au fond
24 octobre 2017 – 9 h 30					
2016-004	Autorité des marchés financiers Partie demanderesse Francesco Candido Partie intimée	Contentieux de l'Autorité des marchés financiers Woods, s.e.n.c.r.l..	Lise Girard Jean-Pierre Cristel	Demande de pénalité administrative et d'interdiction d'agir à titre d'administrateur ou dirigeant	Audience au fond
25 octobre 2017 – 9 h 30					
2016-004	Autorité des marchés financiers Partie demanderesse Francesco Candido Partie intimée	Contentieux de l'Autorité des marchés financiers Woods, s.e.n.c.r.l..	Lise Girard Jean-Pierre Cristel	Demande de pénalité administrative et d'interdiction d'agir à titre d'administrateur ou dirigeant	Audience au fond
26 octobre 2017 – 9 h 30					
2016-004	Autorité des marchés financiers Partie demanderesse Francesco Candido Partie intimée	Contentieux de l'Autorité des marchés financiers Woods, s.e.n.c.r.l..	Lise Girard Jean-Pierre Cristel	Demande de pénalité administrative et d'interdiction d'agir à titre d'administrateur ou dirigeant	Audience au fond

RÔLE DES AUDIENCES

NO DU DOSSIER	PARTIES	PROUREURS	MEMBRE(S)	NATURE	ÉTAPE
27 octobre 2017 – 9 h 30					
2016-004	Autorité des marchés financiers Partie demanderesse Francesco Candido Partie intimée	Contentieux de l'Autorité des marchés financiers Woods, s.e.n.c.r.l..	Lise Girard Jean-Pierre Cristel	Demande de pénalité administrative et d'interdiction d'agir à titre d'administrateur ou dirigeant	Audience au fond
30 octobre 2017 – 9 h 30					
2016-004	Autorité des marchés financiers Partie demanderesse Francesco Candido Partie intimée	Contentieux de l'Autorité des marchés financiers Woods, s.e.n.c.r.l..	Lise Girard Jean-Pierre Cristel	Demande de pénalité administrative et d'interdiction d'agir à titre d'administrateur ou dirigeant	Audience au fond
31 octobre 2017 – 9 h 30					
2016-004	Autorité des marchés financiers Partie demanderesse Francesco Candido Partie intimée	Contentieux de l'Autorité des marchés financiers Woods, s.e.n.c.r.l..	Lise Girard Jean-Pierre Cristel	Demande de pénalité administrative et d'interdiction d'agir à titre d'administrateur ou dirigeant	Audience au fond

RÔLE DES AUDIENCES

NO DU DOSSIER	PARTIES	PROCTEURS	MEMBRE(S)	NATURE	ÉTAPE
2 novembre 2017 – 14 h 00					
2016-011	Autorité des marchés financiers Partie demanderesse	Contentieux de l'Autorité des marchés financiers	Lise Girard	Demande de blocage et d'interdiction d'opérations sur valeurs	Audience pro forma
	Josh Baazov Partie intimée	Boro, Polnicky, Lighter Avocats Delegatus Services juridiques inc.			
	Craig Levett Partie intimée	Fishman Flanz Meland Paquin s.e.n.c.r.l.			
	David Baazov Partie intimée	Norton Rose Fulbright Canada s.e.n.c.r.l.,s.r.l.			
	Le Groupe Stars Inc. Partie mise en cause	Osler, Hoskin & Harcourt			
6 novembre 2017 – 9 h 30					
2017-001	Autorité des marchés financiers Partie demanderesse	Contentieux de l'Autorité des marchés financiers	Lise Girard	Demande de pénalité administrative	Audience au fond
	Craig Levett Partie intimée	Fishman Flanz Meland Paquin s.e.n.c.r.l.			
	Rabbin Shalom Chriqui et Centre Chabad Parties mises en cause	Dunton Rainville s.e.n.c.r.l.			

RÔLE DES AUDIENCES

NO DU DOSSIER	PARTIES	PROCTEURS	MEMBRE(S)	NATURE	ÉTAPE
7 novembre 2017 – 9 h 30					
2017-001	Autorité des marchés financiers Partie demanderesse Craig Levett Partie intimée Rabbin Shalom Chriqui et Centre Chabad Parties mises en cause	Contentieux de l'Autorité des marchés financiers Fishman Flanz Meland Paquin s.e.n.c.r.l. Dunton Rainville s.e.n.c.r.l.	Lise Girard	Demande de pénalité administrative	Audience au fond
8 novembre 2017 – 9 h 30					
2017-001	Autorité des marchés financiers Partie demanderesse Craig Levett Partie intimée Rabbin Shalom Chriqui et Centre Chabad Parties mises en cause	Contentieux de l'Autorité des marchés financiers Fishman Flanz Meland Paquin s.e.n.c.r.l. Dunton Rainville s.e.n.c.r.l.	Lise Girard	Demande de pénalité administrative	Audience au fond
9 novembre 2017 – 9 h 30					
2017-001	Autorité des marchés financiers Partie demanderesse Craig Levett Partie intimée Rabbin Shalom Chriqui et Centre Chabad Parties mises en cause	Contentieux de l'Autorité des marchés financiers Fishman Flanz Meland Paquin s.e.n.c.r.l. Dunton Rainville s.e.n.c.r.l.	Lise Girard	Demande de pénalité administrative	Audience au fond

RÔLE DES AUDIENCES

NO DU DOSSIER	PARTIES	PROCTEURS	MEMBRE(S)	NATURE	ÉTAPE
9 novembre 2017 – 14 h 00					
2017-019	Autorité des marchés financiers Partie demanderesse William J. Henry & Associés Inc. et Édouard Guay Parties intimées	Contentieux de l'Autorité des marchés financiers Donati Maisonneuve s.e.n.c.r.l.	Lise Girard	Demande de pénalité administrative, de nomination d'un dirigeant responsable, d'interdiction d'agir à titre de dirigeant, suspension d'inscription, conditions à l'inscription, mesure de redressement et mesure propre au respect de la loi	Conférence préparatoire
10 novembre 2017 – 9 h 30					
2017-001	Autorité des marchés financiers Partie demanderesse Craig Levett Partie intimée Rabbin Shalom Chriqui et Centre Chabad Parties mises en cause	Contentieux de l'Autorité des marchés financiers Fishman Flanz Meland Paquin s.e.n.c.r.l. Dunton Rainville s.e.n.c.r.l.	Lise Girard	Demande de pénalité administrative	Audience au fond
14 novembre 2017 – 9 h 30					
2016-023	Autorité des marchés financiers Partie demanderesse Gescoro Inc. Partie intimée	Contentieux de l'Autorité des marchés financiers Jeannot & associés I.I.p. s.e.n.c.r.l.	Jean-Pierre Cristel	Demande de suspension de permis, de pénalité administrative et de mesure propre au respect de la loi	Audience au fond
15 novembre 2017 – 9 h 30					
2016-023	Autorité des marchés financiers Partie demanderesse Gescoro Inc. Partie intimée	Contentieux de l'Autorité des marchés financiers Jeannot & associés I.I.p. s.e.n.c.r.l.	Jean-Pierre Cristel	Demande de suspension de permis, de pénalité administrative et de mesure propre au respect de la loi	Audience au fond

RÔLE DES AUDIENCES

No DU DOSSIER	PARTIES	PROCUREURS	MEMBRE(S)	NATURE	ÉTAPE
20 novembre 2017 – 9 h 30					
2017-016	Autorité des marchés financiers Partie demanderesse Antoine Robichaud Partie intimée	Contentieux de l'Autorité des marchés financiers	Elyse Turgeon	Demande de pénalité administrative, d'interdiction d'opérations sur dérivés, d'interdiction d'exercer l'activité de conseiller en dérivés et de mesure propre au respect de la loi	Audience au fond
21 novembre 2017 – 9 h 30					
2017-016	Autorité des marchés financiers Partie demanderesse Antoine Robichaud Partie intimée	Contentieux de l'Autorité des marchés financiers	Elyse Turgeon	Demande de pénalité administrative, d'interdiction d'opérations sur dérivés, d'interdiction d'exercer l'activité de conseiller en dérivés et de mesure propre au respect de la loi	Audience au fond

RÔLE DES AUDIENCES

NO DU DOSSIER	PARTIES	PROUREURS	MEMBRE(S)	NATURE	ÉTAPE
23 novembre 2017 – 14 h 00					
2017-008	Autorité des marchés financiers Partie demanderesse	Contentieux de l'Autorité des marchés financiers	Lise Girard	Requête de l'intimé Michel Plante en rejet de la demande	Audience pro forma
	Michel Plante Partie intimée	Me Marc R. Labrosse			
	SOLO International Inc. Partie intimée				
	Frederick Langford Sharp Partie intimée	Langlois Avocats s.e.n.c.r.l			
	Shawn Van Damme, Vincenzo Antonio Carnovale et Pasquale Antonio Rocca Parties intimées	LCM Avocats inc.			
24 novembre 2017 – 9 h 30					
2017-030	Autorité des marchés financiers Partie demanderesse	Contentieux de l'Autorité des marchés financiers	Elyse Turgeon	Demande de pénalité administrative et de mesure propre au respect de la loi	Audience au fond
	Alain Lambert Partie intimée				

RÔLE DES AUDIENCES

NO DU DOSSIER	PARTIES	PROCTEURS	MEMBRE(S)	NATURE	ÉTAPE
29 novembre 2017 – 9 h 30					
2017-019	Autorité des marchés financiers Partie demanderesse William J. Henry & Associés Inc. et Édouard Guay Parties intimées	Contentieux de l'Autorité des marchés financiers Donati Maisonneuve s.e.n.c.r.l.	Elyse Turgeon	Demande de pénalité administrative, de nomination d'un dirigeant responsable, d'interdiction d'agir à titre de dirigeant, suspension d'inscription, conditions à l'inscription, mesure de redressement et mesure propre au respect de la loi	Audience au fond
30 novembre 2017 – 9 h 30					
2017-019	Autorité des marchés financiers Partie demanderesse William J. Henry & Associés Inc. et Édouard Guay Parties intimées	Contentieux de l'Autorité des marchés financiers Donati Maisonneuve s.e.n.c.r.l.	Elyse Turgeon	Demande de pénalité administrative, de nomination d'un dirigeant responsable, d'interdiction d'agir à titre de dirigeant, suspension d'inscription, conditions à l'inscription, mesure de redressement et mesure propre au respect de la loi	Audience au fond
1 ^{er} décembre 2017 – 9 h 30					
2017-019	Autorité des marchés financiers Partie demanderesse William J. Henry & Associés Inc. et Édouard Guay Parties intimées	Contentieux de l'Autorité des marchés financiers Donati Maisonneuve s.e.n.c.r.l.	Elyse Turgeon	Demande de pénalité administrative, de nomination d'un dirigeant responsable, d'interdiction d'agir à titre de dirigeant, suspension d'inscription, conditions à l'inscription, mesure de redressement et mesure propre au respect de la loi	Audience au fond

RÔLE DES AUDIENCES

NO DU DOSSIER	PARTIES	PROCTEURS	MEMBRE(S)	NATURE	ÉTAPE
7 décembre 2017 – 9 h 30					
2017-025	Autorité des marchés financiers Partie demanderesse Alex Estivern Partie intimée	Contentieux de l'Autorité des marchés financiers		Demande de pénalité administrative, d'interdiction d'agir à titre d'administrateur ou dirigeant, de conditions à l'inscription, de suspension d'inscription et de mesure propre au respect de la loi	Audience au fond
9 janvier 2018 – 9 h 30					
2016-026	Autorité des marchés financiers Partie demanderesse Richard Brouillard, Mario Corriveau, Johanne L'heureux et Luc Vallée Parties intimées Jocelyn Deschênes Partie intimée	Contentieux de l'Autorité des marchés financiers Pelletier & Cie Avocats	Jean-Pierre Cristel	Demande d'interdiction d'opérations sur valeurs, d'interdiction d'exercer l'activité de conseiller et d'imposition de pénalité administrative	Audience au fond
10 janvier 2018 – 9 h 30					
2016-026	Autorité des marchés financiers Partie demanderesse Richard Brouillard, Mario Corriveau, Johanne L'heureux et Luc Vallée Parties intimées Jocelyn Deschênes Partie intimée	Contentieux de l'Autorité des marchés financiers Pelletier & Cie Avocats	Jean-Pierre Cristel	Demande d'interdiction d'opérations sur valeurs, d'interdiction d'exercer l'activité de conseiller et d'imposition de pénalité administrative	Audience au fond

RÔLE DES AUDIENCES

NO DU DOSSIER	PARTIES	PROCCUREURS	MEMBRE(S)	NATURE	ÉTAPE
11 janvier 2018 – 9 h 30					
2016-026	Autorité des marchés financiers Partie demanderesse Richard Brouillard, Mario Corriveau, Johanne L'heureux et Luc Vallée Parties intimées Jocelyn Deschênes Partie intimée	Contentieux de l'Autorité des marchés financiers Pelletier & Cie Avocats	Jean-Pierre Cristel	Demande d'interdiction d'opérations sur valeurs, d'interdiction d'exercer l'activité de conseiller et d'imposition de pénalité administrative	Audience au fond
12 janvier 2018 – 9 h 30					
2016-026	Autorité des marchés financiers Partie demanderesse Richard Brouillard, Mario Corriveau, Johanne L'heureux et Luc Vallée Parties intimées Jocelyn Deschênes Partie intimée	Contentieux de l'Autorité des marchés financiers Pelletier & Cie Avocats	Jean-Pierre Cristel	Demande d'interdiction d'opérations sur valeurs, d'interdiction d'exercer l'activité de conseiller et d'imposition de pénalité administrative	Audience au fond

RÔLE DES AUDIENCES

NO DU DOSSIER	PARTIES	PROCCUREURS	MEMBRE(S)	NATURE	ÉTAPE
15 janvier 2018 – 9 h 30					
2016-026	Autorité des marchés financiers Partie demanderesse Richard Brouillard, Mario Corriveau, Johanne L'heureux et Luc Vallée Parties intimées Jocelyn Deschênes Partie intimée	Contentieux de l'Autorité des marchés financiers Pelletier & Cie Avocats	Jean-Pierre Cristel	Demande d'interdiction d'opérations sur valeurs, d'interdiction d'exercer l'activité de conseiller et d'imposition de pénalité administrative	Audience au fond
16 janvier 2018 – 9 h 30					
2016-026	Autorité des marchés financiers Partie demanderesse Richard Brouillard, Mario Corriveau, Johanne L'heureux et Luc Vallée Parties intimées Jocelyn Deschênes Partie intimée	Contentieux de l'Autorité des marchés financiers Pelletier & Cie Avocats	Jean-Pierre Cristel	Demande d'interdiction d'opérations sur valeurs, d'interdiction d'exercer l'activité de conseiller et d'imposition de pénalité administrative	Audience au fond

RÔLE DES AUDIENCES

NO DU DOSSIER	PARTIES	PROCCUREURS	MEMBRE(S)	NATURE	ÉTAPE
17 janvier 2018 – 9 h 30					
2016-026	Autorité des marchés financiers Partie demanderesse Richard Brouillard, Mario Corriveau, Johanne L'heureux et Luc Vallée Parties intimées Jocelyn Deschênes Partie intimée	Contentieux de l'Autorité des marchés financiers Pelletier & Cie Avocats	Jean-Pierre Cristel	Demande d'interdiction d'opérations sur valeurs, d'interdiction d'exercer l'activité de conseiller et d'imposition de pénalité administrative	Audience au fond
18 janvier 2018 – 9 h 30					
2016-026	Autorité des marchés financiers Partie demanderesse Richard Brouillard, Mario Corriveau, Johanne L'heureux et Luc Vallée Parties intimées Jocelyn Deschênes Partie intimée	Contentieux de l'Autorité des marchés financiers Pelletier & Cie Avocats	Jean-Pierre Cristel	Demande d'interdiction d'opérations sur valeurs, d'interdiction d'exercer l'activité de conseiller et d'imposition de pénalité administrative	Audience au fond

RÔLE DES AUDIENCES

NO DU DOSSIER	PARTIES	PROCCUREURS	MEMBRE(S)	NATURE	ÉTAPE
19 janvier 2018 – 9 h 30					
2016-026	Autorité des marchés financiers Partie demanderesse Richard Brouillard, Mario Corriveau, Johanne L'heureux et Luc Vallée Parties intimées Jocelyn Deschênes Partie intimée	Contentieux de l'Autorité des marchés financiers Pelletier & Cie Avocats	Jean-Pierre Cristel	Demande d'interdiction d'opérations sur valeurs, d'interdiction d'exercer l'activité de conseiller et d'imposition de pénalité administrative	Audience au fond
22 janvier 2018 – 9 h 30					
2016-026	Autorité des marchés financiers Partie demanderesse Richard Brouillard, Mario Corriveau, Johanne L'heureux et Luc Vallée Parties intimées Jocelyn Deschênes Partie intimée	Contentieux de l'Autorité des marchés financiers Pelletier & Cie Avocats	Jean-Pierre Cristel	Demande d'interdiction d'opérations sur valeurs, d'interdiction d'exercer l'activité de conseiller et d'imposition de pénalité administrative	Audience au fond

RÔLE DES AUDIENCES

NO DU DOSSIER	PARTIES	PROUREURS	MEMBRE(S)	NATURE	ÉTAPE
23 janvier 2018 – 9 h 30					
2016-026	Autorité des marchés financiers Partie demanderesse Richard Brouillard, Mario Corriveau, Johanne L'heureux et Luc Vallée Parties intimées Jocelyn Deschênes Partie intimée	Contentieux de l'Autorité des marchés financiers Pelletier & Cie Avocats	Jean-Pierre Cristel	Demande d'interdiction d'opérations sur valeurs, d'interdiction d'exercer l'activité de conseiller et d'imposition de pénalité administrative	Audience au fond
24 janvier 2018 – 9 h 30					
2016-026	Autorité des marchés financiers Partie demanderesse Richard Brouillard, Mario Corriveau, Johanne L'heureux et Luc Vallée Parties intimées Jocelyn Deschênes Partie intimée	Contentieux de l'Autorité des marchés financiers Pelletier & Cie Avocats	Jean-Pierre Cristel	Demande d'interdiction d'opérations sur valeurs, d'interdiction d'exercer l'activité de conseiller et d'imposition de pénalité administrative	Audience au fond
29 janvier 2018 – 9 h 30					
2016-017	Autorité des marchés financiers Partie demanderesse Christopher Minkoff et 6337741 Canada Inc. Parties intimées Groupe Financier Fort Inc. Partie intimée	Contentieux de l'Autorité des marchés financiers DSL, s.e.n.c.r.l./llp Donati Maisonneuve s.e.n.c.r.l.	Lise Girard	Demande de pénalité administrative, conditions à l'inscription, interdiction d'agir à titre de dirigeant et mesure de redressement.	Audience au fond

RÔLE DES AUDIENCES

NO DU DOSSIER	PARTIES	PROCCUREURS	MEMBRE(S)	NATURE	ÉTAPE
30 janvier 2018 – 9 h 30					
2016-017	Autorité des marchés financiers Partie demanderesse Christopher Minkoff et 6337741 Canada Inc. Parties intimées Groupe Financier Fort Inc. Partie intimée	Contentieux de l'Autorité des marchés financiers DSL, s.e.n.c.r.l./Ilp Donati Maisonneuve s.e.n.c.r.l.	Lise Girard	Demande de pénalité administrative, conditions à l'inscription, interdiction d'agir à titre de dirigeant et mesure de redressement.	Audience au fond
31 janvier 2018 – 9 h 30					
2016-017	Autorité des marchés financiers Partie demanderesse Christopher Minkoff et 6337741 Canada Inc. Parties intimées Groupe Financier Fort Inc. Partie intimée	Contentieux de l'Autorité des marchés financiers DSL, s.e.n.c.r.l./Ilp Donati Maisonneuve s.e.n.c.r.l.	Lise Girard	Demande de pénalité administrative, conditions à l'inscription, interdiction d'agir à titre de dirigeant et mesure de redressement.	Audience au fond
1^{er} février 2018 – 9 h 30					
2016-017	Autorité des marchés financiers Partie demanderesse Christopher Minkoff et 6337741 Canada Inc. Parties intimées Groupe Financier Fort Inc. Partie intimée	Contentieux de l'Autorité des marchés financiers DSL, s.e.n.c.r.l./Ilp Donati Maisonneuve s.e.n.c.r.l.	Lise Girard	Demande de pénalité administrative, conditions à l'inscription, interdiction d'agir à titre de dirigeant et mesure de redressement.	Audience au fond

RÔLE DES AUDIENCES

NO DU DOSSIER	PARTIES	PROCCUREURS	MEMBRE(S)	NATURE	ÉTAPE
2 février 2018 – 9 h 30					
2016-017	Autorité des marchés financiers Partie demanderesse Christopher Minkoff et 6337741 Canada Inc. Parties intimées Groupe Financier Fort Inc. Partie intimée	Contentieux de l'Autorité des marchés financiers DSL, s.e.n.c.r.l./Ilp Donati Maisonneuve s.e.n.c.r.l.	Lise Girard	Demande de pénalité administrative, conditions à l'inscription, interdiction d'agir à titre de dirigeant et mesure de redressement.	Audience au fond
5 février 2018 – 9 h 30					
2016-017	Autorité des marchés financiers Partie demanderesse Christopher Minkoff et 6337741 Canada Inc. Parties intimées Groupe Financier Fort Inc. Partie intimée	Contentieux de l'Autorité des marchés financiers DSL, s.e.n.c.r.l./Ilp Donati Maisonneuve s.e.n.c.r.l.	Lise Girard	Demande de pénalité administrative, conditions à l'inscription, interdiction d'agir à titre de dirigeant et mesure de redressement.	Audience au fond
6 février 2018 – 9 h 30					
2016-017	Autorité des marchés financiers Partie demanderesse Christopher Minkoff et 6337741 Canada Inc. Parties intimées Groupe Financier Fort Inc. Partie intimée	Contentieux de l'Autorité des marchés financiers DSL, s.e.n.c.r.l./Ilp Donati Maisonneuve s.e.n.c.r.l.	Lise Girard	Demande de pénalité administrative, conditions à l'inscription, interdiction d'agir à titre de dirigeant et mesure de redressement.	Audience au fond

RÔLE DES AUDIENCES

NO DU DOSSIER	PARTIES	PROCTEURS	MEMBRE(S)	NATURE	ÉTAPE
7 février 2018 – 9 h 30					
2016-017	Autorité des marchés financiers Partie demanderesse Christopher Minkoff et 6337741 Canada Inc. Parties intimées Groupe Financier Fort Inc. Partie intimée	Contentieux de l'Autorité des marchés financiers DSL, s.e.n.c.r.l./Ilp Donati Maisonneuve s.e.n.c.r.l.	Lise Girard	Demande de pénalité administrative, conditions à l'inscription, interdiction d'agir à titre de dirigeant et mesure de redressement.	Audience au fond
8 février 2018 – 9 h 30					
2016-017	Autorité des marchés financiers Partie demanderesse Christopher Minkoff et 6337741 Canada Inc. Parties intimées Groupe Financier Fort Inc. Partie intimée	Contentieux de l'Autorité des marchés financiers DSL, s.e.n.c.r.l./Ilp Donati Maisonneuve s.e.n.c.r.l.	Lise Girard	Demande de pénalité administrative, conditions à l'inscription, interdiction d'agir à titre de dirigeant et mesure de redressement.	Audience au fond
9 février 2018 – 9 h 30					
2016-017	Autorité des marchés financiers Partie demanderesse Christopher Minkoff et 6337741 Canada Inc. Parties intimées Groupe Financier Fort Inc. Partie intimée	Contentieux de l'Autorité des marchés financiers DSL, s.e.n.c.r.l./Ilp Donati Maisonneuve s.e.n.c.r.l.	Lise Girard	Demande de pénalité administrative, conditions à l'inscription, interdiction d'agir à titre de dirigeant et mesure de redressement.	Audience au fond

RÔLE DES AUDIENCES

NO DU DOSSIER	PARTIES	PROCTEURS	MEMBRE(S)	NATURE	ÉTAPE
12 février 2018 – 9 h 30					
2016-017	Autorité des marchés financiers Partie demanderesse Christopher Minkoff et 6337741 Canada Inc. Parties intimées Groupe Financier Fort Inc. Partie intimée	Contentieux de l'Autorité des marchés financiers DSL, s.e.n.c.r.l./llp Donati Maisonneuve s.e.n.c.r.l.	Lise Girard	Demande de pénalité administrative, conditions à l'inscription, interdiction d'agir à titre de dirigeant et mesure de redressement.	Audience au fond
13 février 2018 – 9 h 30					
2016-017	Autorité des marchés financiers Partie demanderesse Christopher Minkoff et 6337741 Canada Inc. Parties intimées Groupe Financier Fort Inc. Partie intimée	Contentieux de l'Autorité des marchés financiers DSL, s.e.n.c.r.l./llp Donati Maisonneuve s.e.n.c.r.l.	Lise Girard	Demande de pénalité administrative, conditions à l'inscription, interdiction d'agir à titre de dirigeant et mesure de redressement.	Audience au fond
14 février 2018 – 9 h 30					
2016-017	Autorité des marchés financiers Partie demanderesse Christopher Minkoff et 6337741 Canada Inc. Parties intimées Groupe Financier Fort Inc. Partie intimée	Contentieux de l'Autorité des marchés financiers DSL, s.e.n.c.r.l./llp Donati Maisonneuve s.e.n.c.r.l.	Lise Girard	Demande de pénalité administrative, conditions à l'inscription, interdiction d'agir à titre de dirigeant et mesure de redressement.	Audience au fond

RÔLE DES AUDIENCES

NO DU DOSSIER	PARTIES	PROCTEURS	MEMBRE(S)	NATURE	ÉTAPE
21 février 2018 – 9 h 30					
2017-021	Autorité des marchés financiers Partie demanderesse Assurances M. Lagrange Inc. et Jonathan Laurin Parties intimées	Contentieux de l'Autorité des marchés financiers Cabinet de services juridiques inc.	Elyse Turgeon	Demande de pénalité administrative, d'interdiction d'agir à titre d'administrateur ou dirigeant, de nomination d'un dirigeant responsable ou d'un chef de la conformité, de suspension d'inscription, de conditions à l'inscription, de mesure de redressement et de mesure propre au respect de la loi	Audience au fond
22 février 2018 – 9 h 30					
2017-021	Autorité des marchés financiers Partie demanderesse Assurances M. Lagrange Inc. et Jonathan Laurin Parties intimées	Contentieux de l'Autorité des marchés financiers Cabinet de services juridiques inc.	Elyse Turgeon	Demande de pénalité administrative, d'interdiction d'agir à titre d'administrateur ou dirigeant, de nomination d'un dirigeant responsable ou d'un chef de la conformité, de suspension d'inscription, de conditions à l'inscription, de mesure de redressement et de mesure propre au respect de la loi	Audience au fond
23 février 2018 – 9 h 30					
2017-021	Autorité des marchés financiers Partie demanderesse Assurances M. Lagrange Inc. et Jonathan Laurin Parties intimées	Contentieux de l'Autorité des marchés financiers Cabinet de services juridiques inc.	Elyse Turgeon	Demande de pénalité administrative, d'interdiction d'agir à titre d'administrateur ou dirigeant, de nomination d'un dirigeant responsable ou d'un chef de la conformité, de suspension d'inscription, de conditions à l'inscription, de mesure de redressement et de mesure propre au respect de la loi	Audience au fond

RÔLE DES AUDIENCES

NO DU DOSSIER	PARTIES	PROUREURS	MEMBRE(S)	NATURE	ÉTAPE
20 août 2018 – 9 h 30					
2015-015	<p>Autorité des marchés financiers Partie demanderesse</p> <p>Clément C. Gagnon, Éloïse Gagnon (aussi connue sous le nom de Marie-Éloïse Gagnon), Commandité CGE I inc., Commandité CGE Québec 2011 inc., CGE Capital inc., MEG Capital inc. et Le Centre Financier CGE inc. Parties intimées</p> <p>CGE Ressources 2010 s.e.c. et CGE Ressources Québec 2011 s.e.c. Parties mises en cause</p>	<p>Contentieux de l'Autorité des marchés financiers</p> <p>Létourneau Gagné Avocats, s.e.n.c.r.l.</p> <p>Létourneau Gagné Avocats, s.e.n.c.r.l.</p>	<p>Lise Girard Jean-Pierre Cristel</p>	<p>Demande de mesure de redressement, d'imposition de pénalités administratives, d'interdiction d'agir à titre d'administrateur ou dirigeant et de retrait des droits d'inscription</p>	<p>Audience au fond</p>

RÔLE DES AUDIENCES

NO DU DOSSIER	PARTIES	PROUREURS	MEMBRE(S)	NATURE	ÉTAPE
21 août 2018 – 9 h 30					
2015-015	<p>Autorité des marchés financiers Partie demanderesse</p> <p>Clément C. Gagnon, Éloïse Gagnon (aussi connue sous le nom de Marie-Éloïse Gagnon), Commandité CGE I inc., Commandité CGE Québec 2011 inc., CGE Capital inc., MEG Capital inc. et Le Centre Financier CGE inc. Parties intimées</p> <p>CGE Ressources 2010 s.e.c. et CGE Ressources Québec 2011 s.e.c. Parties mises en cause</p>	<p>Contentieux de l'Autorité des marchés financiers</p> <p>Létourneau Gagné Avocats, s.e.n.c.r.l.</p> <p>Létourneau Gagné Avocats, s.e.n.c.r.l.</p>	<p>Lise Girard Jean-Pierre Cristel</p>	<p>Demande de mesure de redressement, d'imposition de pénalités administratives, d'interdiction d'agir à titre d'administrateur ou dirigeant et de retrait des droits d'inscription</p>	<p>Audience au fond</p>

RÔLE DES AUDIENCES

NO DU DOSSIER	PARTIES	PROCUREURS	MEMBRE(S)	NATURE	ÉTAPE
22 août 2018 – 9 h 30					
2015-015	<p>Autorité des marchés financiers Partie demanderesse</p> <p>Clément C. Gagnon, Éloïse Gagnon (aussi connue sous le nom de Marie-Éloïse Gagnon), Commandité CGE I inc., Commandité CGE Québec 2011 inc., CGE Capital inc., MEG Capital inc. et Le Centre Financier CGE inc. Parties intimées</p> <p>CGE Ressources 2010 s.e.c. et CGE Ressources Québec 2011 s.e.c. Parties mises en cause</p>	<p>Contentieux de l'Autorité des marchés financiers</p> <p>Létourneau Gagné Avocats, s.e.n.c.r.l.</p> <p>Létourneau Gagné Avocats, s.e.n.c.r.l.</p>	<p>Lise Girard Jean-Pierre Cristel</p>	<p>Demande de mesure de redressement, d'imposition de pénalités administratives, d'interdiction d'agir à titre d'administrateur ou dirigeant et de retrait des droits d'inscription</p>	<p>Audience au fond</p>

RÔLE DES AUDIENCES

NO DU DOSSIER	PARTIES	PROUREURS	MEMBRE(S)	NATURE	ÉTAPE
23 août 2018 – 9 h 30					
2015-015	<p>Autorité des marchés financiers Partie demanderesse</p> <p>Clément C. Gagnon, Éloïse Gagnon (aussi connue sous le nom de Marie-Éloïse Gagnon), Commandité CGE I inc., Commandité CGE Québec 2011 inc., CGE Capital inc., MEG Capital inc. et Le Centre Financier CGE inc. Parties intimées</p> <p>CGE Ressources 2010 s.e.c. et CGE Ressources Québec 2011 s.e.c. Parties mises en cause</p>	<p>Contentieux de l'Autorité des marchés financiers</p> <p>Létourneau Gagné Avocats, s.e.n.c.r.l.</p> <p>Létourneau Gagné Avocats, s.e.n.c.r.l.</p>	<p>Lise Girard Jean-Pierre Cristel</p>	<p>Demande de mesure de redressement, d'imposition de pénalités administratives, d'interdiction d'agir à titre d'administrateur ou dirigeant et de retrait des droits d'inscription</p>	<p>Audience au fond</p>

RÔLE DES AUDIENCES

NO DU DOSSIER	PARTIES	PROCUREURS	MEMBRE(S)	NATURE	ÉTAPE
24 août 2018 – 9 h 30					
2015-015	<p>Autorité des marchés financiers Partie demanderesse</p> <p>Clément C. Gagnon, Éloïse Gagnon (aussi connue sous le nom de Marie-Éloïse Gagnon), Commandité CGE I inc., Commandité CGE Québec 2011 inc., CGE Capital inc., MEG Capital inc. et Le Centre Financier CGE inc. Parties intimées</p> <p>CGE Ressources 2010 s.e.c. et CGE Ressources Québec 2011 s.e.c. Parties mises en cause</p>	<p>Contentieux de l'Autorité des marchés financiers</p> <p>Létourneau Gagné Avocats, s.e.n.c.r.l.</p> <p>Létourneau Gagné Avocats, s.e.n.c.r.l.</p>	<p>Lise Girard Jean-Pierre Cristel</p>	<p>Demande de mesure de redressement, d'imposition de pénalités administratives, d'interdiction d'agir à titre d'administrateur ou dirigeant et de retrait des droits d'inscription</p>	<p>Audience au fond</p>

RÔLE DES AUDIENCES

NO DU DOSSIER	PARTIES	PROCUREURS	MEMBRE(S)	NATURE	ÉTAPE
27 août 2018 – 9 h 30					
2015-015	<p>Autorité des marchés financiers Partie demanderesse</p> <p>Clément C. Gagnon, Éloïse Gagnon (aussi connue sous le nom de Marie-Éloïse Gagnon), Commandité CGE I inc., Commandité CGE Québec 2011 inc., CGE Capital inc., MEG Capital inc. et Le Centre Financier CGE inc. Parties intimées</p> <p>CGE Ressources 2010 s.e.c. et CGE Ressources Québec 2011 s.e.c. Parties mises en cause</p>	<p>Contentieux de l'Autorité des marchés financiers</p> <p>Létourneau Gagné Avocats, s.e.n.c.r.l.</p> <p>Létourneau Gagné Avocats, s.e.n.c.r.l.</p>	<p>Lise Girard Jean-Pierre Cristel</p>	<p>Demande de mesure de redressement, d'imposition de pénalités administratives, d'interdiction d'agir à titre d'administrateur ou dirigeant et de retrait des droits d'inscription</p>	<p>Audience au fond</p>

RÔLE DES AUDIENCES

NO DU DOSSIER	PARTIES	PROCUREURS	MEMBRE(S)	NATURE	ÉTAPE
28 août 2018 – 9 h 30					
2015-015	<p>Autorité des marchés financiers Partie demanderesse</p> <p>Clément C. Gagnon, Éloïse Gagnon (aussi connue sous le nom de Marie-Éloïse Gagnon), Commandité CGE I inc., Commandité CGE Québec 2011 inc., CGE Capital inc., MEG Capital inc. et Le Centre Financier CGE inc. Parties intimées</p> <p>CGE Ressources 2010 s.e.c. et CGE Ressources Québec 2011 s.e.c. Parties mises en cause</p>	<p>Contentieux de l'Autorité des marchés financiers</p> <p>Létourneau Gagné Avocats, s.e.n.c.r.l.</p> <p>Létourneau Gagné Avocats, s.e.n.c.r.l.</p>	<p>Lise Girard Jean-Pierre Cristel</p>	<p>Demande de mesure de redressement, d'imposition de pénalités administratives, d'interdiction d'agir à titre d'administrateur ou dirigeant et de retrait des droits d'inscription</p>	<p>Audience au fond</p>

RÔLE DES AUDIENCES

NO DU DOSSIER	PARTIES	PROCUREURS	MEMBRE(S)	NATURE	ÉTAPE
29 août 2018 – 9 h 30					
2015-015	<p>Autorité des marchés financiers Partie demanderesse</p> <p>Clément C. Gagnon, Éloïse Gagnon (aussi connue sous le nom de Marie-Éloïse Gagnon), Commandité CGE I inc., Commandité CGE Québec 2011 inc., CGE Capital inc., MEG Capital inc. et Le Centre Financier CGE inc. Parties intimées</p> <p>CGE Ressources 2010 s.e.c. et CGE Ressources Québec 2011 s.e.c. Parties mises en cause</p>	<p>Contentieux de l'Autorité des marchés financiers</p> <p>Létourneau Gagné Avocats, s.e.n.c.r.l.</p> <p>Létourneau Gagné Avocats, s.e.n.c.r.l.</p>	<p>Lise Girard Jean-Pierre Cristel</p>	<p>Demande de mesure de redressement, d'imposition de pénalités administratives, d'interdiction d'agir à titre d'administrateur ou dirigeant et de retrait des droits d'inscription</p>	<p>Audience au fond</p>

RÔLE DES AUDIENCES

NO DU DOSSIER	PARTIES	PROCUREURS	MEMBRE(S)	NATURE	ÉTAPE
30 août 2018 – 9 h 30					
2015-015	<p>Autorité des marchés financiers Partie demanderesse</p> <p>Clément C. Gagnon, Éloïse Gagnon (aussi connue sous le nom de Marie-Éloïse Gagnon), Commandité CGE I inc., Commandité CGE Québec 2011 inc., CGE Capital inc., MEG Capital inc. et Le Centre Financier CGE inc. Parties intimées</p> <p>CGE Ressources 2010 s.e.c. et CGE Ressources Québec 2011 s.e.c. Parties mises en cause</p>	<p>Contentieux de l'Autorité des marchés financiers</p> <p>Létourneau Gagné Avocats, s.e.n.c.r.l.</p> <p>Létourneau Gagné Avocats, s.e.n.c.r.l.</p>	<p>Lise Girard Jean-Pierre Cristel</p>	<p>Demande de mesure de redressement, d'imposition de pénalités administratives, d'interdiction d'agir à titre d'administrateur ou dirigeant et de retrait des droits d'inscription</p>	<p>Audience au fond</p>

RÔLE DES AUDIENCES

NO DU DOSSIER	PARTIES	PROUREURS	MEMBRE(S)	NATURE	ÉTAPE
31 août 2018 – 9 h 30					
2015-015	<p>Autorité des marchés financiers Partie demanderesse</p> <p>Clément C. Gagnon, Éloïse Gagnon (aussi connue sous le nom de Marie-Éloïse Gagnon), Commandité CGE I inc., Commandité CGE Québec 2011 inc., CGE Capital inc., MEG Capital inc. et Le Centre Financier CGE inc. Parties intimées</p> <p>CGE Ressources 2010 s.e.c. et CGE Ressources Québec 2011 s.e.c. Parties mises en cause</p>	<p>Contentieux de l'Autorité des marchés financiers</p> <p>Létourneau Gagné Avocats, s.e.n.c.r.l.</p> <p>Létourneau Gagné Avocats, s.e.n.c.r.l.</p>	<p>Lise Girard Jean-Pierre Cristel</p>	<p>Demande de mesure de redressement, d'imposition de pénalités administratives, d'interdiction d'agir à titre d'administrateur ou dirigeant et de retrait des droits d'inscription</p>	<p>Audience au fond</p>

RÔLE DES AUDIENCES

NO DU DOSSIER	PARTIES	PROCUREURS	MEMBRE(S)	NATURE	ÉTAPE
4 septembre 2018 – 9 h 30					
2015-015	<p>Autorité des marchés financiers Partie demanderesse</p> <p>Clément C. Gagnon, Éloïse Gagnon (aussi connue sous le nom de Marie-Éloïse Gagnon), Commandité CGE I inc., Commandité CGE Québec 2011 inc., CGE Capital inc., MEG Capital inc. et Le Centre Financier CGE inc. Parties intimées</p> <p>CGE Ressources 2010 s.e.c. et CGE Ressources Québec 2011 s.e.c. Parties mises en cause</p>	<p>Contentieux de l'Autorité des marchés financiers</p> <p>Létourneau Gagné Avocats, s.e.n.c.r.l.</p> <p>Létourneau Gagné Avocats, s.e.n.c.r.l.</p>	<p>Lise Girard Jean-Pierre Cristel</p>	<p>Demande de mesure de redressement, d'imposition de pénalités administratives, d'interdiction d'agir à titre d'administrateur ou dirigeant et de retrait des droits d'inscription</p>	<p>Audience au fond</p>

RÔLE DES AUDIENCES

NO DU DOSSIER	PARTIES	PROCUREURS	MEMBRE(S)	NATURE	ÉTAPE
5 septembre 2018 – 9 h 30					
2015-015	<p>Autorité des marchés financiers Partie demanderesse</p> <p>Clément C. Gagnon, Éloïse Gagnon (aussi connue sous le nom de Marie-Éloïse Gagnon), Commandité CGE I inc., Commandité CGE Québec 2011 inc., CGE Capital inc., MEG Capital inc. et Le Centre Financier CGE inc. Parties intimées</p> <p>CGE Ressources 2010 s.e.c. et CGE Ressources Québec 2011 s.e.c. Parties mises en cause</p>	<p>Contentieux de l'Autorité des marchés financiers</p> <p>Létourneau Gagné Avocats, s.e.n.c.r.l.</p> <p>Létourneau Gagné Avocats, s.e.n.c.r.l.</p>	<p>Lise Girard Jean-Pierre Cristel</p>	<p>Demande de mesure de redressement, d'imposition de pénalités administratives, d'interdiction d'agir à titre d'administrateur ou dirigeant et de retrait des droits d'inscription</p>	<p>Audience au fond</p>

RÔLE DES AUDIENCES

NO DU DOSSIER	PARTIES	PROCUREURS	MEMBRE(S)	NATURE	ÉTAPE
6 septembre 2018 – 9 h 30					
2015-015	<p>Autorité des marchés financiers Partie demanderesse</p> <p>Clément C. Gagnon, Éloïse Gagnon (aussi connue sous le nom de Marie-Éloïse Gagnon), Commandité CGE I inc., Commandité CGE Québec 2011 inc., CGE Capital inc., MEG Capital inc. et Le Centre Financier CGE inc. Parties intimées</p> <p>CGE Ressources 2010 s.e.c. et CGE Ressources Québec 2011 s.e.c. Parties mises en cause</p>	<p>Contentieux de l'Autorité des marchés financiers</p> <p>Létourneau Gagné Avocats, s.e.n.c.r.l.</p> <p>Létourneau Gagné Avocats, s.e.n.c.r.l.</p>	<p>Lise Girard Jean-Pierre Cristel</p>	<p>Demande de mesure de redressement, d'imposition de pénalités administratives, d'interdiction d'agir à titre d'administrateur ou dirigeant et de retrait des droits d'inscription</p>	<p>Audience au fond</p>

RÔLE DES AUDIENCES

NO DU DOSSIER	PARTIES	PROCUREURS	MEMBRE(S)	NATURE	ÉTAPE
7 septembre 2018 – 9 h 30					
2015-015	<p>Autorité des marchés financiers Partie demanderesse</p> <p>Clément C. Gagnon, Éloïse Gagnon (aussi connue sous le nom de Marie-Éloïse Gagnon), Commandité CGE I inc., Commandité CGE Québec 2011 inc., CGE Capital inc., MEG Capital inc. et Le Centre Financier CGE inc. Parties intimées</p> <p>CGE Ressources 2010 s.e.c. et CGE Ressources Québec 2011 s.e.c. Parties mises en cause</p>	<p>Contentieux de l'Autorité des marchés financiers</p> <p>Létourneau Gagné Avocats, s.e.n.c.r.l.</p> <p>Létourneau Gagné Avocats, s.e.n.c.r.l.</p>	<p>Lise Girard Jean-Pierre Cristel</p>	<p>Demande de mesure de redressement, d'imposition de pénalités administratives, d'interdiction d'agir à titre d'administrateur ou dirigeant et de retrait des droits d'inscription</p>	<p>Audience au fond</p>

RÔLE DES AUDIENCES

NO DU DOSSIER	PARTIES	PROCUREURS	MEMBRE(S)	NATURE	ÉTAPE
10 septembre 2018 – 9 h 30					
2015-015	<p>Autorité des marchés financiers Partie demanderesse</p> <p>Clément C. Gagnon, Éloïse Gagnon (aussi connue sous le nom de Marie-Éloïse Gagnon), Commandité CGE I inc., Commandité CGE Québec 2011 inc., CGE Capital inc., MEG Capital inc. et Le Centre Financier CGE inc. Parties intimées</p> <p>CGE Ressources 2010 s.e.c. et CGE Ressources Québec 2011 s.e.c. Parties mises en cause</p>	<p>Contentieux de l'Autorité des marchés financiers</p> <p>Létourneau Gagné Avocats, s.e.n.c.r.l.</p> <p>Létourneau Gagné Avocats, s.e.n.c.r.l.</p>	<p>Lise Girard Jean-Pierre Cristel</p>	<p>Demande de mesure de redressement, d'imposition de pénalités administratives, d'interdiction d'agir à titre d'administrateur ou dirigeant et de retrait des droits d'inscription</p>	<p>Audience au fond</p>

RÔLE DES AUDIENCES

NO DU DOSSIER	PARTIES	PROCUREURS	MEMBRE(S)	NATURE	ÉTAPE
11 septembre 2018 – 9 h 30					
2015-015	<p>Autorité des marchés financiers Partie demanderesse</p> <p>Clément C. Gagnon, Éloïse Gagnon (aussi connue sous le nom de Marie-Éloïse Gagnon), Commandité CGE I inc., Commandité CGE Québec 2011 inc., CGE Capital inc., MEG Capital inc. et Le Centre Financier CGE inc. Parties intimées</p> <p>CGE Ressources 2010 s.e.c. et CGE Ressources Québec 2011 s.e.c. Parties mises en cause</p>	<p>Contentieux de l'Autorité des marchés financiers</p> <p>Létourneau Gagné Avocats, s.e.n.c.r.l.</p> <p>Létourneau Gagné Avocats, s.e.n.c.r.l.</p>	<p>Lise Girard Jean-Pierre Cristel</p>	<p>Demande de mesure de redressement, d'imposition de pénalités administratives, d'interdiction d'agir à titre d'administrateur ou dirigeant et de retrait des droits d'inscription</p>	<p>Audience au fond</p>

RÔLE DES AUDIENCES

NO DU DOSSIER	PARTIES	PROCUREURS	MEMBRE(S)	NATURE	ÉTAPE
12 septembre 2018 – 9 h 30					
2015-015	<p>Autorité des marchés financiers Partie demanderesse</p> <p>Clément C. Gagnon, Éloïse Gagnon (aussi connue sous le nom de Marie-Éloïse Gagnon), Commandité CGE I inc., Commandité CGE Québec 2011 inc., CGE Capital inc., MEG Capital inc. et Le Centre Financier CGE inc. Parties intimées</p> <p>CGE Ressources 2010 s.e.c. et CGE Ressources Québec 2011 s.e.c. Parties mises en cause</p>	<p>Contentieux de l'Autorité des marchés financiers</p> <p>Létourneau Gagné Avocats, s.e.n.c.r.l.</p> <p>Létourneau Gagné Avocats, s.e.n.c.r.l.</p>	<p>Lise Girard Jean-Pierre Cristel</p>	<p>Demande de mesure de redressement, d'imposition de pénalités administratives, d'interdiction d'agir à titre d'administrateur ou dirigeant et de retrait des droits d'inscription</p>	<p>Audience au fond</p>

RÔLE DES AUDIENCES

NO DU DOSSIER	PARTIES	PROCUREURS	MEMBRE(S)	NATURE	ÉTAPE
13 septembre 2018 – 9 h 30					
2015-015	<p>Autorité des marchés financiers Partie demanderesse</p> <p>Clément C. Gagnon, Éloïse Gagnon (aussi connue sous le nom de Marie-Éloïse Gagnon), Commandité CGE I inc., Commandité CGE Québec 2011 inc., CGE Capital inc., MEG Capital inc. et Le Centre Financier CGE inc. Parties intimées</p> <p>CGE Ressources 2010 s.e.c. et CGE Ressources Québec 2011 s.e.c. Parties mises en cause</p>	<p>Contentieux de l'Autorité des marchés financiers</p> <p>Létourneau Gagné Avocats, s.e.n.c.r.l.</p> <p>Létourneau Gagné Avocats, s.e.n.c.r.l.</p>	<p>Lise Girard Jean-Pierre Cristel</p>	<p>Demande de mesure de redressement, d'imposition de pénalités administratives, d'interdiction d'agir à titre d'administrateur ou dirigeant et de retrait des droits d'inscription</p>	<p>Audience au fond</p>

RÔLE DES AUDIENCES

NO DU DOSSIER	PARTIES	PROCUREURS	MEMBRE(S)	NATURE	ÉTAPE
14 septembre 2018 – 9 h 30					
2015-015	<p>Autorité des marchés financiers Partie demanderesse</p> <p>Clément C. Gagnon, Éloïse Gagnon (aussi connue sous le nom de Marie-Éloïse Gagnon), Commandité CGE I inc., Commandité CGE Québec 2011 inc., CGE Capital inc., MEG Capital inc. et Le Centre Financier CGE inc. Parties intimées</p> <p>CGE Ressources 2010 s.e.c. et CGE Ressources Québec 2011 s.e.c. Parties mises en cause</p>	<p>Contentieux de l'Autorité des marchés financiers</p> <p>Létourneau Gagné Avocats, s.e.n.c.r.l.</p> <p>Létourneau Gagné Avocats, s.e.n.c.r.l.</p>	<p>Lise Girard Jean-Pierre Cristel</p>	<p>Demande de mesure de redressement, d'imposition de pénalités administratives, d'interdiction d'agir à titre d'administrateur ou dirigeant et de retrait des droits d'inscription</p>	<p>Audience au fond</p>

RÔLE DES AUDIENCES

NO DU DOSSIER	PARTIES	PROCUREURS	MEMBRE(S)	NATURE	ÉTAPE
17 septembre 2018 – 9 h 30					
2015-015	<p>Autorité des marchés financiers Partie demanderesse</p> <p>Clément C. Gagnon, Éloïse Gagnon (aussi connue sous le nom de Marie-Éloïse Gagnon), Commandité CGE I inc., Commandité CGE Québec 2011 inc., CGE Capital inc., MEG Capital inc. et Le Centre Financier CGE inc. Parties intimées</p> <p>CGE Ressources 2010 s.e.c. et CGE Ressources Québec 2011 s.e.c. Parties mises en cause</p>	<p>Contentieux de l'Autorité des marchés financiers</p> <p>Létourneau Gagné Avocats, s.e.n.c.r.l.</p> <p>Létourneau Gagné Avocats, s.e.n.c.r.l.</p>	<p>Lise Girard Jean-Pierre Cristel</p>	<p>Demande de mesure de redressement, d'imposition de pénalités administratives, d'interdiction d'agir à titre d'administrateur ou dirigeant et de retrait des droits d'inscription</p>	<p>Audience au fond</p>

RÔLE DES AUDIENCES

NO DU DOSSIER	PARTIES	PROCUREURS	MEMBRE(S)	NATURE	ÉTAPE
18 septembre 2018 – 9 h 30					
2015-015	<p>Autorité des marchés financiers Partie demanderesse</p> <p>Clément C. Gagnon, Éloïse Gagnon (aussi connue sous le nom de Marie-Éloïse Gagnon), Commandité CGE I inc., Commandité CGE Québec 2011 inc., CGE Capital inc., MEG Capital inc. et Le Centre Financier CGE inc. Parties intimées</p> <p>CGE Ressources 2010 s.e.c. et CGE Ressources Québec 2011 s.e.c. Parties mises en cause</p>	<p>Contentieux de l'Autorité des marchés financiers</p> <p>Létourneau Gagné Avocats, s.e.n.c.r.l.</p> <p>Létourneau Gagné Avocats, s.e.n.c.r.l.</p>	<p>Lise Girard Jean-Pierre Cristel</p>	<p>Demande de mesure de redressement, d'imposition de pénalités administratives, d'interdiction d'agir à titre d'administrateur ou dirigeant et de retrait des droits d'inscription</p>	<p>Audience au fond</p>

RÔLE DES AUDIENCES

NO DU DOSSIER	PARTIES	PROCUREURS	MEMBRE(S)	NATURE	ÉTAPE
19 septembre 2018 – 9 h 30					
2015-015	<p>Autorité des marchés financiers Partie demanderesse</p> <p>Clément C. Gagnon, Éloïse Gagnon (aussi connue sous le nom de Marie-Éloïse Gagnon), Commandité CGE I inc., Commandité CGE Québec 2011 inc., CGE Capital inc., MEG Capital inc. et Le Centre Financier CGE inc. Parties intimées</p> <p>CGE Ressources 2010 s.e.c. et CGE Ressources Québec 2011 s.e.c. Parties mises en cause</p>	<p>Contentieux de l'Autorité des marchés financiers</p> <p>Létourneau Gagné Avocats, s.e.n.c.r.l.</p> <p>Létourneau Gagné Avocats, s.e.n.c.r.l.</p>	<p>Lise Girard Jean-Pierre Cristel</p>	<p>Demande de mesure de redressement, d'imposition de pénalités administratives, d'interdiction d'agir à titre d'administrateur ou dirigeant et de retrait des droits d'inscription</p>	<p>Audience au fond</p>

RÔLE DES AUDIENCES

NO DU DOSSIER	PARTIES	PROCUREURS	MEMBRE(S)	NATURE	ÉTAPE
20 septembre 2018 – 9 h 30					
2015-015	<p>Autorité des marchés financiers Partie demanderesse</p> <p>Clément C. Gagnon, Éloïse Gagnon (aussi connue sous le nom de Marie-Éloïse Gagnon), Commandité CGE I inc., Commandité CGE Québec 2011 inc., CGE Capital inc., MEG Capital inc. et Le Centre Financier CGE inc. Parties intimées</p> <p>CGE Ressources 2010 s.e.c. et CGE Ressources Québec 2011 s.e.c. Parties mises en cause</p>	<p>Contentieux de l'Autorité des marchés financiers</p> <p>Létourneau Gagné Avocats, s.e.n.c.r.l.</p> <p>Létourneau Gagné Avocats, s.e.n.c.r.l.</p>	<p>Lise Girard Jean-Pierre Cristel</p>	<p>Demande de mesure de redressement, d'imposition de pénalités administratives, d'interdiction d'agir à titre d'administrateur ou dirigeant et de retrait des droits d'inscription</p>	<p>Audience au fond</p>

RÔLE DES AUDIENCES

NO DU DOSSIER	PARTIES	PROCUREURS	MEMBRE(S)	NATURE	ÉTAPE
21 septembre 2018 – 9 h 30					
2015-015	<p>Autorité des marchés financiers Partie demanderesse</p> <p>Clément C. Gagnon, Éloïse Gagnon (aussi connue sous le nom de Marie-Éloïse Gagnon), Commandité CGE I inc., Commandité CGE Québec 2011 inc., CGE Capital inc., MEG Capital inc. et Le Centre Financier CGE inc. Parties intimées</p> <p>CGE Ressources 2010 s.e.c. et CGE Ressources Québec 2011 s.e.c. Parties mises en cause</p>	<p>Contentieux de l'Autorité des marchés financiers</p> <p>Létourneau Gagné Avocats, s.e.n.c.r.l.</p> <p>Létourneau Gagné Avocats, s.e.n.c.r.l.</p>	<p>Lise Girard Jean-Pierre Cristel</p>	<p>Demande de mesure de redressement, d'imposition de pénalités administratives, d'interdiction d'agir à titre d'administrateur ou dirigeant et de retrait des droits d'inscription</p>	<p>Audience au fond</p>

RÔLE DES AUDIENCES

NO DU DOSSIER	PARTIES	PROCUREURS	MEMBRE(S)	NATURE	ÉTAPE
24 septembre 2018 – 9 h 30					
2015-015	<p>Autorité des marchés financiers Partie demanderesse</p> <p>Clément C. Gagnon, Éloïse Gagnon (aussi connue sous le nom de Marie-Éloïse Gagnon), Commandité CGE I inc., Commandité CGE Québec 2011 inc., CGE Capital inc., MEG Capital inc. et Le Centre Financier CGE inc. Parties intimées</p> <p>CGE Ressources 2010 s.e.c. et CGE Ressources Québec 2011 s.e.c. Parties mises en cause</p>	<p>Contentieux de l'Autorité des marchés financiers</p> <p>Létourneau Gagné Avocats, s.e.n.c.r.l.</p> <p>Létourneau Gagné Avocats, s.e.n.c.r.l.</p>	<p>Lise Girard Jean-Pierre Cristel</p>	<p>Demande de mesure de redressement, d'imposition de pénalités administratives, d'interdiction d'agir à titre d'administrateur ou dirigeant et de retrait des droits d'inscription</p>	<p>Audience au fond</p>

RÔLE DES AUDIENCES

NO DU DOSSIER	PARTIES	PROCUREURS	MEMBRE(S)	NATURE	ÉTAPE
25 septembre 2018 – 9 h 30					
2015-015	<p>Autorité des marchés financiers Partie demanderesse</p> <p>Clément C. Gagnon, Éloïse Gagnon (aussi connue sous le nom de Marie-Éloïse Gagnon), Commandité CGE I inc., Commandité CGE Québec 2011 inc., CGE Capital inc., MEG Capital inc. et Le Centre Financier CGE inc. Parties intimées</p> <p>CGE Ressources 2010 s.e.c. et CGE Ressources Québec 2011 s.e.c. Parties mises en cause</p>	<p>Contentieux de l'Autorité des marchés financiers</p> <p>Létourneau Gagné Avocats, s.e.n.c.r.l.</p> <p>Létourneau Gagné Avocats, s.e.n.c.r.l.</p>	<p>Lise Girard Jean-Pierre Cristel</p>	<p>Demande de mesure de redressement, d'imposition de pénalités administratives, d'interdiction d'agir à titre d'administrateur ou dirigeant et de retrait des droits d'inscription</p>	<p>Audience au fond</p>

RÔLE DES AUDIENCES

NO DU DOSSIER	PARTIES	PROCUREURS	MEMBRE(S)	NATURE	ÉTAPE
26 septembre 2018 – 9 h 30					
2015-015	<p>Autorité des marchés financiers Partie demanderesse</p> <p>Clément C. Gagnon, Éloïse Gagnon (aussi connue sous le nom de Marie-Éloïse Gagnon), Commandité CGE I inc., Commandité CGE Québec 2011 inc., CGE Capital inc., MEG Capital inc. et Le Centre Financier CGE inc. Parties intimées</p> <p>CGE Ressources 2010 s.e.c. et CGE Ressources Québec 2011 s.e.c. Parties mises en cause</p>	<p>Contentieux de l'Autorité des marchés financiers</p> <p>Létourneau Gagné Avocats, s.e.n.c.r.l.</p> <p>Létourneau Gagné Avocats, s.e.n.c.r.l.</p>	<p>Lise Girard Jean-Pierre Cristel</p>	<p>Demande de mesure de redressement, d'imposition de pénalités administratives, d'interdiction d'agir à titre d'administrateur ou dirigeant et de retrait des droits d'inscription</p>	<p>Audience au fond</p>

RÔLE DES AUDIENCES

NO DU DOSSIER	PARTIES	PROCUREURS	MEMBRE(S)	NATURE	ÉTAPE
27 septembre 2018 – 9 h 30					
2015-015	<p>Autorité des marchés financiers Partie demanderesse</p> <p>Clément C. Gagnon, Éloïse Gagnon (aussi connue sous le nom de Marie-Éloïse Gagnon), Commandité CGE I inc., Commandité CGE Québec 2011 inc., CGE Capital inc., MEG Capital inc. et Le Centre Financier CGE inc. Parties intimées</p> <p>CGE Ressources 2010 s.e.c. et CGE Ressources Québec 2011 s.e.c. Parties mises en cause</p>	<p>Contentieux de l'Autorité des marchés financiers</p> <p>Létourneau Gagné Avocats, s.e.n.c.r.l.</p> <p>Létourneau Gagné Avocats, s.e.n.c.r.l.</p>	<p>Lise Girard Jean-Pierre Cristel</p>	<p>Demande de mesure de redressement, d'imposition de pénalités administratives, d'interdiction d'agir à titre d'administrateur ou dirigeant et de retrait des droits d'inscription</p>	<p>Audience au fond</p>

RÔLE DES AUDIENCES

NO DU DOSSIER	PARTIES	PROCUREURS	MEMBRE(S)	NATURE	ÉTAPE
28 septembre 2018 – 9 h 30					
2015-015	<p>Autorité des marchés financiers Partie demanderesse</p> <p>Clément C. Gagnon, Éloïse Gagnon (aussi connue sous le nom de Marie-Éloïse Gagnon), Commandité CGE I inc., Commandité CGE Québec 2011 inc., CGE Capital inc., MEG Capital inc. et Le Centre Financier CGE inc. Parties intimées</p> <p>CGE Ressources 2010 s.e.c. et CGE Ressources Québec 2011 s.e.c. Parties mises en cause</p>	<p>Contentieux de l'Autorité des marchés financiers</p> <p>Létourneau Gagné Avocats, s.e.n.c.r.l.</p> <p>Létourneau Gagné Avocats, s.e.n.c.r.l.</p>	<p>Lise Girard Jean-Pierre Cristel</p>	<p>Demande de mesure de redressement, d'imposition de pénalités administratives, d'interdiction d'agir à titre d'administrateur ou dirigeant et de retrait des droits d'inscription</p>	<p>Audience au fond</p>

13 septembre 2017

2.2 DÉCISIONS

Aucune information.

3.

Distribution de produits et services financiers

- 3.1 Avis et communiqués
 - 3.2 Réglementation
 - 3.3 Autres consultations
 - 3.4 Retraits aux registres des représentants
 - 3.5 Modifications aux registres des inscrits
 - 3.6 Avis d'audiences
 - 3.7 Décisions administratives et disciplinaires
 - 3.8 Autres décisions
-

3.1 AVIS ET COMMUNIQUÉS

Aucune information.

3.2 RÉGLEMENTATION

Aucune information.

3.3 AUTRES CONSULTATIONS

Aucune information.

3.4 RETRAITS AUX REGISTRES DES REPRÉSENTANTS

Aucune information.

3.5 MODIFICATIONS AUX REGISTRES DES INSCRITS

Aucune information.

3.6 AVIS D'AUDIENCES

Aucune information.

3.7 DÉCISIONS ADMINISTRATIVES ET DISCIPLINAIRES

3.7.1 Autorité

Aucune information.

3.7.2 TMF

Les décisions prononcées par le Tribunal administratif des marchés financiers (anciennement « Bureau de décision et de révision en valeurs mobilières » et « Bureau de décision et de révision ») sont publiées à la section 2.2 du Bulletin.

3.7.3 OAR

Veillez noter que les décisions rapportées ci-dessous peuvent faire l'objet d'un appel, selon les règles qui leur sont applicables.

3.7.3.1 Comité de discipline de la CSF

Aucune information.

3.7.3.2 Comité de discipline de la ChAD

Aucune information.

3.7.3.3 OCRCVM

Re Valeurs mobilières Banque Laurentienne

AFFAIRE INTÉRESSANT :

Les Règles de l'Organisme canadien de réglementation du commerce des valeurs mobilières (OCRCVM)

et

Valeurs mobilières Banque Laurentienne Inc.

2017 OCRCVM 38

Formation d'instruction
de l'Organisme canadien de réglementation du commerce des valeurs mobilières
(section du Québec)

Audience tenue le : 29 mars et 16 mai 2017

Décision rendue le : 11 juillet 2017

Formation d'instruction :

Me Alain Arsenault, président, M. Daniel Houle, Mme Lise Casgrain, membre

Comparutions :

Me Francis Larin, avocat de la mise en application

Me Julie-Martine Loranger (McCarthy Tétrault, s.e.n.c.r.l.) avocate de l'intimée

DÉCISION SUR ENTENTE DE RÈGLEMENT

I. PRÉAMBULE

1 Après enquête, le Service de la mise en application de l'Organisme canadien de réglementation du commerce des valeurs mobilières (ci-après l'« OCRCVM ») a conclu que Valeurs mobilières Banque Laurentienne Inc. (ci-après l'« intimée ») avait commis des infractions pour lesquelles une formation d'instruction, nommée en vertu de l'article 8408 de la Règle 8400 de l'OCRCVM (ci-après la « formation d'instruction »), pourrait lui imposer des sanctions disciplinaires, soit :

- « 1) Durant la période de mars 2011 à septembre 2012, l'intimée a fait défaut de prendre des mesures raisonnables pour faire en sorte que trois de ses représentants inscrits soient compétents, conformément aux exigences prévues à l'article 3 de la Règle 2900 des courtiers membres de l'OCRCVM et notamment, celles liées au programme de formation de 90 jours, contrevenant ainsi à l'alinéa 3(b) de la Règle 18 des courtiers membres de l'OCRCVM.
- 2) Durant la période du 12 février 2012 au 28 avril 2013, l'intimée a fait défaut d'établir et de maintenir un système lui permettant de surveiller adéquatement les activités d'un de ses représentants inscrits, en omettant de s'assurer du respect de l'une des conditions d'inscription imposées à celui-ci par le Comité d'approbation du conseil de section du Québec, soit la visite périodique de son lieu de travail, contrevenant ainsi à l'article 1 de la Règle 38 des courtiers membres de l'OCRCVM. »

2 Les 19 et 21 décembre 2016, les parties ont consenti au règlement de l'affaire par la voie de l'entente de règlement annexée à la présente, pour en faire partie intégrante.

Re Valeurs mobilières Banque Laurentienne 2017 OCRCVM 38

Page 1 de 18

3 Cette entente, par laquelle l'intimée reconnaît sa culpabilité relativement aux infractions qui lui sont reprochées, prévoit les modalités de règlement suivantes :

- a) Une amende globale de 200 000 \$;
- b) Le paiement d'une somme de 20 000 \$ à titre de frais.

4 Le contexte factuel du présent dossier est présenté aux paragraphes 6 à 27 de cette entente :

« Détails relatifs au 1^{er} Chef

- 6. *L'article 3 de la Règle 2900 des courtiers membres impose un programme de formation de 90 jours pour tout nouveau représentant inscrit;*
- 7. *Conformément à l'avis RM0359 publié le 13 juillet 2005 par l'Association canadienne des courtiers en valeurs mobilières (« ACCOVAM »), intitulé Lignes directrices révisées concernant le programme de formation de 90 jours, ce programme de formation inclut un volet interne propre à la firme, en plus d'un volet pouvant faire l'objet de cours offerts par le Canadian Securities Institute (« CSI »).*
- 8. *Le volet interne propre à la firme porte notamment sur les produits, services, procédures et systèmes de celle-ci;*
- 9. *Lors d'une inspection de la conformité de la conduite des affaires menées par le personnel de l'OCRCVM auprès de l'intimée, en mars 2011, il fut noté comme déficience le fait que le programme de formation de 90 jours de l'intimée ne comportait aucun volet d'éducation sur la firme et sur ses produits, pour les nouveaux représentants inscrits;*
- 10. *En réponse à ce constat, l'intimée a subséquemment confirmé que depuis juin 2011, elle avait introduit un volet éducation sur la firme et sur ses produits dans son programme de formation de 90 jours et que le processus serait dûment complété d'ici la fin de l'année courante;*
- 11. *Lors de l'inspection suivante de la conformité de la conduite des affaires menée par le personnel de l'OCRCVM auprès de l'intimée, en juin 2012, il fut noté comme déficience que celle-ci ne s'assurait pas que le programme de formation de 90 jours de ses représentants inscrits avait été complété de façon adéquate;*
- 12. *L'intimée a notamment procédé à l'inscription de deux (2) représentants auprès de l'OCRCVM, en juillet 2011 et août 2011, en déclarant que ces individus avaient complété leur période de formation de 90 jours alors que tel n'était pas le cas;*
- 13. *L'un de ces deux représentants inscrits n'a procédé qu'à une seule opération et l'autre, à aucune;*
- 14. *En décembre 2011, l'intimée a par ailleurs tenté d'inscrire une troisième représentante, alors que cette dernière n'avait pas complété le programme de formation de 90 jours;*
- 15. *L'intimée n'avait alors procédé à aucune vérification et n'avait aucune politique ou procédure interne en place, permettant de vérifier si le programme de formation de 90 jours de ses représentants inscrits avait dûment été complété;*
- 16. *En octobre 2012, l'intimée a informé le personnel de l'OCRCVM qu'elle avait mis en place, depuis le mois d'avril 2012, des contrôles internes lui permettant de s'assurer du respect des exigences liées au programme de formation de 90 jours;*
- 17. *L'intimée a subséquemment participé, à compter de 2013, à un projet pilote proposé par le service de l'inscription de l'OCRCVM et portant sur les procédures et processus d'inscription de l'intimée.*

Détails relatifs au 2^e Chef :

18. *Le 13 février 2012, le Comité d'approbation du conseil de section du Québec (le « Comité d'approbation ») a approuvé la demande de réactivation et d'acceptation d'un représentant inscrit auprès de l'intimée, laquelle était assortie de conditions puisque ce représentant faisait alors l'objet d'une enquête par le personnel de l'OCRCVM;*
19. *Dans le cadre de cette décision du Comité d'approbation, l'une des conditions imposées était que le surveillant désigné responsable des activités de ce représentant inscrit doit procéder à une visite du lieu de travail de ce dernier, toutes les deux (2) semaines;*
20. *L'intimée a dûment consenti à l'imposition des conditions ayant fait l'objet de la décision du Comité d'approbation, incluant celle décrite au paragraphe précédent, le surveillant désigné exerçant à la succursale de Québec de l'intimée et ce représentant inscrit œuvrant à la succursale de Thetford Mines;*
21. *Le 7 septembre 2012, le Comité d'approbation a accepté une demande de modification des conditions d'inscription de ce représentant inscrit auprès de l'intimée, à l'effet que les visites du lieu de travail de ce dernier, par le surveillant désigné responsable, soient désormais sur une base mensuelle plutôt qu'à toutes les deux (2) semaines, compte tenu notamment des contrôles internes et du système lié à la surveillance des comptes de ce représentant inscrit;*
22. *En date du 29 avril 2013, le personnel de l'OCRCVM informait l'intimée de la levée des conditions d'inscription ayant fait l'objet des deux (2) décisions rendues par le Comité d'approbation, le 13 février et le 7 septembre 2012, considérant notamment la fermeture du dossier d'enquête à l'égard du représentant inscrit;*
23. *Conséquemment, durant la période allant du 13 février 2012 à la fin du mois d'août 2012, le surveillant désigné responsable aurait dû procéder à au moins quatorze (14) visites du lieu de travail de ce représentant inscrit;*
24. *Suite à la décision du Comité d'approbation datée du 7 septembre 2012, soit pour la période allant du 7 septembre 2012 au 28 avril 2013, le surveillant désigné responsable aurait dû procéder à au moins huit (8) visites du lieu de travail de ce représentant inscrit;*
25. *Or, pour la période allant du 13 février 2012 au 28 avril 2013, il appert que le surveillant désigné responsable n'a, en fait, visité ce lieu de travail qu'à onze (11) occasions, alors qu'au terme des deux (2) décisions rendues par le Comité d'approbation, vingt-deux (22) visites du lieu de travail de ce représentant inscrit auraient dû être effectuées au cours de cette période;*
26. *Au cours de cette période, l'intimée n'avait aucun système ou contrôle en place lui permettant de s'assurer que l'une des conditions imposées par le Comité d'approbation était respectée;*
27. *Au cours de l'année 2013, le Manuel du surveillant de l'intimée fut modifié afin de préciser que les surveillants doivent noter et documenter leurs rencontres, discussions et toute autre information pertinente, afin de pouvoir démontrer que des conditions de supervision ont été respectées. »*

5 Les 29 mars et 16 mai 2017, une audience de règlement a été tenue, au cours de laquelle la formation d'instruction a entendu les représentations des procureurs de l'OCRCVM et de l'intimée, qui demandaient la ratification de l'entente de règlement signée par les parties les 19 et 21 décembre 2016, le tout conformément à Règle 8400 (Règles de pratique et de procédure de l'OCRCVM) et à l'article 8215 de la Règle 8200 (Procédure de mise en application de l'OCRCVM).

6 Au cours de cette audience, les procureurs des parties ont exposé les circonstances aggravantes et atténuantes qui justifieraient, à leur avis, les modalités de règlement convenues entre elles.

7 Les circonstances aggravantes soulevées sont les suivantes :

- a) L'intimée avait des antécédents disciplinaires en semblable matière;
- b) Même si elle s'était engagée à apporter les correctifs requis par le personnel de l'OCRCVM eu égard aux infractions antérieures, l'intimée n'a pas respecté son engagement;

8 Les circonstances atténuantes soulevées sont les suivantes :

- a) Il n'y a eu aucune plainte de client, ni de perte découlant des infractions reprochées;
- b) Les infractions reprochées n'ont pas eu d'impact sur l'intégrité des marchés financiers;
- c) L'intimée a pleinement collaboré à l'enquête de l'OCRCVM;
- d) Eu égard au premier chef d'infraction, l'intimée a fait preuve de proactivité en participant à un projet pilote proposé par le service de l'inscription de l'OCRCVM, portant sur les procédures et processus d'inscription;
- e) L'intimé a pris des mesures et a apporté les correctifs requis afin que les déficiences notées par le service d'inspection de l'OCRCVM ne se reproduisent plus;
- f) Depuis que les correctifs ont été apportés par l'intimée, aucune nouvelle déficience n'a été identifiée par le service de l'inspection de l'OCRCVM, en lien avec les chefs d'infraction 1 et 2.

II. POUVOIRS ET DEVOIRS DE LA FORMATION D'INSTRUCTION RELATIVEMENT À UNE ENTENTE DE RÈGLEMENT

9 La formation d'instruction rappelle qu'en vertu de l'article 8215 (5) de la Règle 8200 de l'OCRCVM, ses pouvoirs relativement à une entente de règlement sont limités à l'accepter ou la rejeter. Elle ne peut en aucun cas en modifier le contenu.

10 À cet égard, elle retient le passage suivant de l'affaire *Re BMO Nesbitt Burns*, 2012 OCRCVM 21 :

« LE DEVOIR D'UNE FORMATION D'INSTRUCTION AU COURS D'UNE AUDIENCE DE RÈGLEMENT

8. Il apparaît clairement de la jurisprudence des tribunaux et des formations d'instruction de l'OCRCVM, de l'Association canadienne des courtiers en valeurs mobilières et de l'Association canadienne des courtiers en fonds mutuels que notre devoir ne consiste pas à décider si, dans la présente affaire, nous serions parvenus à la même décision que les parties. Notre devoir consiste plutôt à déterminer si la sanction est raisonnable et si elle respecte les objectifs du processus disciplinaire visant à maintenir l'intégrité du commerce des valeurs mobilières. Voici un extrait d'une décision rendue par la formation d'instruction saisie de l'affaire Re Marchés mondiaux CIBC Inc., [2011] IIROC No. 38 :

13. Enfin, les formations d'instruction ne s'ingèrent pas à la légère dans un règlement négocié. Ainsi qu'il a été dit dans l'affaire Re Milewski, [1999] IDACD No. 17 :

[TRADUCTION]

Le conseil de section qui considère une entente de règlement n'aura pas tendance à modifier une sanction dont il juge qu'elle se situe dans une fourchette raisonnable, compte tenu de la procédure de règlement et du fait que les parties se sont entendues. Il ne rejettera pas une entente à moins qu'il estime qu'une sanction se situe clairement à l'extérieur d'une fourchette raisonnable d'adéquation.

14. Ou encore, comme l'a dit le juge Winkler (quoique dans un autre contexte) dans l'affaire Gilbert v. CIBC, [2004] O.J. 4260 :

Re Valeurs mobilières Banque Laurentienne 2017 OCRCVM 38

Page 4 de 18

[TRADUCTION]

Il existe une présomption d'équité lorsqu'un projet de règlement d'un recours collectif négocié sans lien de dépendance... est présenté au tribunal en vue de son approbation. Le tribunal ne rejettera le projet de règlement que s'il juge que le règlement ne se situe pas dans une fourchette raisonnable.

Le critère à appliquer, c'est de se demander si le règlement est juste et raisonnable... Cela permet toute une gamme de résultats possibles et le règlement parfait n'existe pas. Le règlement est le produit d'un compromis, ce qui, par définition, suppose des concessions mutuelles.

15. À notre avis, le règlement, qui a été négocié par les parties assistées d'avocats compétents, ne se situe pas clairement « à l'extérieur d'une fourchette d'adéquation » et la formation devrait donc l'accepter, ce qu'elle a fait.

LIGNES DIRECTRICES ET AUTRES DÉCISIONS

9. *Pour déterminer si un règlement est raisonnable, une formation d'instruction a le droit de consulter les lignes directrices et d'autres décisions en matière de réglementation. Les lignes directrices ne lient pas une formation d'instruction, qui ne peut déroger à son obligation de décider quelle sanction il convient d'imposer dans une situation donnée. Par contre, elles sont utiles parce qu'elles témoignent des sanctions que les membres du secteur jugent convenables en général. [...] »*

11 Plus récemment, dans l'affaire *Re Kloda*, 2016 OCRCVM 50, la formation d'instruction réitérait ces principes, en lien avec les fonctions des sanctions disciplinaires :

« 10. La question qui se pose à la formation d'instruction est donc de vérifier si, compte tenu de la conduite fautive, les sanctions se situent « dans une fourchette raisonnable d'adéquation ». La formation d'instruction peut accepter ou rejeter l'entente. Elle ne peut d'aucune manière la modifier ni connaître des faits non révélés dans cette entente. Là s'arrêtent les pouvoirs de la formation d'instruction.

11. *Ainsi qu'il a été dit dans l'affaire Siska :*

Notre mission n'est pas celle d'une instance d'appel. Nous n'avons pas à nous demander si, ayant entendu la cause contradictoirement en première instance, nous aurions statué ou non comme les Parties se sont entendues dans leur ENTENTE DE RÈGLEMENT. Nous ne devons pas non plus nous demander si le contenu de l'ENTENTE DE RÈGLEMENT est trop léger ou trop sévère. Cela n'est pas non plus notre rôle en l'occurrence. Même si nous étions d'avis que, ayant entendu la cause en première instance, nous nous serions prononcés sur les sanctions d'une manière plus clémente ou plus draconienne que le contenu de l'ENTENTE DE RÈGLEMENT, cela ne serait pas non plus notre mission.

12. *Ainsi qu'il a été signalé également dans l'affaire Faber :*

Il ne s'agit pas de décider si les sanctions convenues entre les parties sont celles que la formation aurait imposées si la formation avait tenu une audience sur l'affaire. Il ne nous appartient pas non plus de modifier, réécrire ou changer les modalités de l'entente qui a été négociée entre les parties.

13. *Les procédures disciplinaires de l'OCRCVM ont pour objet principal de maintenir des normes élevées de conduite dans le secteur des valeurs mobilières, de protéger l'intégrité du marché et d'améliorer les normes commerciales globales au sein du secteur des valeurs mobilières.*

14. Les sanctions disciplinaires ont une double fonction : elles constituent non seulement une sanction particulière contre une contravention aux Règles, mais aussi un moyen qui doit avoir un effet de dissuasion. « À cette fin, les sanctions doivent être suffisamment lourdes pour empêcher et décourager l'intimé d'avoir une conduite fautive à l'avenir (la dissuasion spécifique) et pour dissuader les autres d'avoir une conduite fautive similaire (la dissuasion générale). » C'est précisément ce que la formation d'instruction doit apprécier.

15. Les conclusions sont-elles clémentes ou draconiennes au point d'être déraisonnables, contraires à l'intérêt public et/ou de nature à déconsidérer le processus disciplinaire de l'OCRCVM? La formation d'instruction doit répondre à cette question, après analyse, en disant oui ou non à l'entente telle qu'elle a été présentée. » [références omises]

12 En l'espèce, la formation d'instruction devra donc analyser le contenu de l'entente de règlement intervenue entre les parties, afin de déterminer si les sanctions qui y sont indiquées sont raisonnables. Pour ce faire, elle s'inspirera notamment des objectifs mentionnés dans les Lignes directrices sur les sanctions de l'OCRCVM, qui prévoient ce qui suit :

« Partie 1 – Principes de détermination des sanctions dans les procédures disciplinaires de l'OCRCVM

Les principes suivants définissent un cadre qu'il faut prendre en compte en vue de l'imposition de sanctions dans tous les cas.

1. Les sanctions disciplinaires sont de nature préventive et doivent viser à protéger le public investisseur, à renforcer l'intégrité du marché et à améliorer les normes et pratiques professionnelles générales.

Dans la procédure d'ordre réglementaire, les sanctions visent à protéger l'intérêt public en empêchant une conduite future qui pourrait porter atteinte aux marchés financiers. [...]

Lorsqu'on considère la dissuasion spécifique et la dissuasion générale en vue de l'imposition de sanctions, il faut prendre en compte la taille du courtier membre, notamment ses ressources financières, la nature de ses activités et le nombre de personnes physiques qu'il emploie, pour s'assurer que les sanctions imposées sont suffisantes pour atteindre la dissuasion. [...]

Pour atteindre la dissuasion générale, il faut que les sanctions établissent un juste équilibre entre la conduite fautive particulière reprochée à la personne réglementée et les attentes de la profession. Les sanctions imposées doivent être proportionnées à la conduite examinée et similaires aux sanctions imposées aux intimés pour des contraventions similaires dans des circonstances similaires. Il faut réduire ou augmenter les sanctions en fonction des facteurs atténuants ou aggravants pertinents.

2. Les sanctions disciplinaires doivent être plus sévères dans le cas de l'intimé qui a des antécédents disciplinaires.

Les antécédents disciplinaires de l'intimé constituent un facteur aggravant et peuvent justifier des sanctions plus sévères que celles qui seraient imposées à l'intimé pour une première contravention disciplinaire.

Un antécédent disciplinaire relatif à une contravention similaire ou identique constitue une forte indication que les sanctions antérieures n'ont pas été suffisamment dissuasives, de sorte qu'il faut des sanctions plus fortes pour assurer la dissuasion spécifique. Un antécédent disciplinaire relatif à une conduite fautive différente peut néanmoins constituer un facteur à prendre en compte, car il peut démontrer un mépris général de l'intimé pour le respect de la réglementation, pour le public investisseur ou pour l'intégrité du marché en général. D'ordinaire, l'ancienneté des faits réduit la pertinence des antécédents

disciplinaires.

3. Dans le cas de contraventions multiples, les sanctions totales ou cumulatives doivent correspondre de façon appropriée à la conduite fautive d'ensemble.

Dans le cas de contraventions multiples, les sanctions globales imposées ne doivent pas être excessives ou disproportionnées par rapport à la gravité de la conduite fautive d'ensemble à sanctionner. Pour cette raison, il peut être approprié de recourir à une approche globale lorsque l'imposition d'une sanction pour chaque contravention pourrait entraîner l'imposition à l'intimé de sanctions cumulatives excessives.

[...]

8. Une assistance proactive et exceptionnelle fournie par l'intimé à L'OCRCVM dans le cours de son enquête est prise en considération dans la détermination des sanctions appropriées.

Selon les Règles de l'OCRCVM, l'intimé doit coopérer pleinement à l'enquête et répondre aux demandes de renseignements sans délai et de manière franche.

Compte tenu de la règle générale imposant la coopération aux enquêtes de l'OCRCVM, seule une assistance proactive et exceptionnelle fournie par l'intimé doit être considérée comme un facteur atténuant en vue de l'imposition de sanctions. [...] » [références omises]

13 Puisque la sanction doit être adaptée à la faute en cause, elle doit être proportionnelle à la gravité de celle-ci et au degré relatif de responsabilité de l'intimé. Pour bien apprécier la gravité d'une faute donnée, la formation d'instruction doit prendre en compte un certain nombre de facteurs, dont ceux énumérés dans les Lignes directrices sur les sanctions de l'OCRCVM :

« Partie II – Facteurs clés dans la détermination des sanctions

On prendra en considération, s'il y a lieu, la liste suivante de facteurs clés en vue de la détermination des sanctions appropriées. Cette liste énumère les facteurs qui sont ordinairement pris en considération; elle n'est donnée qu'à titre indicatif et n'est pas exhaustive.

1. *Quel est le nombre, la taille et le caractère des opérations en cause?*
2. *L'intimé a-t-il eu de nombreux agissements et/ou un schéma de conduite fautive?*
3. *L'intimé a-t-il eu la conduite fautive sur une longue période?*
4. *La conduite fautive était-elle intentionnelle, témoignait-elle d'ignorance volontaire ou d'insouciance à l'égard de la réglementation?*
5. *Quelle est l'étendue du préjudice causé aux clients ou aux autres participants au marché?*
6. *Quelle est la portée de l'atteinte à l'intégrité du marché ou à la réputation du marché, ou aux deux?*
7. *Quel est le degré de vulnérabilité du ou des client(s) lésé(s) ou touché(s)?*
8. *Quels sont les antécédents disciplinaires pertinents de l'intimé [...]?*
9. *Dans quelle mesure l'intimé a-t-il obtenu ou tenté d'obtenir un avantage financier de la conduite fautive [...]?*
10. [...]
11. *Dans le cas d'un courtier membre, l'intimé a-t-il accepté la responsabilité de sa conduite fautive et reconnu celle-ci auprès de l'autorité de réglementation avant la détection de celle-ci par l'autorité de réglementation et son intervention?*
12. [...]

13. Dans le cas d'une personne physique ou d'un courtier membre, l'intimé a-t-il pris volontairement des mesures correctives ultérieures afin de réviser les procédures générales ou particulières et d'éviter la répétition de sa conduite fautive?
14. L'intimé a-t-il fait des actes volontaires de réparation, notamment la remise volontaire de commissions, de profits ou d'autres avantages et tout paiement de restitution en faveur des clients?
15. L'intimé a-t-il fourni une assistance proactive et exceptionnelle à l'OCRCVM dans l'enquête sur la conduite fautive [...]?
16. L'intimé a-t-il tenté de retarder l'enquête ou de cacher des renseignements à l'OCRCVM, ou a-t-il fourni intentionnellement à l'OCRCVM un témoignage ou des renseignements documentaires inexacts ou trompeurs?
17. L'intimé a-t-il démontré qu'il s'est fié de façon raisonnable à l'avis compétent d'un surveillant, d'un avocat ou d'un comptable?
18. [...]
19. L'intimé a-t-il tenté de cacher sa conduite fautive, d'induire en erreur, de tromper ou d'intimider un client, les autorités de réglementation ou, dans le cas d'une personne physique, le courtier membre qui l'emploie, ou d'endormir leur vigilance?
20. L'intimé a-t-il négligé de tenir compte des orientations d'ordre réglementaire au sujet de la conduite fautive en cause?
21. L'intimé a-t-il eu la conduite fautive en cause malgré des avertissements antérieurs reçus de l'OCRCVM, d'une autre autorité de réglementation ou d'un surveillant (dans le cas d'une personne physique) lui indiquant que la conduite contrevenait aux politiques de la société, aux Règles des courtiers membres ou aux dispositions applicables des lois ou règlements relatifs aux valeurs mobilières, ou qu'elle n'était pas conforme aux intérêts du client ou du public? »

III. GRAVITÉ DES INFRACTIONS REPROCHÉES À L'INTIMÉE EN L'ESPÈCE

14 Dans le dossier actuellement sous étude, la formation d'instruction est d'avis que, bien qu'il n'y ait pas eu d'atteinte à l'intégrité des marchés et qu'aucun client n'ait subi de perte financière, les infractions reprochées à l'intimée sont graves.

15 À cet égard, la formation d'instruction cite avec approbation le passage suivant de l'affaire *Re Corporation Xpress Canada*, 2012 OCRCVM 72, dans laquelle l'intimée avait déclaré avoir corrigé des lacunes identifiées par le personnel de l'OCRCVM concernant la surveillance de l'activité dans les comptes de certains clients, alors que ce n'était pas le cas. La formation d'instruction s'est exprimée comme suit quant à la gravité des contraventions dans cette affaire :

« 7. La responsabilité des courtiers membres de se conformer à leurs obligations de surveiller leurs activités et leurs employés est très importante. La surveillance est nécessaire pour assurer une conduite éthique, l'équité des opérations et l'intégrité du secteur des valeurs mobilières. Il faut donc traiter les contraventions dont il s'agit en l'espèce comme des contraventions graves. Elles sont d'autant plus graves que l'intimée n'a pas respecté les déclarations qu'elle avait faites au personnel de la CCA. Un organisme de réglementation est en droit de présumer qu'un membre respectera ses déclarations. »

16 Dans cette affaire *Re Corporation Xpress Canada*, la formation d'instruction avait donné effet à une entente de règlement prévoyant les sanctions suivantes :

- a) Une amende de 65 000 \$;

b) Le paiement d'une somme de 2 500 \$, à titre de frais.

17 La formation d'instruction avait alors tenu compte de la taille modeste de l'entreprise, du fait que l'intimée n'avait pas d'antécédent disciplinaire, que celle-ci avait pleinement collaboré à l'enquête de l'OCRCVM, et qu'aucun client n'avait déposé de plainte, ce qui laissait supposer qu'aucune perte financière n'avait été subie.

18 Toujours dans l'affaire *Re Corporation options Xpress Canada*, la formation d'instruction avait précisé que « [l]es sanctions pécuniaires sont nécessaires en vue de la dissuasion spécifique et de la dissuasion générale », et que celles imposées dans ce dossier, compte tenu de la taille de l'entreprise, « devraient suffire à prévenir tous les membres que le défaut de surveillance et le défaut de respecter les déclarations faites à un organisme de réglementation entraîneront des conséquences importantes » (par. 13).

IV. FOURCHETTE DE SANCTIONS RAISONNABLES POUR LE MÊME TYPE D'INFRACTIONS

19 Dans le dossier actuellement sous étude, il ressort des représentations des procureurs des parties que les infractions de la nature de celles reprochées à l'intimée sont rares, et que par conséquent, la fourchette des sanctions raisonnables en ces matières est plutôt floue. Les procureurs ont néanmoins soumis plusieurs décisions à la formation d'instruction, afin de l'aider à se prononcer sur le caractère raisonnable des sanctions proposées dans l'entente de règlement intervenue entre les parties, les 19 et 21 décembre 2016.

a) La jurisprudence comparative soumise par les procureurs des parties

Quant au premier chef :

20 *Re Valeurs mobilières Banque Laurentienne Inc., 2012 OCRCVM 49 :*

Dans cette affaire, l'intimée était accusée des infractions suivantes : (1) avoir omis d'exercer une supervision adéquate et efficace, en ne prenant pas toutes les mesures pour s'assurer que ses surveillants comprennent bien les caractéristiques et les risques propres aux fonds négociés en bourse à effet de levier; et (2) ne pas avoir fait preuve de la diligence voulue en omettant d'offrir de la formation pour s'assurer que ses surveillants aient toute la connaissance pour surveiller adéquatement la négociation des fonds négociés en bourse à effet de levier.

Au terme d'une audience de règlement, la formation d'instruction dans cette affaire a entériné l'entente intervenue entre les parties, qui prévoyait les sanctions suivantes :

- a) Une amende totale de 140 000 \$;
- b) Le paiement d'une somme de 10 000 \$ à titre de frais.

Les facteurs aggravants suivants avaient alors été pris en compte : (1) l'intimée avait deux antécédents en matière de surveillance; (2) une plainte avait été déposée par un client; (3) malgré les informations publiées au sujet des fonds négociés en bourse à effet de levier, l'intimée n'a pas initié d'intervention.

De plus, le fait que la perte de 168 000 \$ avait été en bonne partie compensée par l'intimée, suite au dépôt de la plainte, a été retenu comme facteur atténuant dans cette affaire.

21 *Re Industrielle Alliance Valeurs mobilières, 2015 OCRCVM 42 :*

Dans cette affaire, l'intimée était accusée des infractions suivantes : (1) avoir omis de prendre les mesures raisonnables pour faire en sorte que deux de ses représentants et certains de ses surveillants possèdent les connaissances requises et comprennent adéquatement les caractéristiques et les risques propres aux fonds négociés en bourse à effet de levier; et (2) avoir omis d'intervenir et de prendre les mesures nécessaires à l'égard d'un de ses représentants, afin de s'assurer que les opérations effectuées dans les comptes de deux clients soient dans les limites d'une saine pratique des affaires.

Au terme d'une audience de règlement, la formation d'instruction dans cette affaire a entériné l'entente intervenue entre les parties, qui prévoyait les sanctions suivantes :

- a) Une amende totale de 75 000 \$;
- b) Le paiement d'une somme de 15 000 \$ à titre de frais.

Les facteurs aggravants suivants avaient alors été pris en compte : (1) par son omission d'implanter une politique adéquate, l'intimée a ouvert la voie à des transactions inadéquates pour trois de ses clientes; (2) malgré les interventions effectuées par les différents directeurs de succursale de l'intimée, aucune mesure n'a été prise par la firme pour remédier à la problématique.

De plus, dans cette affaire, la formation d'instruction avait retenu les facteurs atténuants suivants : (1) les infractions concernaient des événements isolés; (2) l'intimée n'avait pas d'antécédent disciplinaire en ces matières; (3) certains des clients visés n'ont pas déposé de plainte officielle et des compensations ont été versées; (4) l'intimée a collaboré à l'enquête disciplinaire.

22 Re Wellington West Capital & Walters Sagher, 2013 IIROC 46 :

Dans cette affaire, l'intimée était accusée des infractions suivantes : (1) ne pas avoir fait preuve de la diligence voulue pour apprendre les faits essentiels au sujet des titres FCEL; et (2) avoir fait défaut d'exercer une surveillance adéquate de la convenance des recommandations de placements dans les titres FCEL.

Au terme d'une audience de règlement, la formation d'instruction dans cette affaire a entériné l'entente intervenue entre les parties, qui prévoyait les sanctions suivantes :

- c) Une amende totale de 175 000 \$;
- d) Le paiement d'une somme de 10 000 \$ à titre de frais.

Le facteur aggravant suivant avait alors été retenu : le défaut de surveillance a eu des conséquences pour 145 clients, qui ont subi des pertes d'un peu plus de 270 000 \$.

De plus, les facteurs atténuants suivants avaient été considérés par la formation d'instruction dans cette affaire : (1) l'intimée a communiqué la note d'orientation de l'OCRCVM à ses représentants inscrits; (2) après la survenance des événements, l'intimée a pris des mesures additionnelles pour s'assurer de comprendre suffisamment la structure et les caractéristiques des produits de placement plus complexes et/ou non transparents que ses représentants en placement allaient recommander aux clients; (3) l'intimée a collaboré à l'enquête de l'OCRCVM.

23 Dossier RBC, Ontario, 19 juin 2014 :

Dans cette affaire, l'intimée était accusée des infractions suivantes : (1) avoir omis de prendre les mesures raisonnables pour faire en sorte que deux de ses représentants, de même que certains de ses surveillants, possèdent les connaissances requises et comprennent adéquatement les caractéristiques et les risques propres aux fonds négociés en bourse à effet de levier; et (2) ne pas avoir surveillé adéquatement un représentant inscrit et les comptes de certains clients de celui-ci lorsqu'il leur recommandait les titres de certains fonds négociés en bourse non convenables à leur tolérance aux risques.

Au terme d'une audience de règlement, la formation d'instruction dans cette affaire a entériné l'entente intervenue entre les parties, qui prévoyait les sanctions suivantes :

- e) Une amende totale de 90 000 \$;
- f) Le paiement d'une somme de 2 050 \$ à titre de frais.

Les facteurs atténuants suivants avaient alors été pris en compte : (1) le directeur et le directeur-adjoint de la succursale ont discuté avec le représentant inscrit de la stratégie adoptée par celui-ci, à plusieurs reprises après sa mise en œuvre; (2) ces directeurs ont examiné les comptes des clients du représentant inscrit dans le cadre de leur surveillance quotidienne et mensuelle de tous les comptes de la succursale; (3) l'intimée a donné au représentant inscrit l'instruction de recommander aux clients d'abandonner la

stratégie.

24 Dossier Leede Financial, Alberta, 24 août 2015 :

Dans cette affaire, l'intimée était accusée de l'infraction suivante : « *Respondent failed to properly supervise Grant Patrick Matthews who employed an aggressive trading strategy with respect to 4 clients which resulted in suitability, discretionary trading and churning violations* ».

25 Au terme d'une audience de règlement, la formation d'instruction dans cette affaire a entériné l'entente intervenue entre les parties, qui prévoyait les sanctions suivantes :

- g) Une amende de 90 000 \$;
- h) Le paiement d'une somme de 10 000 \$ à titre de frais.

Les facteurs aggravants suivants avaient alors été prise en compte : (1) « *all 4 clients were retired or approaching retirement, and sustained losses in their accounts ranging from 8 % to 28 %* »; (2) « *in respect of the numerous red flags [...] that were present, [...] Leede failed to effectively perform [its] supervisory responsibility* ».

De plus, les facteurs atténuants suivants avaient été considérés par la formation d'instruction dans cette affaire : (1) « *Leede strengthened its policies regarding LETFs* »; (2) « *Leede [...] requires clients who trade in LETFs to have a high level of investment knowledge, along with a minimum value of liquid assets* ».

Quant au second chef :

26 Re Byron Capital Markets & Becher, 2014 IIROC 22 :

Dans cette affaire, l'intimée était accusée des infractions suivantes : (1) « *Respondent failed to adequately supervise the activities of research analyst* »; et (2) « *Respondent failed to ensure that adequate disclosure was made in various research reports published by the firm* ».

Au terme d'une audience de règlement, la formation d'instruction dans cette affaire a entériné l'entente intervenue entre les parties, qui prévoyait les sanctions suivantes :

- a) Une amende de 24 000 \$ pour chacun des chefs;
- b) Le paiement d'une somme de 2 000 \$ à titre de frais.

Les facteurs atténuants suivants avaient alors été pris en compte : (1) l'intimée a révisé son Manuel de politiques et de procédures pour définir des procédures plus détaillées et pour remédier aux lacunes exposées dans les rapports de recherche; (2) l'intimée a coopéré à l'enquête de l'OCRCVM et a reconnu ses fautes; (3) l'intimée n'avait aucun antécédent disciplinaire.

27 Re Portfolio Strategies Securities, 2012 IIROC 36 :

Dans cette affaire, l'intimée était accusée des infractions suivantes : (1) « *Respondent failed to designate a supervisor qualified to supervise options trading at the firm* »; et (2) « *Respondent failed to supervise the activities of an individual who was a consultant and agent on the firm* ».

Au terme d'une audience de règlement, la formation d'instruction dans cette affaire a entériné l'entente intervenue entre les parties, qui prévoyait les sanctions suivantes :

- a) Une amende totale de 40 000 \$;
- b) Le paiement d'une somme de 3 500 \$ à titre de frais.

Les facteurs atténuants suivants avaient alors été pris en considération : (1) l'intimée n'avait aucun antécédent disciplinaire; (2) l'intimée a pleinement collaboré avec le personnel durant l'enquête; (3) aucune plainte de client n'a été déposée.

28 Re First Canada Capital Partners Inc., 2009 IIROC 19 :

Dans cette affaire, l'intimée était accusée de l'infraction suivante : « *Respondent failed to adhere to a condition regarding the implementation of a supervisory structure at First Canada which was mandated by the Pacific District Council* ».

Au terme d'une audience de règlement, la formation d'instruction dans cette affaire a entériné l'entente intervenue entre les parties, qui prévoyait les sanctions suivantes :

- a) Une amende de 40 000 \$;
- b) Le paiement d'une somme à déterminer, à titre de frais.

29 Re Industrial Alliance Securities, 2014 IIROC 57 :

Dans cette affaire, l'intimée était accusée de l'infraction suivante : « *Respondent failed to adequately supervise the activities of one of its Registered Representatives* ».

Au terme d'une audience de règlement, la formation d'instruction dans cette affaire a entériné l'entente intervenue entre les parties, qui prévoyait les sanctions suivantes :

- a) Une amende totale de 50 000 \$;
- b) Le paiement d'une somme de 7 500 \$ à titre de frais.

Les facteurs atténuants suivants avaient alors été pris en considération : (1) il s'agissait d'une infraction isolée; (2) aucun client n'a subi de préjudice; (3) l'intimée a mis fin à sa relation d'affaires dès qu'elle a été informée de l'entente de partage de commission; (4) l'intimée a pris cette affaire au sérieux.

30 Re National Bank Direct Brokerage Inc., 2011 OCRCVM 2 :

Dans cette affaire, l'intimée était accusée des infractions suivantes : (1) avoir manqué à son obligation de surveillance et à son obligation d'établir et de maintenir des procédures de contrôle interne adéquats eu égard aux activités d'un de ses représentants inscrits; (2) avoir fait défaut de tenir des registres adéquats quant à la conservation des attestations physiques confirmant la réception, la lecture et la prise de connaissance du Manuel de conformité par ses employés; (3) avoir eu une conduite inconvenante en maintenant auprès des autorités réglementaires l'inscription de son chef de la conformité, alors que cette personne n'était plus à son emploi.

Au terme d'une audience de règlement, la formation d'instruction dans cette affaire a entériné l'entente intervenue entre les parties, qui prévoyait les sanctions suivantes :

- a) Une amende totale de 75 000 \$;
- b) Le paiement d'une somme de 25 000 \$ à titre de frais.

Les facteurs aggravants suivants avaient alors été pris en considération : (1) la période de près de trois ans et demi durant laquelle l'intimée a manqué à son obligation de surveillance et à son obligation d'établir et de maintenir des procédures de contrôle interne adéquats; (2) le défaut de l'intimée de conserver des attestations physiques; (3) la période de près d'un an et demi durant laquelle l'intimée a maintenu l'inscription de son chef de la conformité, alors que cette personne n'était plus à son emploi; (4) le fait que les registres de l'intimée n'étaient pas conformes à la réglementation.

De plus, les facteurs atténuants suivants avaient été retenus par la formation d'instruction dans cette affaire : (1) le représentant fautif a caché ses activités à l'intimée; (2) le défaut de maintenir une attestation est une contravention « technique »; (3) c'est l'intimée qui a amorcé une enquête interne et qui a rapporté la situation à l'OCRCVM; (4) l'intimée a suspendu le représentant dès la découverte des activités fautives et l'a par la suite congédié; l'intimée n'a pas tiré profit des activités fautives de son représentant.

V. L'APPLICATION DES LIGNES DIRECTRICES ET DE LA JURISPRUDENCE COMPARATIVE AUX FAITS DU PRÉSENT DOSSIER

31 Compte tenu de ce qui précède, la formation d'instruction, dans le présent dossier, estime que les sanctions prévues dans l'entente de règlement intervenue entre les parties les 19 et 21 décembre 2016 apparaissent, à première vue, insuffisantes.

32 En effet, bien qu'aucune plainte de client n'ait été déposée, et qu'aucune perte monétaire n'ait été encourue en raison des infractions reprochées à l'intimée, il n'en demeure pas moins que ces infractions sont graves, puisqu'elles touchent au caractère primordial du rôle du courtier membre, lorsqu'il doit exercer une supervision adéquate de ses employés et de ses activités. Tel que l'a rappelé la formation d'instruction dans l'affaire *Re Corporation option Xpress Canada*, précitée : « *La surveillance est nécessaire pour assurer une conduite éthique, l'équité des opérations et l'intégrité du secteur des valeurs mobilières* ».

33 Pour cette raison, la formation d'instruction estime que **la chance qu'aucune perte financière ne soit survenue, ne peut être considérée comme un facteur atténuant, selon les circonstances du présent dossier.**

34 À l'inverse, **la présence d'antécédents en semblable matière, de même que le non-respect des déclarations faites au personnel de l'OCRCVM, apparaissent être des facteurs particulièrement aggravants, qui tendent à démontrer un laxisme général de l'intimée, eu égard au respect de la réglementation.**

35 Tel que mentionné dans les Lignes directrices sur les sanctions de l'OCRCVM, « un antécédent disciplinaire relatif à une contravention similaire ou identique constitue une forte indication que les sanctions antérieures n'ont pas été suffisamment dissuasives ».

36 Rappelons, à cet égard, que pour ses antécédents en semblable matière, l'intimée avait accepté de payer une amende de 140 000 \$, ce qui semble n'avoir pas été une somme assez élevée pour atteindre l'objectif de dissuasion escompté.

37 Cependant, la formation d'instruction retient que **cette fois, l'intimée semble avoir réellement mis en place des mesures propres à assurer la non-répétition des irrégularités soulevées par le personnel de l'OCRCVM. De plus, l'intimée a fait preuve de proactivité en participant à un projet pilote proposé par le service de l'inscription de l'OCRCVM, portant sur les procédures et processus d'inscription, ce qui doit jouer en sa faveur.**

38 Tel que mentionné par la formation d'instruction dans la récente décision *Re Cavalaris*, 2017 OCRCVM 4, un décideur ne peut écarter une suggestion commune que si elle contraire à l'intérêt public ou susceptible de déconsidérer l'administration de la justice :

« 15. Pour décider d'accepter une entente de règlement, la formation doit déterminer si le règlement proposé satisfait au critère de l'intérêt public. Ce critère a été confirmé récemment en tant que critère approprié par la Cour suprême du Canada dans l'arrêt R. c. Anthony-Cook 2016 CSC 43, qui énonce le critère que doit appliquer le juge du procès pour décider d'écarter une recommandation conjointe de peine criminelle.

16. Les principes relatifs aux recommandations conjointes de peines criminelles s'appliquent aux recommandations conjointes soumises en vertu du droit administratif. Voir l'arrêt Rault v. Law Society of Saskatchewan, [2009] SKCA 81, cité au paragraphe 6 de l'affaire Re Higgs, [2010] OCRCVM 3.

17. Dans l'arrêt Anthony-Cook, le juge Moldaver, au nom de la cour, a retenu le critère de l'intérêt public en expliquant que ce critère consiste à se demander « si la peine proposée serait susceptible de déconsidérer l'administration de la justice, ou serait par ailleurs contraire à l'intérêt public » (paragraphe 5, 31 et 32). Il fait observer que les recommandations conjointes sont à la fois « monnaie courante, et [...] essentielles au bon fonctionnement de notre système de justice pénale et de notre système de justice en général » et que, partant, les juges du procès les

acceptent d'emblée (paragraphe 25). Il fait remarquer qu'en règle générale, les avocats du ministère public et de la défense « connaissent très bien » les circonstances pertinentes et sont capables d'arriver à des règlements équitables et conformes à l'intérêt public (paragraphe 44). Il souligne aussi l'importance des recommandations conjointes pour tous les participants du système de justice, notamment l'avantage que constitue la certitude pour les parties, ainsi que le fait que les recommandations conjointes font économiser des ressources au système de justice (paragraphe 40).

18. Au paragraphe 34, le juge Moldaver explique que le rejet d'une recommandation par un juge du procès ne doit intervenir que s'il est dans l'intérêt public, c'est-à-dire lorsque la recommandation proposée est « à ce point dissociée des circonstances de l'infraction et de la situation du contrevenant que son acceptation amènerait les personnes renseignées et raisonnables, au fait de toutes les circonstances pertinentes, y compris l'importance de favoriser la certitude dans les discussions en vue d'un règlement, à croire que le système de justice avait cessé de bien fonctionner ».

19. Le critère de l'intérêt public est le critère appliqué par une formation d'instruction dans le contexte de la réglementation. Dans l'affaire *Re Bereskin*, [2010] OCRCVM 37, la formation d'instruction a accepté la déclaration faite dans l'affaire *Re Milewski*, [1999] IDACD No. 17, au sujet des avantages du processus de règlement du point de vue de l'intérêt public. Dans cette affaire, à la page 13, la formation d'instruction a expliqué qu'une sanction dans une [TRADUCTION] « entente de règlement se situera probablement dans la partie inférieure de la fourchette pour éviter une audience contestée et [garantir] un résultat favorable ». Comme il est souligné dans cette affaire, c'est pourquoi la formation a le pouvoir d'accepter ou de rejeter, plutôt que d'approuver, l'entente de règlement. Les règlements doivent constituer un moyen d'encourager la négociation et le compromis, qui permettent d'arriver à une résolution rapide des procédures disciplinaires. Par conséquent, dans le contexte de la réglementation, une recommandation conjointe ne devrait être rejetée que si on estime que son acceptation mènerait à la conclusion selon laquelle le régime de réglementation a cessé de bien fonctionner ou qu'elle n'est pas conforme à l'intérêt public. »

39 Compte tenu des circonstances aggravantes et atténuantes propres au présent dossier, de la jurisprudence soumise par les parties et des *Lignes directrices sur les sanctions de l'OCRCVM*, qui doivent servir de guide, la formation d'instruction estime que **les sanctions suggérées dans l'entente de règlement ci-annexée se situent dans la limite inférieure de la fourchette des sanctions raisonnables, mais ne sont pas contraires à l'ordre public, ni susceptibles de déconsidérer l'administration de la justice.**

40 La formation d'instruction rappelle à cet égard qu'il ne lui appartient pas de modifier l'entente de règlement qui lui a été soumise, ni d'y substituer des sanctions qui pourraient lui paraître plus justes, mais que son rôle se limite uniquement à déterminer si l'entente est raisonnable ou non, compte tenu de toutes les circonstances.

PAR CES MOTIFS, LA FORMATION D'INSTRUCTION :

ACCEPTÉ l'entente de règlement signée par les parties les 19 et 21 décembre 2016, reproduite en annexe, et lui donne effet à compter de ce jour.

Fait à Montréal, ce 11 juillet 2017

Alain Arsenault

Daniel Houle

Lise Casgrain

Re Valeurs mobilières Banque Laurentienne 2017 OCRCVM 38

Page 14 de 18

ENTENTE DE RÈGLEMENT

PARTIE I – INTRODUCTION

1. L'Organisme canadien de réglementation du commerce des valeurs mobilières (OCRCVM) délivrera un avis de demande pour annoncer qu'une formation d'instruction (la formation d'instruction) tiendra une audience de règlement en vue de considérer si, en vertu de l'article 8215 des Règles consolidées de l'OCRCVM, elle devrait accepter l'entente de règlement (l'entente de règlement) conclue entre le personnel de l'OCRCVM (le personnel) et Valeurs mobilières Banque Laurentienne inc. (l'intimée).

PARTIE II – RECOMMANDATION CONJOINTE DE RÈGLEMENT

2. Le personnel et l'intimée recommandent conjointement que la formation d'instruction accepte l'entente de règlement selon les modalités exposées ci-dessous.

PARTIE III – FAITS CONVENUS

3. Pour les besoins de l'entente de règlement, l'intimée convient des faits exposés dans la partie III.

RÉSUMÉ

4. L'intimée n'a pas pris les mesures raisonnables pour s'assurer du respect des exigences liées à la période de formation obligatoire de 90 jours, pour trois de ses représentants inscrits;
5. En outre, l'intimée a omis d'établir et de maintenir un système de supervision adéquat quant aux activités d'un de ses représentants inscrits, plus particulièrement en ce qui concerne le respect par ce dernier de conditions imposées dans le cadre de son inscription par le Comité d'approbation du conseil de section du Québec, soit la visite périodique de son lieu de travail.

DÉTAILS RELATIFS AU 1^{ER} CHEF

6. L'article 3 de la Règle 2900 des courtiers membres impose un programme de formation de 90 jours pour tout nouveau représentant inscrit;
7. Conformément à l'avis RM0359 publié le 13 juillet 2005 par l'Association canadienne des courtiers en valeurs mobilières (« ACCOVAM »), intitulé *Lignes directrices révisées concernant le programme de formation de 90 jours*, ce programme de formation inclut un volet interne propre à la firme, en plus d'un volet pouvant faire l'objet de cours offerts par le Canadian Securities Institute (« CSI »);
8. Le volet interne propre à la firme porte notamment sur les produits, services, procédures et systèmes de celle-ci;
9. Lors d'une inspection de la conformité de la conduite des affaires menée par le personnel de l'OCRCVM auprès de l'intimée, en mars 2011, il fut noté comme déficience le fait que le programme de formation de 90 jours de l'intimée ne comportait aucun volet d'éducation sur la firme et sur ses produits, pour les nouveaux représentants inscrits;
10. En réponse à ce constat, l'intimée a subséquemment confirmé que depuis juin 2011, elle avait introduit un volet éducation sur la firme et sur ses produits dans son programme de formation de 90 jours et que le processus serait dûment complété d'ici la fin de l'année courante;
11. Lors de l'inspection suivante de la conformité de la conduite des affaires menée par le personnel de l'OCRCVM auprès de l'intimée, en juin 2012, il fut noté comme déficience que celle-ci ne s'assurait pas que le programme de formation de 90 jours de ses représentants inscrits avait été complété de façon adéquate;
12. L'intimée a notamment procédé à l'inscription de deux (2) représentants auprès de l'OCRCVM, en juillet 2011 et août 2011, en déclarant que ces individus avaient complété leur période de formation de 90 jours alors que tel n'était pas le cas;

13. L'un de ces deux représentants inscrits n'a procédé qu'à une seule opération et l'autre, à aucune;
14. En décembre 2011, l'intimée a par ailleurs tenté d'inscrire une troisième représentante, alors que cette dernière n'avait pas complété le programme de formation de 90 jours;
15. L'intimée n'avait alors procédé à aucune vérification et n'avait aucune politique ou procédure interne en place, permettant de vérifier si le programme de formation de 90 jours de ses représentants inscrits avait dûment été complété;
16. En octobre 2012, l'intimée a informé le personnel de l'OCRCVM qu'elle avait mis en place, depuis le mois d'avril 2012, des contrôles internes lui permettant de s'assurer du respect des exigences liées au programme de formation de 90 jours;
17. L'intimée a subséquemment participé, à compter de 2013, à un projet pilote proposé par le service de l'inscription de l'OCRCVM et portant sur les procédures et processus d'inscription de l'intimée.

DÉTAILS RELATIFS AU 2^E CHEF

18. Le 13 février 2012, le Comité d'approbation du conseil de section du Québec (le « Comité d'approbation ») a approuvé la demande de réactivation et d'acceptation d'un représentant inscrit auprès de l'intimée, laquelle était assortie de conditions puisque ce représentant faisait alors l'objet d'une enquête par le personnel de l'OCRCVM;
19. Dans le cadre de cette décision du Comité d'approbation, l'une des conditions imposées était que le surveillant désigné responsable des activités de ce représentant inscrit doit procéder à une visite du lieu de travail de ce dernier, toutes les deux (2) semaines;
20. L'intimée a dûment consenti à l'imposition des conditions ayant fait l'objet de la décision du Comité d'approbation, incluant celle décrite au paragraphe précédent, le surveillant désigné exerçant à la succursale de Québec de l'intimée et ce représentant inscrit œuvrant à la succursale de Thetford Mines;
21. Le 7 septembre 2012, le Comité d'approbation a accepté une demande de modification des conditions d'inscription de ce représentant inscrit auprès de l'intimée, à l'effet que les visites du lieu de travail de ce dernier, par le surveillant désigné responsable, soient désormais sur une base mensuelle plutôt qu'à toutes les deux (2) semaines, compte tenu notamment des contrôles internes et du système lié à la surveillance des comptes de ce représentant inscrit;
22. En date du 29 avril 2013, le personnel de l'OCRCVM informait l'intimée de la levée des conditions d'inscription ayant fait l'objet des deux (2) décisions rendues par le Comité d'approbation, le 13 février et le 7 septembre 2012, considérant notamment la fermeture du dossier d'enquête à l'égard du représentant inscrit;
23. Conséquemment, durant la période allant du 13 février 2012 à la fin du mois d'août 2012, le surveillant désigné responsable aurait dû procéder à au moins quatorze (14) visites du lieu de travail de ce représentant inscrit;
24. Suite à la décision du Comité d'approbation datée du 7 septembre 2012, soit pour la période allant du 7 septembre 2012 au 28 avril 2013, le surveillant désigné responsable aurait dû procéder à au moins huit (8) visites du lieu de travail de ce représentant inscrit;
25. Or, pour la période allant du 13 février 2012 au 28 avril 2013, il appert que le surveillant désigné responsable n'a, en fait, visité ce lieu de travail qu'à onze (11) occasions, alors qu'au terme des deux (2) décisions rendues par le Comité d'approbation, vingt-deux (22) visites du lieu de travail de ce représentant inscrit auraient dû être effectuées au cours de cette période;
26. Au cours de cette période, l'intimée n'avait aucun système ou contrôle en place lui permettant de s'assurer que l'une des conditions imposées par le Comité d'approbation était respectée;

27. Au cours de l'année 2013, le Manuel du surveillant de l'intimée fut modifié afin de préciser que les surveillants doivent noter et documenter leurs rencontres, discussions et toute autre information pertinente, afin de pouvoir démontrer que des conditions de supervision ont été respectées.

PARTIE IV – CONTRAVENTIONS

28. Du fait de la conduite décrite ci-dessus, l'intimée a contrevenu aux Règles des courtiers membres de l'OCRCVM suivantes :

Chef 1 : Durant la période de mars 2011 à septembre 2012, l'intimée a fait défaut de prendre des mesures raisonnables pour faire en sorte que trois de ses représentants inscrits soient compétents, conformément aux exigences prévues à l'article 3 de la Règle 2900 des courtiers membres de l'OCRCVM et notamment, celles liées au programme de formation de 90 jours, contrevenant ainsi à l'alinéa 3 (b) de la Règle 18 des courtiers membres de l'OCRCVM;

Chef 2 : Durant la période du 12 février 2012 au 28 avril 2013, l'intimée a fait défaut d'établir et de maintenir un système lui permettant de surveiller adéquatement les activités d'un de ses représentants inscrits, en omettant de s'assurer du respect de l'une des conditions d'inscription imposées à celui-ci par le Comité d'approbation du conseil de section du Québec, soit la visite périodique de son lieu de travail, contrevenant ainsi à l'article 1 de la Règle 38 des courtiers membres de l'OCRCVM.

PARTIE V – MODALITÉS DE RÈGLEMENT

29. L'intimée accepte les sanctions et les frais suivants :
- a) Une amende au montant de 200 000 \$; et
 - b) l'intimée accepte de payer à l'OCRCVM un montant additionnel de 20 000 \$ à titre de frais.
30. Si la formation d'instruction accepte l'entente de règlement, l'intimée s'engage à payer les sommes mentionnées ci-dessus dans un délai de 30 jours suivant cette acceptation, à moins que le personnel et l'intimée ne conviennent d'un autre délai.

PARTIE VI – ENGAGEMENT DU PERSONNEL

31. Si la formation d'instruction accepte l'entente de règlement, le personnel n'engagera pas d'autre mesure contre l'intimée à l'égard des faits exposés dans la partie III et des contraventions de la partie IV, sous réserve des dispositions du paragraphe 9 ci-dessous;
32. Si la formation d'instruction accepte l'entente de règlement et que l'intimée ne se conforme pas aux modalités de celle-ci, le personnel peut engager une procédure en vertu de la Règle 8200 contre l'intimée. Cette procédure peut se fonder en partie sur les faits exposés dans la partie III.

PARTIE VII – PROCÉDURE D'ACCEPTATION DU RÈGLEMENT

33. L'entente de règlement est conditionnelle à son acceptation par la formation d'instruction;
34. L'entente de règlement doit être présentée à une formation d'instruction dans le cadre d'une audience de règlement tenue conformément à la procédure exposée aux articles 8215 et 8428, ainsi qu'à toute autre procédure dont les parties peuvent convenir;
35. Le personnel et l'intimée conviennent que l'entente de règlement constituera la totalité des faits convenus présentés à l'audience de règlement, à moins que les parties ne conviennent que des faits additionnels devraient y être présentés. Si l'intimée ne comparaît pas à l'audience de règlement, le personnel peut communiquer des faits pertinents additionnels, sur demande de la formation d'instruction;
36. Si la formation d'instruction accepte l'entente de règlement, l'intimée convient de renoncer aux droits qu'elle peut avoir, en vertu des règles de l'OCRCVM et de toute loi applicable, à une autre audience, à un appel ou à une révision;

37. Si la formation d'instruction rejette l'entente de règlement, le personnel et l'intimée peuvent conclure une autre entente de règlement ou le personnel peut demander la tenue d'une audience disciplinaire sur le fondement des mêmes allégations ou d'allégations connexes;
38. Les modalités de l'entente de règlement sont confidentielles jusqu'à leur acceptation par la formation d'instruction;
39. L'entente de règlement sera mise à la disposition du public lorsqu'elle aura été acceptée par la formation d'instruction et l'OCRCVM en publiera le texte intégral sur son site Internet. L'OCRCVM publiera aussi un sommaire des faits, des contraventions et des sanctions convenus dans l'entente de règlement;
40. Si l'entente de règlement est acceptée, l'intimée convient qu'elle ne fera pas personnellement et que personne ne fera non plus en son nom de déclaration publique incompatible avec celle-ci;
41. L'entente de règlement prendra effet et deviendra obligatoire pour l'intimée et le personnel à la date de son acceptation par la formation d'instruction.

PARTIE VIII – SIGNATURE DE L'ENTENTE DE RÈGLEMENT

42. L'entente de règlement peut être signée en plusieurs exemplaires, tous les exemplaires constituant ensemble une entente liant les parties;
43. La télécopie ou la copie électronique d'une signature sera traitée comme une signature originale.

SIGNÉE à Montréal, Québec, le 19 décembre 2016.

(s) Témoin

TÉMOIN

(s) Yves Ruest

YVES RUEST

Premier Vice-président, finances et administration,
Chef des finances, Chef de la conformité, au nom de
Valeurs Mobilières Banque Laurentienne inc.

Intimée

SIGNÉE à Montréal, Québec, le 21 décembre 2016.

(s) Linda Vachet

TÉMOIN

(s) Francis Larin

ME FRANCIS LARIN

Avocat principal de la mise en application,
au nom de l'OCRCVM

Tous droits réservés © 2017 Organisme canadien de réglementation du commerce des valeurs mobilières.

3.7.3.4 Bourse de Montréal Inc.

Aucune information.

3.8 AUTRES DÉCISIONS

Aucune information.

4.

Indemnisation

- 4.1 Avis et communiqués
 - 4.2 Réglementation
 - 4.3 Autres consultations
 - 4.4 Fonds d'indemnisation des services financiers
 - 4.5 Fonds d'assurance-dépôts
 - 4.6 Autres décisions
-

4.1 AVIS ET COMMUNIQUÉS

Aucune information.

4.2 RÉGLEMENTATION

Aucune information.

4.3 AUTRES CONSULTATIONS

Aucune information.

4.4 FONDS D'INDEMNISATION DES SERVICES FINANCIERS

Aucune information.

4.5 FONDS D'ASSURANCE-DÉPÔTS

Aucune information.

4.6 AUTRES DÉCISIONS

Aucune information.

5.

Institutions financières

- 5.1 Avis et communiqués
 - 5.2 Réglementation et lignes directrices
 - 5.3 Autres consultations
 - 5.4 Modifications aux registres de permis des assureurs, des sociétés de fiducie et sociétés d'épargne et des statuts des coopératives de services financiers
 - 5.5 Sanctions administratives
 - 5.6 Autres décisions
-

5.1 AVIS ET COMMUNIQUÉS

Aucune information.

5.2 RÉGLEMENTATION ET LIGNES DIRECTRICES

Aucune information.

5.3 AUTRES CONSULTATIONS

Aucune information.

5.4 MODIFICATIONS AUX REGISTRES DE PERMIS DES ASSUREURS, DES SOCIÉTÉS DE FIDUCIE ET SOCIÉTÉS D'ÉPARGNE ET DES STATUTS DES COOPÉRATIVES DE SERVICES FINANCIERS

Aucune information.

5.5 SANCTIONS ADMINISTRATIVES

Aucune information.

5.6 AUTRES DÉCISIONS

Aucune information.

6.

Marchés de valeurs et des instruments dérivés

- 6.1 Avis et communiqués
 - 6.2 Réglementation et instructions générales
 - 6.3 Autres consultations
 - 6.4 Sanctions administratives pécuniaires
 - 6.5 Interdictions
 - 6.6 Placements
 - 6.7 Agréments et autorisations de mise en marché de dérivés
 - 6.8 Offres publiques
 - 6.9 Information sur les valeurs en circulation
 - 6.10 Autres décisions
 - 6.11 Annexes et autres renseignements
-

6.1 AVIS ET COMMUNIQUÉS**Sommaire des activités de surveillance et de réglementation
Direction principale du financement des sociétés**

L'Autorité des marchés financiers (l'« Autorité ») a diffusé aujourd'hui son tout premier sommaire des activités de surveillance et de réglementation en matière de financement des sociétés. L'Autorité invite les sociétés du Québec qui font appel aux marchés des capitaux, ainsi qu'à leurs conseillers, à prendre connaissance de ce sommaire. Il contient notamment un aperçu des principales lacunes dans les documents d'information continue et de financement des sociétés, ainsi que des exemples d'information corrigée. Le sommaire fournit également des données sur les placements effectués par des sociétés du Québec, aborde certains enjeux relatifs aux innovations technologiques et les défis d'encadrement qu'ils soulèvent et présente les principales initiatives réglementaires et les sujets d'intérêt de l'Autorité en matière de financement des sociétés.

La version électronique du sommaire est disponible dans le site Web de l'Autorité à l'adresse https://lautorite.qc.ca/fileadmin/lautorite/publications/professionnels/PEIC/sommaire-activites-surveillance-et-reglementation-2017_fr.pdf.

Une traduction du document est également disponible sur le site Web de l'Autorité.

Fait le 14 septembre 2017

6.2 RÉGLEMENTATION ET INSTRUCTIONS GÉNÉRALES

Aucune information.

6.3 AUTRES CONSULTATIONS

Aucune information.

6.4 SANCTIONS ADMINISTRATIVES PÉCUNIAIRES

Aucune information.

6.5 INTERDICTIONS

6.5.1 Interdictions d'effectuer une opération sur valeurs

Aucune information.

6.5.2 Révocations d'interdiction

Aucune information.

6.6 PLACEMENTS

6.6.1 Visas de prospectus

6.6.1.1 Prospectus provisoires

Le tableau suivant dresse la liste des émetteurs qui ont déposé un prospectus provisoire pour lequel un visa a été octroyé par l'Autorité des marchés financiers ou par une autre autorité canadienne en valeurs mobilières agissant à titre d'autorité principale sous le régime du passeport. Ces derniers visas de prospectus provisoires sont réputés octroyés par l'Autorité des marchés financiers en vertu du premier paragraphe de l'article 3.3 du *Règlement 11-102 sur le régime du passeport* :

Nom de l'émetteur	Date du visa	Autorité principale ¹
Fonds Desjardins SociétéTerre Actions canadiennes	11 septembre 2017	Québec <ul style="list-style-type: none"> - Colombie-Britannique - Alberta - Saskatchewan - Manitoba - Ontario - Nouveau-Brunswick - Nouvelle-Écosse - Île-du-Prince-Édouard - Terre-Neuve et Labrador - Territoires du Nord-Ouest - Yukon - Nunavut
Dream Industrial Real Estate Investment Trust	11 septembre 2017	Ontario
Fiducie de placement Fidelity Technologies émergentes	12 septembre 2017	Ontario
Fonds Fidelity Actions mondiales – Concentré – Devises neutres		
Fonds Fidelity Actions internationales – Concentré – Devises neutres		
Catégorie Fidelity Technologies émergentes		
Catégorie Fidelity Technologies émergentes – Devises neutres		
Catégorie Fidelity Événements opportuns – Devises neutres		
FNB Horizons Actif actions de marchés développés internationaux	11 septembre 2017	Ontario

Nom de l'émetteur	Date du visa	Autorité principale ¹
FNB Horizons Actif I.A. actions mondiales		
FNB indiciel multifactoriel canadien à petite et moyenne capitalisation Manuvie	12 septembre 2017	Ontario
FNB indiciel multifactoriel américain à petite capitalisation Manuvie		
Fonds de dividendes amélioré Purpose		
	12 septembre 2017	Ontario
Mandat privé Fidelity Répartition mondiale		
	12 septembre 2017	Ontario
Mandat privé Fidelity Répartition mondiale – Devises neutre		

¹ Si l'Autorité des marchés financiers agit comme autorité principale, un visa sera réputé octroyé par les autres autorités en valeurs mobilières énumérées sous « Québec ».

Pour plus de détails ou pour obtenir copie de ces visas, veuillez consulter le site Internet de SEDAR à l'adresse : www.sedar.com.

6.6.1.2 Prospectus définitifs

Le tableau suivant dresse la liste des émetteurs qui ont déposé un prospectus pour lequel un visa a été octroyé par l'Autorité des marchés financiers ou par une autre autorité canadienne en valeurs mobilières agissant à titre d'autorité principale sous le régime du passeport. Ces derniers visas de prospectus sont réputés octroyés par l'Autorité des marchés financiers en vertu du deuxième paragraphe de l'article 3.3 du *Règlement 11-102 sur le régime du passeport* :

Nom de l'émetteur	Date du visa	Autorité principale ¹
AltaGas Ltd.	7 septembre 2017	Alberta
FNB d'obligations de sociétés canadiennes échelonnées 6-10 ans RBC		
FNB d'obligations canadiennes à court terme RBC PH&N	12 septembre 2017	Ontario
FNB d'obligations de sociétés américaines à court terme RBC		
FNB de revenu diversifié mondial BlueBay RBC (CAD – Couvert)		
Fonds du marché monétaire Renaissance	12 septembre 2017	Ontario
Fonds de bons du Trésor canadiens Renaissance		

Nom de l'émetteur	Date du visa	Autorité principale ¹
Fonds du marché monétaire américain Renaissance		
Fonds de revenu à court terme Renaissance		
Fonds d'obligations canadiennes Renaissance		
Fonds d'obligations à rendement réel Renaissance		
Fonds d'obligations de sociétés Renaissance		
Fonds d'obligations de sociétés en dollars américains		
Fonds d'obligations à haut rendement Renaissance		
Fonds de revenu à taux variable Renaissance		
Fonds à rendement flexible Renaissance		
Fonds d'obligations mondiales Renaissance		
Fonds équilibré canadien Renaissance		
Fonds de revenu diversifié en dollars américains Renaissance		
Portefeuille optimal de revenu prudent Renaissance		
Portefeuille optimal de revenu Renaissance		
Portefeuille optimal de croissance et de revenu Renaissance		
Fonds de dividendes canadien Renaissance		
Fonds de revenu mensuel canadien Renaissance		
Fonds de revenu diversifié Renaissance		
Fonds de revenu élevé Renaissance		
Fonds de valeur de base canadien Renaissance		
Fonds de croissance canadien Renaissance		
Fonds d'actions canadiennes toutes capitalisations		
Fonds de petites capitalisations canadien		

Nom de l'émetteur	Date du visa	Autorité principale ¹
Renaissance		
Fonds de revenu d'actions américaines Renaissance		
Fonds d'actions américaines de valeur Renaissance		
Fonds d'actions américaines de croissance Renaissance		
Fonds d'actions américaines de croissance neutre en devises		
Fonds d'actions américaines Renaissance		
Fonds de dividendes international Renaissance		
Fonds d'actions internationales Renaissance		
Fonds d'actions internationales neutre en devises Renaissance		
Fonds des marchés mondiaux Renaissance		
Portefeuille optimal d'actions mondiales Renaissance		
Portefeuille optimal d'actions mondiales neutre en devises		
Fonds de valeur mondial Renaissance		
Fonds de croissance mondial Renaissance		
Fonds de croissance mondial neutre en devises Renaissance		
Fonds accent mondial Renaissance		
Fonds accent mondial neutre en devises Renaissance		
Fonds de petites capitalisations mondial Renaissance		
Fonds Chine plus Renaissance		
Fonds de marchés émergents Renaissance		
Portefeuille optimal d'avantages sur l'inflation Renaissance		
Fonds d'infrastructure mondial Renaissance		
Fonds d'infrastructure mondial neutre en devises Renaissance		

Nom de l'émetteur	Date du visa	Autorité principale ¹
Fonds immobilier mondial Renaissance		
Fonds immobilier mondial neutre en devises Renaissance		
Fonds de sciences de la santé mondial Renaissance		
Fonds de ressources mondial Renaissance		
Fonds de sciences et de technologies mondial Renaissance		
Portefeuille équilibré de revenu Axiom		
Portefeuille diversifié de revenu mensuel Axiom		
Portefeuille équilibré de croissance Axiom		
Portefeuille de croissance à long terme Axiom		
Portefeuille canadien de croissance Axiom		
Portefeuille mondial de croissance Axiom		
Portefeuille de titres étrangers de croissance Axiom		
Portefeuille 100 % actions Axiom		
Great-West Lifeco Inc.	8 septembre 2017	Manitoba
Keyera Corp.	8 septembre 2017	Alberta
Pattern Energy Group Inc.	8 septembre 2017	Ontario

¹ Si l'Autorité des marchés financiers agit comme autorité principale, un visa sera réputé octroyé par les autres autorités en valeurs mobilières énumérées sous « Québec ».

Pour plus de détails ou pour obtenir copie de ces visas, veuillez consulter le site Internet de SEDAR à l'adresse : www.sedar.com.

6.6.1.3 Modifications de prospectus

Le tableau suivant dresse la liste des émetteurs qui ont déposé une modification du prospectus pour laquelle un visa a été octroyé par l'Autorité des marchés financiers ou par une autre autorité canadienne en valeurs mobilières agissant à titre d'autorité principale sous le régime du passeport. Ces derniers visas de modifications du prospectus sont réputés octroyés par l'Autorité des marchés financiers en vertu du deuxième paragraphe de l'article 3.3 du *Règlement 11-102 sur le régime du passeport* :

Nom de l'émetteur	Date du visa	Autorité principale ¹
BMO Portefeuille de revenu Ascension	7 septembre 2017	Ontario
BMO Portefeuille conservateur Ascension		
BMO Portefeuille équilibré Ascension		
BMO Portefeuille croissance Ascension		
BMO Portefeuille actions de croissance Ascension		
Catégorie Fidelity Discipline Actions ^{MD} Canada	7 septembre 2017	Ontario
Catégorie Fidelity Expansion Canada		
Catégorie Fidelity Potentiel		
Catégorie Fidelity Canada Plus		
Catégorie Fidelity Frontière Nord ^{MD}		
Catégorie Fidelity Actions nord-américaines		
Catégorie Fidelity Discipline Actions ^{MD} Amérique – Devises neutres		
Catégorie Fidelity Toutes Capitalisations Amérique – Devises neutres		
Catégorie Fidelity Marchés émergents		
Catégorie Fidelity Europe		
Catégorie Fidelity Petite Capitalisation mondiale		
Catégorie Fidelity Discipline Actions ^{MD} internationales		
Catégorie Fidelity Croissance internationale		
Catégorie Fidelity Valeur intrinsèque mondiale		
Catégorie Fidelity Valeur intrinsèque mondiale – Devises neutres		
Catégorie Fidelity Vision stratégique – Devises neutres		
Catégorie Fidelity Produits de consommation mondiaux		
Catégorie Fidelity Services financiers mondiaux		
Catégorie Fidelity Soins de la santé mondiaux		
Catégorie Fidelity Ressources naturelles		

Nom de l'émetteur	Date du visa	Autorité principale ¹
mondiales Catégorie Fidelity Technologie mondiale		
Fonds canadien de dividendes C Catégorie de société gestionnaires mondiaux ^{MD} CI	7 septembre 2017	Ontario
Fonds international CI Catégorie de société internationale CI		
Fonds de valeur internationale CI Catégorie de société valeur internationale CI		
Fonds de rendement stratégique Marret Catégorie de société Portefeuille géré Select 100a		
Fonds de rendement diversifié II Signature Fonds d'obligations à rendement élevé		
Fonds d'obligations à rendement élevé II Signature		
Fonds de croissance et de revenu Signature		
Fonds de répartition tactique d'actifs Synergy		
Fonds Fidelity Dividendes Plus Fonds Fidelity Actions américaines – Ciblé Fonds Fidelity Dividendes américains Fonds Fidelity Dividendes américains – Enregistré	7 septembre 2017	Ontario
Fonds Fidelity Événements opportuns Fonds Fidelity Actions mondiales – Concentré		
Fonds Fidelity Actions internationales – Concentré		
Fonds Fidelity Croissance internationale Fonds Fidelity Produits de consommation mondiaux		
Fonds Fidelity Immobilier mondial Fonds Fidelity Revenu élevé tactique		

Nom de l'émetteur	Date du visa	Autorité principale ¹
Fonds Fidelity Étoile du Nord ^{MD} – Équilibre		
Portefeuille Fidelity Revenu mondial		
Portefeuille Fidelity Croissance mondiale		
Portefeuille Fidelity Gestion équilibrée du risque		
Portefeuille Fidelity Passage ^{MD} 2015		
Fonds Fidelity Obligations de sociétés		
Fonds Fidelity Obligations canadiennes à court terme		
Fonds Fidelity Obligations mondiales		

¹ Si l'Autorité des marchés financiers agit comme autorité principale, un visa sera réputé octroyé par les autres autorités en valeurs mobilières énumérées sous « Québec ».

Pour plus de détails ou pour obtenir copie de ces visas, veuillez consulter le site Internet de SEDAR à l'adresse : www.sedar.com.

6.6.1.4 Dépôt de suppléments

Le tableau suivant dresse la liste des émetteurs qui ont déposé auprès de l'Autorité des marchés financiers un supplément de prospectus qui complète l'information contenue au prospectus préalable ou simplifié de ces émetteurs pour lequel un visa a été octroyé par l'Autorité des marchés financiers ou par une autre autorité canadienne en valeurs mobilières :

Nom de l'émetteur	Date du supplément	Date du prospectus préalable ou du prospectus simplifié
Banque Canadienne Impériale de Commerce	7 septembre 2017	19 octobre 2015
Banque Canadienne Impériale de Commerce	7 septembre 2017	19 octobre 2015
Banque Canadienne Impériale de Commerce	7 septembre 2017	19 octobre 2015
Banque Canadienne Impériale de Commerce	7 septembre 2017	19 octobre 2015
Banque Canadienne Impériale de Commerce	7 septembre 2017	19 octobre 2015
Banque de Montréal	7 septembre 2017	17 mai 2016

Nom de l'émetteur	Date du supplément	Date du prospectus préalable ou du prospectus simplifié
Banque de Montréal	7 septembre 2017	17 mai 2016
Banque de Montréal	8 septembre 2017	17 mai 2016
Banque de Montréal	8 septembre 2017	17 mai 2016
Banque de Montréal	8 septembre 2017	17 mai 2016
Banque de Montréal	8 septembre 2017	17 mai 2016
Banque de Montréal	8 septembre 2017	17 mai 2016
Banque de Montréal	8 septembre 2017	17 mai 2016
Banque de Montréal	8 septembre 2017	17 mai 2016
Banque de Montréal	8 septembre 2017	17 mai 2016
Banque de Montréal	8 septembre 2017	17 mai 2016
Banque de Montréal	8 septembre 2017	17 mai 2016
Banque de Montréal	12 septembre 2017	17 mai 2016
Banque Nationale du Canada	6 septembre 2017	4 juillet 2016
Banque Nationale du Canada	6 septembre 2017	4 juillet 2016
Banque Nationale du Canada	6 septembre 2017	4 juillet 2016
Banque Nationale du Canada	6 septembre 2017	4 juillet 2016
Banque Nationale du Canada	7 septembre 2017	4 juillet 2016
Banque Nationale du Canada	7 septembre 2017	4 juillet 2016
Banque Nationale du Canada	7 septembre 2017	4 juillet 2016
Banque Nationale du Canada	12 septembre 2017	4 juillet 2016
Banque Nationale du Canada	12 septembre 2017	4 juillet 2016
Brookfield Asset Management Inc.	6 septembre 2017	17 février 2017
Brookfield Finance Inc.	11 septembre 2017	17 février 2017
Brookfield Infrastructure Partners	12 septembre 2017	22 juin 2017
La Banque de Nouvelle-Écosse	6 septembre 2017	31 octobre 2016

Nom de l'émetteur	Date du supplément	Date du prospectus préalable ou du prospectus simplifié
La Banque de Nouvelle-Écosse	8 septembre 2017	31 octobre 2016
La Banque de Nouvelle-Écosse	11 septembre 2017	31 octobre 2016
La Banque de Nouvelle-Écosse	11 septembre 2017	31 octobre 2016
La Banque de Nouvelle-Écosse	12 septembre 2017	31 octobre 2016
La Banque de Nouvelle-Écosse	12 septembre 2017	31 octobre 2016
La Banque Toronto-Dominion	7 septembre 2017	13 juin 2016
La Banque Toronto-Dominion	8 septembre 2017	13 juin 2016

Pour plus de détails ou pour obtenir copie de ces suppléments, veuillez consulter le site Internet de SEDAR à l'adresse : www.sedar.com.

6.6.2 Dispenses de prospectus

Aucune information

6.6.3 Déclarations de placement avec dispense

L'Autorité publie ci-dessous l'information concernant les placements effectués sous le bénéfice des dispenses prévues au *Règlement 45-106 sur les dispenses de prospectus* (« Règlement 45-106 ») et au *Règlement 45-513 sur la dispense de prospectus pour placement de titres auprès de porteurs existants* (« Règlement 45-513 »).

Nous rappelons qu'il est de la responsabilité des émetteurs de s'assurer qu'ils bénéficient des dispenses prévues au Règlement 45-106 ou au Règlement 45-513, selon le cas, avant d'effectuer un placement. Les émetteurs doivent aussi s'assurer du respect des délais impartis pour déclarer les placements et fournir une information exacte. Toute contravention aux dispositions législatives et réglementaires pertinentes constitue une infraction.

L'information contenue aux déclarations de placement avec dispense déposées conformément au Règlement 45-106 ou au Règlement 45-513 est publiée ci-dessous tel qu'elle est fournie par les émetteurs concernés. L'Autorité ne saurait être tenue responsable de quelque lacune ou erreur que ce soit dans ces déclarations.

Depuis le 1^{er} octobre 2015, l'information sur les placements avec dispense est présentée sous un nouveau format.

SECTION RELATIVE AUX SOCIÉTÉS

Nom de l'émetteur	Date du placement	Montant total du placement
Anfield Resources Inc.	2017-07-17	3 007 461 \$
Apple Inc.	2017-08-18	2 455 000 000 \$
Aqualitas Inc.	2017-06-30 au 2017-07-12	1 247 580 \$
Banque Royale du Canada	2017-08-16	2 000 000 \$
BendaRx Corp.	2017-07-14	620 294 \$
BNP Paribas Arbitrage Issuance B.V.	2017-08-10	1 143 155 \$
Cap Gemini S.A.	2014-01-01 au 2014-12-31	17 653 \$
Centurion Apartment Real Estate Investment Trust	2017-08-01	4 218 722 \$
Clementia Pharmaceuticals Inc.	2017-08-07	2 627 940 \$
Corporation d'Investissements OneCap	2017-08-25	1 020 000 \$
Corporation de Capital de Risque Woden	2017-08-24	225 000 \$
DAE Funding LLC	2017-08-04	65 275 270 \$
Dynergy Inc.	2017-08-21	9 985 455 \$
Equiton Residential Income Fund Trust	2017-08-21	240 000 \$
Equiton Residential Income Fund Trust	2017-08-21 au 2017-08-28	237 680 \$
Equiton Residential Income Fund Trust	2017-08-30 au 2017-09-06	266 500 \$
GGX Gold Corp.	2017-08-18	480 000 \$
Glencore Funding LLC	2017-08-24	62 500 000 \$
Hannan Metals Ltd.	2017-08-18 au 2017-08-24	3 329 224 \$
J.P. Morgan Structured Products B.V.	2017-08-14	400 000 \$
King's Bay Gold Corporation	2017-07-14	316 250 \$
Leader Auto Ressources LAR inc.	2017-08-31	11 665 \$

Nom de l'émetteur	Date du placement	Montant total du placement
Les Ressources Yorbeau inc.	2017-08-30	240 075 \$
Mezzi Holdings Inc.	2017-08-15	525 000 \$
Modasuite Inc.	2017-08-18	1 115 556 \$
Murphy Oil Corporation	2017-08-18	12 586 000 \$
NationWide II Self Storage Trust	2017-08-15	1 375 754 \$
PentaNova Energy Corp.	2017-07-31	14 325 000 \$
Pieridae Energy Limited	2017-08-25	24 632 500 \$
Prestige Hospitality Opportunity Fund - I	2017-08-28	80 900 \$
Ressources Nippon Dragon Inc.	2017-08-23	80 483 \$
Sigma Lithium Resources Inc.	2017-08-18 au 2017-08-24	2 800 000 \$
Slate European Real Estate Limited Partnership II	2017-08-16	14 188 000 \$
Specified Air Solutions Holdings, LLC	2017-06-30	5 775 000 \$
StorageVault Canada Inc.	2017-08-31	500 000 \$
Tesla, Inc.	2017-08-18	57 621 225 \$
The Better Software Corporation Inc.	2017-08-21	135 200 \$
The Greybrook Richmond Hill Trust	2017-07-19	16 608 800 \$
Trez Capital Prime Trust	2017-08-25 au 2017-08-30	308 000 \$
Triumph Real Estate Investment Fund	2017-08-16	965 700 \$
UBS AG, Jersey Branch	2017-08-17 au 2017-08-24	2 898 263 \$
UBS AG, Zurich Branch	2017-08-14	200 465 \$
UMC Financial Management Inc.	2017-08-23 au 2017-08-28	6 565 000 \$
USB AG, Jersey Branch	2017-08-14 au 2017-08-16	4 124 221 \$

SECTION RELATIVE AUX FONDS D'INVESTISSEMENT

Aucune information

Pour de plus amples renseignements relativement aux placements énumérés ci-dessus, veuillez consulter les dossiers disponibles à la salle des dossiers de l'Autorité.

6.6.4 Refus

Aucune information.

6.6.5 Divers

Les autorités canadiennes en valeurs mobilières, autre que l'Autorité des marchés financiers, qui ont agi à titre d'autorité principale sous le régime du passeport ont rendu des décisions qui ont pour effet de dispenser les personnes visées de l'application de dispositions équivalentes en vigueur au Québec en vertu de l'article 4.7 du Règlement 11-102 sur le régime du passeport ou de l'article 4.8 de ce règlement, selon le cas.

Pour consulter ces décisions, en obtenir copie ou effectuer une recherche à l'égard de celles-ci, veuillez vous rendre au site Internet de l'Institut canadien d'information juridique (CanLII) à l'adresse www.canlii.org.

6.7 AGRÉMENTS ET AUTORISATIONS DE MISE EN MARCHÉ DE DÉRIVÉS

Aucune information.

6.8 OFFRES PUBLIQUES

6.8.1 Avis

Aucune information.

6.8.2 Dispenses

Les autorités canadiennes en valeurs mobilières, autre que l'Autorité des marchés financiers, qui ont agi à titre d'autorité principale sous le régime du passeport ont rendu des décisions qui ont pour effet de dispenser les personnes visées de l'application de dispositions équivalentes en vigueur au Québec en vertu de l'article 4.7 du Règlement 11-102 sur le régime du passeport ou de l'article 4.8 de ce règlement, selon le cas.

Pour consulter ces décisions, en obtenir copie ou effectuer une recherche à l'égard de celles-ci, veuillez vous rendre au site Internet de l'Institut canadien d'information juridique (CanLII) à l'adresse www.canlii.org.

6.8.3 Refus

Aucune information.

6.8.4 Divers

Aucune information.

6.9 INFORMATION SUR LES VALEURS EN CIRCULATION

6.9.1 Actions déposées entre les mains d'un tiers

Aucune information.

6.9.2 Dispenses

Les autorités canadiennes en valeurs mobilières, autre que l'Autorité des marchés financiers, qui ont agi à titre d'autorité principale sous le régime du passeport ont rendu des décisions qui ont pour effet de dispenser les personnes visées de l'application de dispositions équivalentes en vigueur au Québec en vertu de l'article 4.7 du Règlement 11-102 sur le régime du passeport ou de l'article 4.8 de ce règlement, selon le cas.

Pour consulter ces décisions, en obtenir copie ou effectuer une recherche à l'égard de celles-ci, veuillez vous rendre au site Internet de l'Institut canadien d'information juridique (CanLII) à l'adresse www.canlii.org.

6.9.3 Refus

Aucune information.

6.9.4 Révocations de l'état d'émetteur assujetti

Aucune information.

6.9.5 Divers

Aucune information.

6.10 AUTRES DÉCISIONS

Aucune information.

6.11 ANNEXES ET AUTRES RENSEIGNEMENTS

ANNEXE 1 DÉPÔTS DE DOCUMENTS D'INFORMATION

RAPPORTS TRIMESTRIELS

	Date du document
AMERICAN EXPRESS COMPANY	2017-06-30
AVIVAGEN INC.	2017-07-31
CHATEAU INC. (LE)	2017-07-29
CORPORATION FONDS ALPHA	2017-06-30
DAVIDSTEAM INC.	2017-07-29
DOLLARAMA INC.	2017-07-30
EASTMAIN RESOURCES INC.	2017-07-31
EVERTZ TECHNOLOGIES LIMITED	2017-07-31
FUELCELL ENERGY, INC.	2017-07-31
HEWLETT PACKARD ENTERPRISE COMPANY	2017-07-31
INSCAPE CORPORATION	2017-07-31
MINERAUX RARES QUEST LTEE	2017-07-31
NORTH WEST COMPANY INC. (THE)	2017-07-31
REITMANS (CANADA) LIMITEE	2017-07-29
RESSOURCES AUXICO CANADA INC.	2017-06-30
RESVERLOGIX CORP.	2017-07-31
SYSTEMES ENGHOUSE LTEE.	2017-07-31
TAURIGA SCIENCES, INC.	2015-06-30
TAURIGA SCIENCES, INC.	2015-09-30
TAURIGA SCIENCES, INC.	2015-12-31
TAURIGA SCIENCES, INC.	2016-06-30
TAURIGA SCIENCES, INC.	2016-09-30
TAURIGA SCIENCES, INC.	2016-12-31
TAURIGA SCIENCES, INC.	2017-06-30
TECSYS INC.	2017-07-31
TRANSCONTINENTAL INC.	2017-07-30
01 COMMUNIQUE LABORATORY INC.	2017-07-31

ÉTATS FINANCIERS ANNUELS

	Date du document
CORPORATION FONDS ALPHA	2016-12-31
NEWGROWTH CORP.	2017-06-26
RESSOURCES GEOMEGA INC.	2017-05-31
TAURIGA SCIENCES, INC.	2015-03-31
TAURIGA SCIENCES, INC.	2016-03-31
TAURIGA SCIENCES, INC.	2017-03-31

RAPPORTS ANNUELS

	Date du document
--	------------------

RAPPORTS ANNUELS

	Date du document
NEWGROWTH CORP.	2017-06-26
RESSOURCES GEOMEGA INC.	2017-05-31
TAURIGA SCIENCES, INC.	2015-03-31
TAURIGA SCIENCES, INC.	2016-03-31
TAURIGA SCIENCES, INC.	2017-03-31

CIRCULAIRES EN VUE DE LA SOLLICITATION DE PROCURATION

	Date du document
ANCONIA RESOURCES CORP.	
HUNTINGTON EXPLORATION INC.	
LOGIQ ASSET MANAGEMENT INC.	
RESSOURCES GEOMEGA INC.	

NOTICE ANNUELLE

	Date du document
CARRUS CAPITAL CORPORATION	2017-04-30
NEWGROWTH CORP.	2017-06-26

ANNEXE 2 DÉCLARATIONS D'INITIÉS (FORMAT ÉLECTRONIQUE - SEDI)

Liste des symboles employés pour les déclarations en format SEDI (Système électronique de déclaration des initiés)

RELATIONS AVEC L'ÉMETTEUR ASSUJETTI	45 : Contrepartie d'un bien
1 : Émetteur assujetti ayant acquis ses propres titres	46 : Contrepartie de services
2 : Filiale de l'émetteur assujetti	47 : Acquisition ou aliénation par don
3 : Porteur de titres qui détient en propriété véritable ou contrôle plus de 10 % des titres d'un émetteur assujetti (<i>Loi sur les valeurs mobilières</i> du Québec – 10 % d'une catégorie d'actions) comportant le droit de vote ou droit de participer, sans limite, au bénéfice et au partage en cas de liquidation	48 : Acquisition par héritage ou aliénation par legs
4 : Administrateur d'un émetteur assujetti	Dérivés émis par l'émetteur
5 : Dirigeant d'un émetteur assujetti	50 : Attribution d'options
6 : Administrateur ou dirigeant d'un porteur de titres visé en 3	51 : Levée d'options
7 : Administrateur ou dirigeant d'un initié à l'égard de l'émetteur assujetti ou d'une filiale de l'émetteur assujetti, autre que 4, 5 et 6	52 : Expiration d'options
8 : Initié présumé – six mois avant de devenir initié	53 : Attribution de bons de souscription
NATURE DE L'OPÉRATION	54 : Exercice de bons de souscription
Généralités	55 : Expiration de bons de souscription
00 : Solde d'ouverture – Déclaration initiale format SEDI	56 : Attribution de droits de souscription
10 : Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	57 : Exercice de droits de souscription
11 : Acquisition ou aliénation effectuée privément	58 : Expiration de droits de souscription
15 : Acquisition ou aliénation au moyen d'un prospectus	59 : Exercice au comptant
16 : Acquisition ou aliénation en vertu d'une dispense de prospectus	Dérivés émis par un tiers
22 : Acquisition ou aliénation suivant une offre publique d'achat, un regroupement ou une acquisition	70 : Acquisition ou aliénation (vente initiale) d'un dérivé émis par un tiers
30 : Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	71 : Exercice d'un dérivé émis par un tiers
35 : Dividende en actions	72 : Autre règlement d'un dérivé émis par un tiers
36 : Conversion ou échange	73 : Expiration d'un dérivé émis par un tiers
37 : Division ou regroupement d'actions	Divers
38 : Rachat – annulation	90 : Changements relatifs à la propriété
40 : Vente à découvert	97 : Autres
	99 : Correction d'information
	NATURE DE L'EMPRISE
	D : Propriété directe
	I : Propriété indirecte
	C : Contrôle
	AUTRES MENTIONS
	O : Opération originale
	M : Première modification
	M' : Deuxième modification
	M'' : Troisième modification, etc.
	R : Opération déclarée hors délai (en retard).

AVIS

L'information publiée dans cette annexe provient du Système électronique de déclaration des initiés (SEDI). Les initiés assujettis doivent déclarer leur emprise ou une modification à leur emprise sur les titres d'un émetteur assujetti dans un délai de **cinq jours**, sauf dans certains cas précis.

Émetteur	Rela- tion	État opé- ration	Date de l'opération	Em- prise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale acquis ou aliénés	Prix unitaire	Autorité principale
01 Communique Laboratory Inc.								
<i>Options</i>								
Titre Initié Porteur inscrit								
Loo, Gee Gee	4	O	2017-09-03	D	52 - Expiration d'options	(10 000)	0.2200	ON
A.I.S. Resources Limited								
<i>Actions ordinaires</i>								
Element, Martyn	4	O	2017-09-04	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	11 000	0.2290	BC
		O	2017-09-04	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	13 000	0.2150	BC
<i>Options</i>								
Thomas, Phillip	4	O	2016-10-31	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			BC
		O	2017-08-17	D	50 - Attribution d'options	175 000	0.2000	BC
Aberdeen Asia-Pacific Income Investment Company Limited								
<i>Actions ordinaires</i>								
Aberdeen Asia-Pacific Income Investment Company Limited	1	O	2017-08-18	D	38 - Rachat ou annulation	7 000	4.7000	ON
		O	2017-08-29	D	38 - Rachat ou annulation	(7 000)		ON
Absolute Software Corporation								
<i>Actions ordinaires</i>								
Ramsden, Leigh Palmer	5	O	2017-09-01	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			BC
<i>Droits Performance Share Unit</i>								
Bolin, Christopher	5	O	2017-08-25	D	56 - Attribution de droits de souscription	14 583		BC
Haydon, William Geoffrey	5	O	2017-08-25	D	56 - Attribution de droits de souscription	36 750		BC
maxwell, sean	5	O	2017-09-13	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			BC
Olsen, Errol	5	O	2017-08-25	D	56 - Attribution de droits de souscription	15 625		BC
<i>Droits Phantom Share Units</i>								
Ramsden, Leigh Palmer	5	O	2017-09-01	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			BC
<i>Droits Restricted Share Unit</i>								
Bolin, Christopher	5	O	2017-08-25	D	56 - Attribution de droits de souscription	14 583		BC
de Geest, Oliver	7	O	2017-08-25	D	56 - Attribution de droits de souscription	5 600		BC
Haydon, William Geoffrey	5	O	2014-07-01	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			BC
Mallow, Amanda	7	O	2017-08-25	D	56 - Attribution de droits de souscription	21 000		BC
maxwell, sean	5	O	2017-09-13	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			BC
		O	2017-08-25	D	56 - Attribution de droits de souscription	15 625		BC
Olsen, Errol	5	O	2017-08-25	D	56 - Attribution de droits de souscription	15 625		BC
Ramsden, Leigh Palmer	5	O	2017-09-01	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			BC
<i>Options</i>								
Bolin, Christopher	5	O	2017-08-25	D	50 - Attribution d'options	44 192		BC
de Geest, Oliver	7	O	2017-08-25	D	50 - Attribution d'options	7 200		BC
Haydon, William Geoffrey	5	O	2017-08-25	D	50 - Attribution d'options	111 364		BC
Mallow, Amanda	7	O	2017-08-25	D	50 - Attribution d'options	27 000		BC
maxwell, sean	5	O	2017-09-13	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			BC
		O	2017-08-25	D	50 - Attribution d'options	47 348		BC
Olsen, Errol	5	O	2017-08-25	D	50 - Attribution d'options	47 348	7.4600	BC
Ramsden, Leigh Palmer	5	O	2017-09-01	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			BC
		M	2017-09-01	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			BC
Ag Growth International Inc.								
<i>Actions ordinaires</i>								

Émetteur	Relation	État	Date	Em- prise	Opération	Nombre de titres ou valeur nominale acquis ou aliénés	Prix unitaire	Autorité principale
Titre	tion	opé- ration	de l'opération		Description de l'opération			
Initié								
Porteur inscrit								
Anderson, Gary Keith	4, 5							
BMO Nesbitt Burns in trust for Gary Anderson RRSP 6060439319	PI	O	2009-06-03	I	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			MB
BMO Nesbitt Burns in trust for Kathleen Anderson RRSP 6060775613	PI	O	2012-06-18	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	700	34.1400	MB
		O	2012-06-18	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	1 300	34.1500	MB
TD in trust for Gary Anderson	PI	M	2009-06-03	I	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			MB
TD in trust for Kathleen Anderson	PI	M	2012-06-18	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	700	34.1400	MB
		M	2012-06-18	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	1 300	34.1500	MB
		O	2009-06-03	I	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			MB
AgJunction Inc. (formerly Hemisphere GPS Inc.)								
<i>Options</i>								
McMickell, Michael Brett	5	O	2017-08-14	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			AB
		O	2017-09-05	D	50 - Attribution d'options	400 000	0.5100	AB
<i>Restricted Shares</i>								
McMickell, Michael Brett	5	O	2017-08-14	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			AB
		O	2017-09-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	150 000		AB
Agrium Inc.								
<i>Actions ordinaires</i>								
Douglas, Steven James	5	O	2017-09-11	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(10 000)	122.6000	AB
Aimia Inc.								
<i>Deferred Share Units</i>								
Grafton, Mark David	5	O	2017-09-01	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			QC
<i>Droits</i>								
Grafton, Mark David	5	O	2017-09-01	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			QC
<i>Droits - Performance Share Units - Aimia LTIP</i>								
Grafton, Mark David	5	O	2017-09-01	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			QC
<i>Options</i>								
Grafton, Mark David	5	O	2017-09-01	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			QC
Akita Drilling Ltd.								
<i>Actions sans droit de vote</i>								
Coleman, Raymond	5	O	2017-09-06	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	360	7.1500	AB
Hensel, Fred	5	O	2017-09-06	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	238	7.1500	AB
Reynolds, Darcy	5	O	2017-09-06	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	106	7.1500	AB
Alimentation Couche-Tard Inc.								
<i>Actions à droit de vote subalterne Catégorie B</i>								
Tessier, Claude	5	O	2017-09-08	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	800	60.6400	QC
Allied Properties Real Estate Investment Trust								
<i>Parts</i>								
Allied Properties Real Estate Investment Trust	1	O	2017-02-27	D	38 - Rachat ou annulation	1 363	34.8000	ON
		O	2017-08-23	D	38 - Rachat ou annulation	(1 363)		ON
Amerigo Resources Ltd								
<i>Actions ordinaires</i>								
Henderson, Robert Duncan	5	O	2017-09-05	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(70 500)	0.7600	BC
		M	2017-08-30	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(70 500)	0.7600	BC

Émetteur	Rela- tion	État opé- ration	Date de l'opération	Em- prise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale acquis ou aliénés	Prix unitaire	Autorité principale
<i>Titre</i>								
Initié								
Porteur inscrit								
		O	2017-09-07	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(20 000)	0.7600	BC
		M	2017-09-01	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(20 000)	0.7600	BC
		O	2017-09-05	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(12 000)	0.7600	BC
		O	2017-09-06	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(50 000)	0.7500	BC
		O	2017-09-07	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(60 000)	0.7500	BC
ATCO LTD.								
<i>Actions sans droit de vote Class I</i>								
Bogner, Norman W.	7	O	2017-09-06	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	210	49.0800	AB
		O	2017-09-06	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(179)	45.4200	AB
Athabasca Oil Corporation								
<i>Actions ordinaires</i>								
Broen, Robert Anthony	5	O	2017-09-08	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	10 000	0.9000	AB
Sykes, Henry William	4	O	2017-09-07	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	10 000	0.9200	AB
<i>Deferred Share Units</i>								
Downey, Anne	4	O	2017-09-01	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			AB
		O	2017-09-01	D	56 - Attribution de droits de souscription	105 263	0.9500	AB
Atlantic Power Corporation								
<i>Actions ordinaires</i>								
Palter, Gilbert Samuel	4							
EGADS Investments LP	PI	O	2017-09-05	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	27 900	2.9405	ON
		O	2017-09-06	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	6 800	2.9300	ON
<i>Actions privilégiées Series 2</i>								
Palter, Gilbert Samuel	4	M	2017-08-11	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	1 400	19.1000	ON
		M	2017-08-14	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	500	19.1000	ON
		M	2017-08-16	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	100	19.1000	ON
		O	2015-06-23	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			ON
EGADS Investments LP	PI	O	2017-08-11	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	1 400	19.1000	ON
		O	2017-08-14	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	500	19.1000	ON
		O	2017-08-16	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	100	19.1000	ON
B2Gold Corp.								
<i>Actions ordinaires</i>								
Craig, Dale Alton	5	O	2017-09-01	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(30 000)	3.4000	BC
Ballard Power Systems Inc.								
<i>Actions ordinaires</i>								
HILLIER, KERRY BRENT	5	O	2017-09-12	D	50 - Attribution d'options	5 000	2.9800	BC
		M	2017-09-12	D	51 - Exercice d'options	5 000	2.9800	BC
		O	2017-09-12	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(5 000)	4.3000	BC
		O	2017-09-12	D	51 - Exercice d'options	5 000	2.9800	BC
		O	2017-09-12	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(5 000)	4.5000	BC
Murray, Jay Francis	5	O	2017-09-06	D	51 - Exercice d'options	5 000	2.9800	BC
		O	2017-09-06	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(5 000)	4.0000	BC
Osenar, Paul	7	O	2017-09-07	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(25 000)	3.3700USD	BC
<i>Options</i>								
HILLIER, KERRY BRENT	5	O	2017-09-12	D	51 - Exercice d'options	(5 000)	2.9800	BC
		O	2017-09-12	D	51 - Exercice d'options	(5 000)	2.9800	BC
Murray, Jay Francis	5	O	2017-09-06	D	51 - Exercice d'options	(5 000)	2.9800	BC
Banque de Montréal								
<i>Actions ordinaires</i>								
Orsino, Philip	4	O	2017-09-06	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	17 800	89.1200	QC
BANQUE LAURENTIENNE DU CANADA								
<i>Actions ordinaires</i>								
Cuillerier, Mathieu	5	O	2017-08-31	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format			QC

Émetteur	Rela- tion	État opé- ration	Date de l'opération	Em- prise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale acquis ou aliénés	Prix unitaire	Autorité principale
SEDI								
Banque Nationale du Canada								
<i>Actions privilégiées First, Series 34</i>								
Blouin, Pierre J.	4							
Fiducie Pierre Blouin	PI	O	2017-09-12	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(800)	26.5700	QC
Blue Ribbon Income Fund (formerly Citadel Diversified Investment Trust)								
<i>Parts de fiducie</i>								
Blue Ribbon Income Fund	1	O	2017-08-01	D	38 - Rachat ou annulation	1 400	9.4900	ON
		O	2017-08-01	D	38 - Rachat ou annulation	(1 400)	9.4900	ON
		O	2017-08-02	D	38 - Rachat ou annulation	3 000	9.5000	ON
		O	2017-08-02	D	38 - Rachat ou annulation	(3 000)	9.5000	ON
		O	2017-08-04	D	38 - Rachat ou annulation	1 100	9.4900	ON
		O	2017-08-04	D	38 - Rachat ou annulation	(1 100)	9.4900	ON
		O	2017-08-09	D	38 - Rachat ou annulation	3 000	9.4500	ON
		O	2017-08-09	D	38 - Rachat ou annulation	(3 000)	9.4500	ON
		O	2017-08-10	D	38 - Rachat ou annulation	3 000	9.3700	ON
		O	2017-08-10	D	38 - Rachat ou annulation	(3 000)	9.3700	ON
		O	2017-08-11	D	38 - Rachat ou annulation	2 800	9.3300	ON
		O	2017-08-11	D	38 - Rachat ou annulation	(2 800)	9.3300	ON
		O	2017-08-18	D	38 - Rachat ou annulation	3 000	9.4300	ON
		O	2017-08-18	D	38 - Rachat ou annulation	(3 000)	9.4300	ON
		O	2017-08-21	D	38 - Rachat ou annulation	3 000	9.4000	ON
		O	2017-08-21	D	38 - Rachat ou annulation	(3 000)	9.4000	ON
		O	2017-08-24	D	38 - Rachat ou annulation	3 000	9.4400	ON
		O	2017-08-24	D	38 - Rachat ou annulation	(3 000)	9.4400	ON
		O	2017-08-28	D	38 - Rachat ou annulation	3 000	9.4400	ON
		O	2017-08-28	D	38 - Rachat ou annulation	(3 000)	9.4400	ON
		O	2017-08-29	D	38 - Rachat ou annulation	3 000	9.3700	ON
		O	2017-08-29	D	38 - Rachat ou annulation	(3 000)	9.3700	ON
Boardwalk Real Estate Investment Trust								
<i>Parts de fiducie</i>								
Mix, Helen May	5	O	2017-09-08	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(952)	40.4400	AB
Boralex inc.								
<i>Actions ordinaires</i>								
Caisse de dépôt et placement du Québec	3	O	2017-08-10	D	11 - Acquisition ou aliénation effectuée privément	2 000 000	21.8600	QC
Ouellet, Gabriel	5	O	2017-09-06	D	40 - Vente à découvert	(4 741)	22.0000	QC
		O	2017-09-06	D	51 - Exercice d'options	1 648	17.3100	QC
		O	2017-09-06	D	51 - Exercice d'options	3 093	10.2900	QC
Samson-Doel, Michelle	4							
Groupe Samson-Doel Limitée	PI	O	2017-09-08	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(5 000)	22.1000	QC
		O	2017-09-08	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(2 000)	22.4000	QC
<i>Options Options d'achat d'actions ordinaires</i>								
Ouellet, Gabriel	5	O	2017-09-06	D	51 - Exercice d'options	(1 648)	17.3100	QC
		O	2017-09-06	D	51 - Exercice d'options	(3 093)	10.2900	QC
Brio Gold Inc.								
<i>Actions ordinaires</i>								
Washington, William Albert	4	O	2017-09-07	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	56 000	1.8000	ON
<i>Options</i>								
Longpre, Joseph Maurice	5	O	2016-11-17	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			ON
		O	2017-09-12	D	50 - Attribution d'options	147 949	1.9500	ON
Newman, Lance Carl	5	O	2016-11-17	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			ON
		O	2017-09-12	D	50 - Attribution d'options	117 420		ON
Wong, Letitia	5	O	2016-11-17	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format			ON

Émetteur	Rela- tion	État opé- ration	Date de l'opération	Em- prise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale acquis ou aliénés	Prix unitaire	Autorité principale
					SEDI			
<i>Restricted Shares</i>		O	2017-09-12	D	50 - Attribution d'options	100 824		ON
Newman, Lance Carl	5	O	2017-09-12	D	56 - Attribution de droits de souscription	182 452		ON
<i>Restricted Stock Units</i>								
Longpre, Joseph Maurice	5	O	2017-09-12	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	229 889	1.9500	ON
		M	2017-09-12	D	56 - Attribution de droits de souscription	229 889	1.9500	ON
Wong, Letitia	5	O	2017-09-12	D	56 - Attribution de droits de souscription	156 665		ON
Brookfield Asset Management Inc.								
<i>Actions ordinaires Class A Limited Voting</i>								
Myhal, George	6	O	2017-08-29	D	11 - Acquisition ou aliénation effectuée privément	205 644		ON
<i>Restricted Shares</i>								
Myhal, George	6	O	2017-08-29	D	11 - Acquisition ou aliénation effectuée privément	(205 644)		ON
BSM Technologies Inc.								
<i>Actions ordinaires</i>								
BSM Technologies Inc.	1	O	2017-09-08	D	38 - Rachat ou annulation	(22 500)		ON
		O	2017-09-08	D	38 - Rachat ou annulation	(600)		ON
CAE Inc.								
<i>Actions ordinaires</i>								
CAE INC.	1	O	2017-08-01	D	38 - Rachat ou annulation	25 000	21.2700	QC
		O	2017-08-02	D	38 - Rachat ou annulation	25 000	21.4100	QC
		O	2017-08-03	D	38 - Rachat ou annulation	25 000	21.5300	QC
		O	2017-08-04	D	38 - Rachat ou annulation	25 000	21.4400	QC
		O	2017-08-08	D	38 - Rachat ou annulation	25 000	21.6800	QC
		O	2017-08-09	D	38 - Rachat ou annulation	25 000	21.7600	QC
		O	2017-08-10	D	38 - Rachat ou annulation	25 000	21.4100	QC
		O	2017-08-11	D	38 - Rachat ou annulation	25 000	20.9000	QC
		O	2017-08-14	D	38 - Rachat ou annulation	25 000	20.9800	QC
		O	2017-08-15	D	38 - Rachat ou annulation	25 000	20.8500	QC
		O	2017-08-16	D	38 - Rachat ou annulation	25 000	20.8700	QC
		O	2017-08-17	D	38 - Rachat ou annulation	25 000	20.9100	QC
		M	2017-08-17	D	38 - Rachat ou annulation	24 800	20.9100	QC
		O	2017-08-18	D	38 - Rachat ou annulation	25 000	20.6200	QC
		O	2017-08-21	D	38 - Rachat ou annulation	25 000	20.4800	QC
		O	2017-08-22	D	38 - Rachat ou annulation	25 000	20.4600	QC
		O	2017-08-23	D	38 - Rachat ou annulation	25 000	20.3400	QC
		O	2017-08-24	D	38 - Rachat ou annulation	24 900	20.1900	QC
		O	2017-08-25	D	38 - Rachat ou annulation	25 000	20.2500	QC
		O	2017-08-28	D	38 - Rachat ou annulation	25 000	20.1100	QC
		O	2017-08-29	D	38 - Rachat ou annulation	25 000	19.7700	QC
		O	2017-08-30	D	38 - Rachat ou annulation	25 000	20.8400	QC
		O	2017-08-31	D	38 - Rachat ou annulation	25 000	20.5800	QC
		O	2017-08-31	D	38 - Rachat ou annulation	(549 700)	20.8500	QC
Calfrac Well Services Ltd.								
<i>Actions ordinaires</i>								
Wilks Brothers, LLC	3	O	2017-09-06	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	284 000	3.8300	AB
		O	2017-09-07	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	100 000	3.8500	AB
		O	2017-09-07	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	140 000	3.8500	AB
		O	2017-09-08	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	124 200	3.8000	AB
		O	2017-09-08	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	135 200	3.8300	AB
Calian Group Ltd.								
<i>Deferred Share Units (Cash Value of Common Shares)</i>								
Basler, Raymond Gregory	4	O	2017-09-07	D	56 - Attribution de droits de souscription	12	27.8100	ON
loeb, kenneth jeffrey	4	O	2017-09-07	D	56 - Attribution de droits de souscription	53	27.8100	ON

Émetteur	Rela- tion	État opé- ration	Date de l'opération	Em- prise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale acquis ou aliénés	Prix unitaire	Autorité principale
<i>Titre</i>								
<i>Initié</i>								
<i>Porteur inscrit</i>								
Poirier, Jo-Anne Cecile	4	O	2017-09-07	D	56 - Attribution de droits de souscription	10	27.8100	ON
Vickers, Richard Allan	4	O	2017-09-07	D	56 - Attribution de droits de souscription	27	27.8100	ON
weber, george brian	4	O	2017-09-07	D	56 - Attribution de droits de souscription	20	27.8100	ON
Callidus Capital Corporation								
<i>Actions ordinaires</i>								
Callidus Capital Corporation	1	O	2017-08-01	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	8 998	15.2482	ON
		O	2017-08-01	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	(8 998)		ON
		O	2017-08-01	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	300	15.2800	ON
		O	2017-08-01	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	(300)		ON
		O	2017-08-01	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	600	15.2500	ON
		O	2017-08-01	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	(600)		ON
		O	2017-08-01	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	400	15.2800	ON
		O	2017-08-01	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	(400)		ON
		O	2017-08-01	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	600	15.2733	ON
		O	2017-08-01	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	(600)		ON
		O	2017-08-02	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	7 198	15.3531	ON
		O	2017-08-02	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	(7 198)		ON
		O	2017-08-02	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	100	15.3500	ON
		O	2017-08-02	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	(100)		ON
		O	2017-08-02	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	600	15.2733	ON
		M	2017-08-02	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	3 300	15.3833	ON
		O	2017-08-02	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	(600)		ON
		M	2017-08-02	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	(3 300)		ON
		O	2017-08-02	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	300	15.4100	ON
		O	2017-08-02	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	(300)		ON
		O	2017-08-03	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	9 598	15.4398	ON
		O	2017-08-03	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	(9 598)		ON
		O	2017-08-03	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	700	15.5200	ON
		O	2017-08-03	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	(700)		ON
		O	2017-08-03	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	200	15.4900	ON

Émetteur	Rela- tion	État opé- ration	Date de l'opération	Em- prise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale acquis ou aliénés	Prix unitaire	Autorité principale
Titre Initié Porteur inscrit		O	2017-08-03	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	(200)		ON
		O	2017-08-03	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	400	15.4425	ON
		O	2017-08-03	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	(400)		ON
		O	2017-08-04	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	7 498	15.2398	ON
		O	2017-08-04	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	(7 498)		ON
		O	2017-08-04	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	1 700	15.1853	ON
		O	2017-08-04	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	(1 700)		ON
		O	2017-08-04	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	1 700	15.2642	ON
		O	2017-08-04	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	(1 700)		ON
		O	2017-08-08	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	9 598	15.2585	ON
		O	2017-08-08	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	(9 598)		ON
		O	2017-08-08	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	500	15.1200	ON
		O	2017-08-08	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	(500)		ON
		O	2017-08-08	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	200	15.3200	ON
		O	2017-08-08	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	(200)		ON
		O	2017-08-08	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	600	15.2150	ON
		O	2017-08-08	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	(600)		ON
		O	2017-08-09	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	7 098	15.0456	ON
		O	2017-08-09	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	(7 098)		ON
		O	2017-08-09	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	100	15.2200	ON
	O	2017-08-09	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	(100)		ON	
	O	2017-08-09	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	2 300	15.0274	ON	
	O	2017-08-09	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	(2 300)		ON	
	O	2017-08-09	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	1 400	15.0629	ON	
	O	2017-08-09	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	(1 400)		ON	
	O	2017-08-10	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	9 498	12.0701	ON	
	O	2017-08-10	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	(9 498)		ON	
	O	2017-08-10	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime	600	12.0100	ON	

Émetteur	Rela- tion	État opé- ration	Date de l'opération	Em- prise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale acquis ou aliénés	Prix unitaire	Autorité principale
Titre Initié Porteur inscrit					d'actionnariat			
		O	2017-08-10	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	(600)		ON
		O	2017-08-10	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	700	11.8486	ON
		O	2017-08-10	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	(700)		ON
		O	2017-08-10	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	100	12.2400	ON
		O	2017-08-10	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	(100)		ON
		O	2017-08-11	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	9 698	11.4020	ON
		O	2017-08-11	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	(9 698)		ON
		O	2017-08-11	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	200	11.2950	ON
		O	2017-08-11	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	(200)		ON
		O	2017-08-11	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	300	11.3633	ON
		O	2017-08-11	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	(300)		ON
		O	2017-08-11	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	200	11.3800	ON
		O	2017-08-11	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	(200)		ON
		O	2017-08-11	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	100	11.4800	ON
		O	2017-08-11	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	(100)		ON
		O	2017-08-11	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	200	11.2900	ON
		O	2017-08-11	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	(200)		ON
		O	2017-08-14	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	9 698	10.5358	ON
		O	2017-08-14	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	(9 698)		ON
		O	2017-08-14	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	300	10.3767	ON
		O	2017-08-14	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	(300)		ON
		O	2017-08-14	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	300	10.3633	ON
		O	2017-08-14	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	(300)		ON
		O	2017-08-15	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	7 798	10.8089	ON
		O	2017-08-15	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	(7 798)		ON
		O	2017-08-15	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	700	10.8014	ON
		O	2017-08-15	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	(700)		ON

Émetteur	Rela- tion	État opé- ration	Date de l'opération	Em- prise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale acquis ou aliénés	Prix unitaire	Autorité principale
Titre Initié Porteur inscrit								
		O	2017-08-15	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	100	10.9000	ON
		O	2017-08-15	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	(100)		ON
		O	2017-08-15	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	700	10.8614	ON
		O	2017-08-15	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	(700)		ON
		O	2017-08-15	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	100	10.9000	ON
		O	2017-08-15	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	(100)		ON
		O	2017-08-15	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	1 500	10.5953	ON
		O	2017-08-15	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	(1 500)		ON
		O	2017-08-16	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	8 998	11.0581	ON
		O	2017-08-16	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	(8 998)		ON
		O	2017-08-16	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	100	10.9600	ON
		O	2017-08-16	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	(100)		ON
		O	2017-08-16	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	600	10.5800	ON
		O	2017-08-16	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	(600)		ON
		O	2017-08-16	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	400	10.9375	ON
		O	2017-08-16	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	(400)		ON
		O	2017-08-16	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	700	10.7114	ON
		O	2017-08-16	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	(700)		ON
		O	2017-08-17	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	6 298	11.2679	ON
		O	2017-08-17	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	(6 298)		ON
		O	2017-08-17	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	100	11.3000	ON
		O	2017-08-17	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	(100)		ON
		O	2017-08-17	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	300	11.3033	ON
		O	2017-08-17	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	(300)		ON
		O	2017-08-17	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	200	11.3000	ON
		O	2017-08-17	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	(200)		ON
		O	2017-08-17	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	400	11.2800	ON
		O	2017-08-17	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	(400)		ON

Émetteur	Rela- tion	État opé- ration	Date de l'opération	Em- prise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale acquis ou aliénés	Prix unitaire	Autorité principale
Titre Initié Porteur inscrit					d'actionnariat			
		O	2017-08-18	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	8 298	11.1743	ON
		O	2017-08-18	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	(8 298)		ON
		O	2017-08-18	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	300	11.1533	ON
		O	2017-08-18	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	(300)		ON
		O	2017-08-18	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	1 000	11.2340	ON
		O	2017-08-18	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	(1 000)		ON
		O	2017-08-18	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	400	10.9575	ON
		O	2017-08-18	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	(400)		ON
		O	2017-08-21	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	8 098	11.1374	ON
		O	2017-08-21	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	(8 098)		ON
		O	2017-08-21	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	600	11.1233	ON
		O	2017-08-21	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	(600)		ON
		O	2017-08-21	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	2 100	11.1429	ON
		O	2017-08-21	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	(2 100)		ON
		O	2017-08-21	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	100	11.2200	ON
		O	2017-08-21	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	(100)		ON
		O	2017-08-22	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	204 898	11.2477	ON
		O	2017-08-22	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	(204 898)		ON
		O	2017-08-22	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	500	11.1700	ON
		O	2017-08-22	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	(500)		ON
		O	2017-08-22	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	1 000	11.1570	ON
		O	2017-08-22	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	(1 000)		ON
		O	2017-08-23	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	7 198	11.1453	ON
		O	2017-08-23	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	(7 198)		ON
		O	2017-08-23	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	1 000	11.1600	ON
		O	2017-08-23	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	(1 000)		ON
		O	2017-08-23	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	1 800	11.1439	ON

Émetteur	Rela- tion	État opé- ration	Date de l'opération	Em- prise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale acquis ou aliénés	Prix unitaire	Autorité principale
Titre Initié Porteur inscrit		O	2017-08-23	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	(1 800)		ON
		O	2017-08-23	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	900	11.1622	ON
		O	2017-08-23	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	(900)		ON
		O	2017-08-24	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	5 398	11.0457	ON
		O	2017-08-24	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	(5 398)		ON
		O	2017-08-24	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	200	10.9900	ON
		O	2017-08-24	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	(200)		ON
		O	2017-08-24	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	1 200	11.0742	ON
		O	2017-08-24	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	(1 200)		ON
		O	2017-08-25	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	4 998	10.7822	ON
		O	2017-08-25	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	(4 998)		ON
		O	2017-08-25	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	200	10.7400	ON
		O	2017-08-25	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	(200)		ON
		O	2017-08-25	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	600	10.7250	ON
		O	2017-08-25	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	(600)		ON
		O	2017-08-25	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	300	10.7067	ON
		O	2017-08-25	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	(300)		ON
		O	2017-08-28	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	8 198	10.9717	ON
		O	2017-08-28	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	(8 198)		ON
		O	2017-08-28	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	200	10.9250	ON
	O	2017-08-28	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	(200)		ON	
	O	2017-08-28	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	600	10.9450	ON	
	O	2017-08-28	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	(600)		ON	
	O	2017-08-28	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	100	10.9800	ON	
	O	2017-08-28	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	(100)		ON	
	O	2017-08-28	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	1 800	10.9728	ON	
	O	2017-08-28	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	(1 800)		ON	
	O	2017-08-29	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime	6 198	10.9081	ON	

Émetteur	Rela- tion	État opé- ration	Date de l'opération	Em- prise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale acquis ou aliénés	Prix unitaire	Autorité principale
Titre Initié Porteur inscrit					d'actionnariat			
		O	2017-08-29	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	(6 198)		ON
		O	2017-08-29	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	900	10.9444	ON
		O	2017-08-29	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	(900)		ON
		O	2017-08-29	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	1 000	11.0390	ON
		O	2017-08-29	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	(1 000)		ON
		O	2017-08-29	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	300	11.0300	ON
		O	2017-08-29	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	(300)		ON
		O	2017-08-29	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	400	10.8925	ON
		O	2017-08-29	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	(400)		ON
		O	2017-08-29	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	1 200	10.7900	ON
		O	2017-08-29	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	(1 200)		ON
		O	2017-08-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	10 098	10.9589	ON
		O	2017-08-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	(10 098)		ON
		O	2017-08-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	300	10.9867	ON
		O	2017-08-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	(300)		ON
		O	2017-08-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	500	10.9360	ON
		O	2017-08-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	(500)		ON
		O	2017-08-31	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	9 398	10.9673	ON
		O	2017-08-31	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	(9 398)		ON
		O	2017-08-31	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	400	11.0850	ON
		O	2017-08-31	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	(400)		ON
		O	2017-08-31	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	300	10.8900	ON
		O	2017-08-31	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	(300)		ON
		O	2017-08-31	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	800	11.0325	ON
		O	2017-08-31	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	(800)		ON
Canadian High Income Equity Fund								
<i>Parts</i>								
Canadian High Income Equity Fund	1	O	2017-08-01	D	38 - Rachat ou annulation	1 600	9.3600	ON
		O	2017-08-01	D	38 - Rachat ou annulation	(1 600)	9.3600	ON

Émetteur	Rela- tion	État opé- ration	Date de l'opération	Em- prise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale acquis ou aliénés	Prix unitaire	Autorité principale
Titre								
Initié								
Porteur inscrit								
		O	2017-08-04	D	38 - Rachat ou annulation	1 000	9.3800	ON
		O	2017-08-04	D	38 - Rachat ou annulation	(1 000)	9.3800	ON
		O	2017-08-09	D	38 - Rachat ou annulation	2 700	9.3700	ON
		O	2017-08-09	D	38 - Rachat ou annulation	(2 700)	9.3700	ON
		O	2017-08-10	D	38 - Rachat ou annulation	3 000	9.3300	ON
		O	2017-08-10	D	38 - Rachat ou annulation	(3 000)	9.3300	ON
		O	2017-08-18	D	38 - Rachat ou annulation	400	9.3400	ON
		O	2017-08-18	D	38 - Rachat ou annulation	(400)	9.3400	ON
		O	2017-08-21	D	38 - Rachat ou annulation	1 100	9.3400	ON
		O	2017-08-21	D	38 - Rachat ou annulation	(1 100)	9.3400	ON
		O	2017-08-24	D	38 - Rachat ou annulation	2 200	9.3600	ON
		O	2017-08-24	D	38 - Rachat ou annulation	(2 200)	9.3600	ON
		O	2017-08-25	D	38 - Rachat ou annulation	1 100	9.3700	ON
		O	2017-08-25	D	38 - Rachat ou annulation	(1 100)	9.3700	ON
		O	2017-08-28	D	38 - Rachat ou annulation	3 000	9.3500	ON
		O	2017-08-28	D	38 - Rachat ou annulation	(3 000)	9.3500	ON
		O	2017-08-31	D	38 - Rachat ou annulation	300	9.2800	ON
		O	2017-08-31	D	38 - Rachat ou annulation	(300)	9.2800	ON
Canadian Natural Resources Limited								
<i>Actions ordinaires</i>								
Frankiw, Allan E Solium Capital	5 PI	O	2017-09-08	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(1 000)	39.3200	AB
Canadian Utilities Limited								
<i>Actions sans droit de vote Class A</i>								
Bogner, Norman W.	7	O	2017-09-06	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	295	39.3600	AB
		O	2017-09-06	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(223)	38.8900	AB
Donovan, Patrick F.	7	O	2017-09-05	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	238	39.6500	AB
		O	2017-09-05	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(329)	38.8900	AB
Sentgraf Enterprises Ltd.	3	O	2017-09-01	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	1 703	38.1700	AB
Southern, Margaret E Trustee (Spousal Trust)	3 PI	O	2017-06-01	I	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	433 539	39.9200	AB
		M	2017-06-01	I	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	433 540	39.9200	AB
		O	2017-09-01	I	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	1 703	38.1700	AB
Southern, Nancy C.	4, 7, 6, 5							
Akito Holdings Inc.	PI	O	2017-06-01	C	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	1 465	39.9199	AB
Trustee (Spousal Trust)	PI	O	2017-06-01	I	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	433 539	39.9200	AB
		M	2017-06-01	I	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	433 540	39.9200	AB
		O	2017-09-01	I	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	1 703	38.1700	AB
Southern-Heathcott, Linda A.	4							
Halo Holdings Inc.	PI	O	2017-06-01	I	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	117	39.9199	AB
Trustee (Spousal Trust)	PI	O	2017-06-01	I	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	433 539	39.9200	AB
		M	2017-06-01	I	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	433 540	39.9200	AB

Émetteur	Rela- tion	État opé- ration	Date de l'opération	Em- prise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale acquis ou aliénés	Prix unitaire	Autorité principale
<i>Titre</i> Initié Porteur inscrit								
		O	2017-09-01	I	d'actionariat 30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	1 703	38.1700	AB
Canamex Resources Corp.								
<i>Actions ordinaires</i>								
Shim, Dong Hyun	5	O	2017-08-25	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			BC
<i>Bons de souscription</i>								
Shim, Dong Hyun	5	O	2017-08-25	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			BC
<i>Options</i>								
Shim, Dong Hyun	5	O	2017-08-25	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			BC
		O	2017-09-05	D	50 - Attribution d'options	100 000	0.1600	BC
Canfor Pulp Products Inc.								
<i>Actions ordinaires</i>								
Canfor Pulp Products Inc.	1	O	2017-09-12	D	38 - Rachat ou annulation	7 575	13.0000	BC
		O	2017-09-13	D	38 - Rachat ou annulation	7 575	12.9999	BC
Canso Select Opportunities Fund								
<i>Parts Class A</i>								
Canso Investment Counsel Ltd. Canso Partners II Fund	7 PI	O	2017-09-07	C	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	26 800	10.4966	ON
Canuc Resources Corporation								
<i>Actions ordinaires</i>								
Waddington, Dennis Howson	7	O	2017-09-05	D	51 - Exercice d'options	10 000	0.1000	ON
<i>Options</i>								
Waddington, Dennis Howson	7	O	2017-09-05	D	51 - Exercice d'options	(10 000)		ON
Capital Power Corporation								
<i>Actions ordinaires</i>								
Chisholm, Burness Kathryn	5	O	2017-09-06	D	11 - Acquisition ou aliénation effectuée privément	(2 067)		AB
Cargojet Inc.								
<i>Common Voting Shares</i>								
Sugar, George Stephen	5	O	2017-09-13	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(4 042)	50.7520	ON
		O	2017-09-13	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(1 431)	50.7540	ON
Caribbean Utilities Company, Ltd.								
<i>Actions ordinaires Class A Ordinary Shares</i>								
Lawrence, Letitia	5	O	2017-09-06	D	11 - Acquisition ou aliénation effectuée privément	14 000	12.2200USD	ON
		O	2017-09-06	D	11 - Acquisition ou aliénation effectuée privément	(13 100)	13.5000USD	ON
		O	2017-09-06	D	11 - Acquisition ou aliénation effectuée privément	(900)	13.7500USD	ON
<i>Options US\$12.22</i>								
Lawrence, Letitia	5	O	2017-09-06	D	51 - Exercice d'options	(14 000)	12.2200USD	ON
Carrus Capital Corporation								
<i>Actions ordinaires</i>								
Shynkaryk, Chester Barbara Shynkaryk	5 PI	O	2017-09-08	D I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché 10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(2 500) (10 500)	0.9000 0.9000	BC BC
Centerra Gold Inc.								
<i>Actions ordinaires</i>								
Lang, Stephen A.	5	O	2017-09-13	D	51 - Exercice d'options	25 000	4.8100	ON
		O	2017-09-13	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(25 000)	8.9800	ON
<i>Options</i>								
Lang, Stephen A.	5	O	2017-09-13	D	51 - Exercice d'options	(25 000)	4.8100	ON
Centric Health Corporation (formerly Alegro Health Corp.)								
<i>Restricted Stock Units</i>								
DesLauriers, Josephine Antonia Jonita	5	O	2017-08-08	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			ON

Émetteur	Rela- tion	État opé- ration	Date de l'opération	Em- prise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale acquis ou aliénés	Prix unitaire	Autorité principale
Cequence Energy Ltd.								
<i>Options</i>								
Archibald, Donald	4	O	2017-08-31	D	52 - Expiration d'options	(60 000)		AB
Bannister, Peter	4	O	2017-08-31	D	52 - Expiration d'options	(60 000)		AB
Crone, Howard James	4, 5	O	2017-08-31	D	52 - Expiration d'options	(235 000)		AB
Felesky, Brian Arthur	4	O	2017-08-31	D	52 - Expiration d'options	(60 000)		AB
Gillis, David A.	5	O	2017-08-31	D	52 - Expiration d'options	(235 000)		AB
Mele, Francesco Gordon	4	O	2017-08-31	D	52 - Expiration d'options	(60 000)		AB
Robinson, David Priaux	5	O	2017-08-31	D	52 - Expiration d'options	(235 000)		AB
Soby, Christopher Clark	5	O	2017-08-31	D	52 - Expiration d'options	(235 000)		AB
Thorson, Erin Patricia	5	O	2017-08-31	D	52 - Expiration d'options	(150 000)		AB
Cervus Equipment Corporation								
<i>Actions ordinaires</i>								
Cervus Equipment Corporation	1	O	2017-09-11	D	38 - Rachat ou annulation	100 000	13.5000	AB
		O	2017-09-12	D	38 - Rachat ou annulation	200	13.5000	AB
		O	2017-09-08	D	38 - Rachat ou annulation	(1 536)		AB
CES Energy Solutions Corp.								
<i>Actions ordinaires</i>								
Ahrens, Burton Joel	4	O	2017-09-12	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(10 000)	5.5300	AB
Simons, Thomas James	4, 5	O	2017-09-06	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	45 000	5.4879	AB
Zinger, Kenneth Earl	5	O	2017-09-01	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(14 131)	5.2600	AB
		O	2017-09-11	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(10 000)	5.3500	AB
Chesswood Group Limited								
<i>Actions ordinaires</i>								
Steiner, Frederick William	7							
Variable Services Management Limited	PI	O	2017-09-06	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(14 200)	12.5000	ON
		O	2017-09-06	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(4 224)	12.5525	ON
		O	2017-09-06	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(2 700)	12.2774	ON
		O	2017-09-06	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(800)	12.2500	ON
CI Financial Corp.								
<i>Actions ordinaires</i>								
CI Financial Corp.	1	O	2017-08-14	D	38 - Rachat ou annulation	111 103	26.7383	ON
		O	2017-08-14	D	38 - Rachat ou annulation	(111 103)		ON
		O	2017-08-15	D	38 - Rachat ou annulation	112 903	26.9466	ON
		O	2017-08-15	D	38 - Rachat ou annulation	(112 903)		ON
		O	2017-08-16	D	38 - Rachat ou annulation	229 500	27.3131	ON
		O	2017-08-16	D	38 - Rachat ou annulation	(229 500)		ON
		O	2017-08-17	D	38 - Rachat ou annulation	56 000	27.4730	ON
		O	2017-08-17	D	38 - Rachat ou annulation	(56 000)		ON
		O	2017-08-21	D	38 - Rachat ou annulation	56 000	27.2588	ON
		O	2017-08-21	D	38 - Rachat ou annulation	(56 000)		ON
		O	2017-08-22	D	38 - Rachat ou annulation	9 300	27.2499	ON
		O	2017-08-22	D	38 - Rachat ou annulation	(9 300)		ON
		O	2017-08-24	D	38 - Rachat ou annulation	18 400	27.2395	ON
		O	2017-08-24	D	38 - Rachat ou annulation	(18 400)		ON
		O	2017-08-25	D	38 - Rachat ou annulation	28 300	27.3970	ON
		O	2017-08-25	D	38 - Rachat ou annulation	(28 300)		ON
		O	2017-08-28	D	38 - Rachat ou annulation	48 500	27.1821	ON
		O	2017-08-28	D	38 - Rachat ou annulation	(48 500)		ON
		O	2017-08-29	D	38 - Rachat ou annulation	46 500	27.0048	ON
		O	2017-08-29	D	38 - Rachat ou annulation	(46 500)		ON
		O	2017-08-30	D	38 - Rachat ou annulation	56 000	26.9783	ON
		O	2017-08-30	D	38 - Rachat ou annulation	(56 000)		ON
		O	2017-08-31	D	38 - Rachat ou annulation	53 000	27.1557	ON
		O	2017-08-31	D	38 - Rachat ou annulation	(53 000)		ON

Émetteur	Rela- tion	État opé- ration	Date de l'opération	Em- prise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale acquis ou aliénés	Prix unitaire	Autorité principale
Cineplex Inc.								
<i>Actions ordinaires</i>								
Legault, Lorraine Marie	5	O	2014-02-13	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	625	40.5500	ON
McGrath, Daniel F.	5	O	2017-09-07	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	10 000	38.5900	ON
Cogeco Inc								
<i>Actions à droit de vote subalterne actions subalternes à droit de vote</i>								
Cogeco Inc.	1	O	2017-08-31	D	38 - Rachat ou annulation	(38 379)		QC
Compagnie des Chemins de Fer Nationaux du Canada								
<i>Actions ordinaires</i>								
Finn, Sean	5	O	2017-09-11	D	51 - Exercice d'options	11 500	67.0000USD	QC
		O	2017-09-11	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(11 500)	99.1311	QC
<i>Options</i>								
Finn, Sean	5	O	2017-09-11	D	51 - Exercice d'options	(11 500)	67.0000USD	QC
Compagnie Pétrolière Impériale Ltée								
<i>Actions ordinaires</i>								
Exxon Mobil Corporation	3							
Roytor & Co.	PI	O	2017-09-05	I	38 - Rachat ou annulation	(119 494)	37.3000	AB
		O	2017-09-06	I	38 - Rachat ou annulation	(119 121)	37.4100	AB
		O	2017-09-07	I	38 - Rachat ou annulation	(118 986)	37.3100	AB
		O	2017-09-08	I	38 - Rachat ou annulation	(119 187)	37.2800	AB
Imperial Oil Limited	1	O	2017-09-05	D	38 - Rachat ou annulation	52 193	37.3655	AB
		O	2017-09-05	D	38 - Rachat ou annulation	(52 193)	37.3655	AB
		O	2017-09-06	D	38 - Rachat ou annulation	52 030	37.3897	AB
		O	2017-09-06	D	38 - Rachat ou annulation	(52 030)	37.3897	AB
		O	2017-09-05	D	38 - Rachat ou annulation	119 494	37.3000	AB
		O	2017-09-05	D	38 - Rachat ou annulation	(119 494)	37.3000	AB
		O	2017-09-06	D	38 - Rachat ou annulation	119 121	37.4100	AB
		O	2017-09-06	D	38 - Rachat ou annulation	(119 121)	37.4100	AB
		O	2017-09-07	D	38 - Rachat ou annulation	51 971	37.3547	AB
		O	2017-09-07	D	38 - Rachat ou annulation	(51 971)	37.3547	AB
		O	2017-09-08	D	38 - Rachat ou annulation	52 059	37.3279	AB
		O	2017-09-08	D	38 - Rachat ou annulation	(52 059)	37.3279	AB
		O	2017-09-07	D	38 - Rachat ou annulation	118 986	37.3100	AB
		O	2017-09-07	D	38 - Rachat ou annulation	(118 986)	37.3100	AB
		O	2017-09-08	D	38 - Rachat ou annulation	119 187	37.2800	AB
		O	2017-09-08	D	38 - Rachat ou annulation	(119 187)	37.2800	AB
Mackay, Andrew K.	7							
SunLife	PI	O	2017-04-30	I	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	127	40.7700	AB
		O	2017-05-31	I	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	98	39.5900	AB
		O	2017-06-30	I	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	100	38.6600	AB
		O	2017-07-31	I	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	140	37.9600	AB
		O	2017-08-31	I	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	108	35.9600	AB
Murphy, Barry	5							
SunLife	PI	O	2017-09-01	I	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			AB
<i>Droits</i>								
Murphy, Barry	5	O	2017-09-01	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			AB
Cona Resources Ltd. (formerly, Northern Blizzard Resources Inc.)								
<i>Actions ordinaires</i>								

Émetteur	Rela- tion	État opé- ration	Date de l'opération	Em- prise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale acquis ou aliénés	Prix unitaire	Autorité principale
Titre								
Initié								
Porteur inscrit								
Kvisle, Harold N.	4	O	2017-09-06	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	46 400	2.1600	AB
		O	2017-09-07	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	8 900	2.1400	AB
		O	2017-09-08	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	32 100	2.0600	AB
Crescita Therapeutics Inc.								
<i>Actions ordinaires</i>								
Dobranowski, Anthony Edward	4	O	2017-09-08	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	5 000	0.6100	ON
Dream Office Real Estate Investment Trust								
<i>Parts de fiducie Series A</i>								
Cooper, Michael								
	4, 7, 5							
Dream Alternatives 2017 Holding LP	PI	O	2017-09-08	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	507 200	20.5559	ON
		O	2017-09-06	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	279 789	20.9155	ON
		O	2017-09-08	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	55 565	20.6454	ON
Dream Asset Management Corporation								
	5							
Dream Alternatives 2017 Holding LP	PI	O	2017-09-08	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	507 200	20.5559	ON
		O	2017-09-06	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	279 789	20.9155	ON
		O	2017-09-08	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	55 565	20.6454	ON
Dream Office Real Estate Investment Trust								
	1	O	2017-09-11	D	38 - Rachat ou annulation	54 249	20.6482	ON
		O	2017-09-11	D	38 - Rachat ou annulation	(54 249)		ON
		O	2017-09-12	D	38 - Rachat ou annulation	54 249	20.6951	ON
		O	2017-09-12	D	38 - Rachat ou annulation	(54 249)		ON
ECN Capital Corp.								
<i>Actions ordinaires</i>								
ECN CAPITAL CORP.	1	O	2017-09-05	D	38 - Rachat ou annulation	383 200	3.7970	ON
		O	2017-09-06	D	38 - Rachat ou annulation	210 000	3.8198	ON
		O	2017-09-08	D	38 - Rachat ou annulation	(1 664 200)		ON
Element Fleet Management Corp. (formerly Element Financial Corporation)								
<i>Actions ordinaires</i>								
Element Fleet Management Corp.	1	O	2017-07-04	D	38 - Rachat ou annulation	48 900	8.9461	ON
		M	2017-07-04	D	38 - Rachat ou annulation	68 700	8.9461	ON
		O	2017-07-04	D	38 - Rachat ou annulation	(48 900)		ON
		M	2017-07-04	D	38 - Rachat ou annulation	(68 700)		ON
		O	2017-08-10	D	38 - Rachat ou annulation	517 700	8.5930	ON
		O	2017-08-10	D	38 - Rachat ou annulation	(517 700)		ON
		O	2017-08-11	D	38 - Rachat ou annulation	517 700	8.5930	ON
		O	2017-08-11	D	38 - Rachat ou annulation	(517 700)		ON
		O	2017-08-14	D	38 - Rachat ou annulation	517 700	8.5930	ON
		O	2017-08-14	D	38 - Rachat ou annulation	(517 700)		ON
		O	2017-08-15	D	38 - Rachat ou annulation	375 200	8.5930	ON
		O	2017-08-15	D	38 - Rachat ou annulation	(375 200)		ON
		O	2017-08-16	D	38 - Rachat ou annulation	401 300	8.5930	ON
		O	2017-08-16	D	38 - Rachat ou annulation	(401 300)		ON
		O	2017-08-17	D	38 - Rachat ou annulation	403 000	8.5930	ON
		O	2017-08-17	D	38 - Rachat ou annulation	(403 000)		ON
		O	2017-08-18	D	38 - Rachat ou annulation	292 900	8.5930	ON
		O	2017-08-18	D	38 - Rachat ou annulation	(292 900)		ON
		O	2017-08-21	D	38 - Rachat ou annulation	389 300	8.5930	ON
		O	2017-08-21	D	38 - Rachat ou annulation	(389 300)		ON
		O	2017-08-22	D	38 - Rachat ou annulation	142 000	8.5930	ON
		O	2017-08-22	D	38 - Rachat ou annulation	(142 000)		ON
		O	2017-08-23	D	38 - Rachat ou annulation	53 300	8.5930	ON
		O	2017-08-23	D	38 - Rachat ou annulation	(53 300)		ON
		O	2017-08-25	D	38 - Rachat ou annulation	178 400	8.5930	ON
		O	2017-08-25	D	38 - Rachat ou annulation	(178 400)		ON
		O	2017-08-28	D	38 - Rachat ou annulation	172 600	8.5930	ON
		O	2017-08-28	D	38 - Rachat ou annulation	(172 600)		ON

Émetteur	Rela- tion	État opé- ration	Date de l'opération	Em- prise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale acquis ou aliénés	Prix unitaire	Autorité principale
<i>Titre</i>								
Initié								
Porteur inscrit								
		O	2017-08-29	D	38 - Rachat ou annulation	517 700	8.5930	ON
		O	2017-08-29	D	38 - Rachat ou annulation	(517 700)		ON
		O	2017-08-30	D	38 - Rachat ou annulation	50 000	8.5930	ON
		O	2017-08-30	D	38 - Rachat ou annulation	(50 000)		ON
Enerflex Ltd.								
<i>Droits Performance Share Units</i>								
Kousinioris, Amanda	5	O	2017-09-05	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			AB
		O	2017-09-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	2 105		AB
<i>Droits Restricted Share Units</i>								
Kousinioris, Amanda	5	M	2017-09-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	2 105		AB
		O	2017-09-05	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			AB
Equitorial Exploration Corp.								
<i>Actions ordinaires</i>								
Bal, Jatinder Singh	1	O	2017-08-15	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(141 500)	0.0700	BC
		O	2017-08-18	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	59 000	0.0650	BC
		O	2017-08-22	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	164 000	0.0650	BC
		O	2017-08-24	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	116 000	0.0600	BC
		O	2017-08-31	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	155 000	0.0600	BC
		O	2017-09-01	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(525 000)	0.0550	BC
		O	2017-09-04	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(185 000)	0.0650	BC
		O	2017-09-08	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	200 000	0.0600	BC
Espial Group Inc.								
<i>Actions ordinaires</i>								
Espial Group Inc	1	O	2017-08-01	D	38 - Rachat ou annulation	20 200	2.1500	ON
		O	2017-08-02	D	38 - Rachat ou annulation	5 000	2.1500	ON
		O	2017-08-03	D	38 - Rachat ou annulation	3 000	2.1500	ON
		O	2017-08-03	D	38 - Rachat ou annulation	100	2.1300	ON
		O	2017-08-04	D	38 - Rachat ou annulation	300	2.1000	ON
		O	2017-08-04	D	38 - Rachat ou annulation	1 000	2.0800	ON
		O	2017-08-04	D	38 - Rachat ou annulation	400	2.0700	ON
		O	2017-08-09	D	38 - Rachat ou annulation	100	2.1600	ON
		O	2017-08-09	D	38 - Rachat ou annulation	100	2.1400	ON
		O	2017-08-09	D	38 - Rachat ou annulation	200	2.1300	ON
		O	2017-08-09	D	38 - Rachat ou annulation	2 300	2.1100	ON
		O	2017-08-09	D	38 - Rachat ou annulation	600	2.0400	ON
		O	2017-08-09	D	38 - Rachat ou annulation	200	2.0800	ON
		O	2017-08-09	D	38 - Rachat ou annulation	200	2.0300	ON
		O	2017-08-09	D	38 - Rachat ou annulation	200	2.0200	ON
		O	2017-08-09	D	38 - Rachat ou annulation	100	2.0000	ON
		O	2017-08-09	D	38 - Rachat ou annulation	100	1.9700	ON
		O	2017-08-09	D	38 - Rachat ou annulation	200	1.9400	ON
		O	2017-08-10	D	38 - Rachat ou annulation	6 100	2.0100	ON
		O	2017-08-15	D	38 - Rachat ou annulation	5 900	2.0200	ON
		O	2017-08-16	D	38 - Rachat ou annulation	10 500	2.0300	ON
		O	2017-08-17	D	38 - Rachat ou annulation	2 500	2.0000	ON
		O	2017-08-18	D	38 - Rachat ou annulation	5 000	2.0000	ON
		O	2017-08-21	D	38 - Rachat ou annulation	1 500	2.0400	ON
		O	2017-08-21	D	38 - Rachat ou annulation	1 000	2.0500	ON
		O	2017-08-21	D	38 - Rachat ou annulation	100	2.0800	ON
		O	2017-08-21	D	38 - Rachat ou annulation	1 100	2.0600	ON
		O	2017-08-21	D	38 - Rachat ou annulation	2 300	2.0700	ON
		O	2017-08-22	D	38 - Rachat ou annulation	200	2.0100	ON
		O	2017-08-22	D	38 - Rachat ou annulation	4 400	2.0400	ON

Émetteur	Rela- tion	État opé- ration	Date de l'opération	Em- prise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale acquis ou aliénés	Prix unitaire	Autorité principale
<i>Titre</i>								
Initié								
Porteur inscrit								
		O	2017-08-22	D	38 - Rachat ou annulation	500	2.0500	ON
		O	2017-08-22	D	38 - Rachat ou annulation	200	2.0700	ON
		O	2017-08-22	D	38 - Rachat ou annulation	12 600	2.0800	ON
		O	2017-08-23	D	38 - Rachat ou annulation	200	2.0400	ON
		O	2016-08-23	D	38 - Rachat ou annulation	300	2.0600	ON
		O	2017-08-23	D	38 - Rachat ou annulation	3 300	2.0900	ON
		O	2017-08-23	D	38 - Rachat ou annulation	600	2.0800	ON
		O	2017-08-23	D	38 - Rachat ou annulation	1 000	2.1100	ON
		O	2017-08-23	D	38 - Rachat ou annulation	4 400	2.1200	ON
		O	2017-08-23	D	38 - Rachat ou annulation	2 800	2.1000	ON
		O	2017-08-28	D	38 - Rachat ou annulation	600	2.0300	ON
		O	2017-08-29	D	38 - Rachat ou annulation	6 300	2.1200	ON
		O	2017-08-30	D	38 - Rachat ou annulation	3 000	2.1500	ON
		O	2017-08-30	D	38 - Rachat ou annulation	7 100	2.1200	ON
		O	2017-08-30	D	38 - Rachat ou annulation	200	2.1000	ON
		O	2017-08-31	D	38 - Rachat ou annulation	1 200	2.1800	ON
		O	2017-08-31	D	38 - Rachat ou annulation	300	2.1500	ON
		O	2017-08-31	D	38 - Rachat ou annulation	500	2.1200	ON
		O	2017-08-31	D	38 - Rachat ou annulation	2 900	2.1100	ON
		O	2017-08-31	D	38 - Rachat ou annulation	200	2.0600	ON
		O	2017-08-31	D	38 - Rachat ou annulation	300	2.1000	ON
		O	2017-09-07	D	38 - Rachat ou annulation	(22 600)		ON
		O	2017-09-07	D	38 - Rachat ou annulation	(100 800)		ON
European Commercial Real Estate Investment Trust								
<i>Parts de fiducie</i>								
Burns, Phillip Wesley	4, 5, 3	O	2017-09-07	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	5 000	3.9500	ON
		O	2017-09-08	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	5 000	3.9500	ON
		O	2017-09-11	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	5 000	3.9524	ON
		O	2017-09-12	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	5 000	3.9974	ON
European Dividend Growth Fund								
<i>Parts</i>								
European Dividend Growth Fund	1	O	2017-08-18	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			ON
		O	2017-08-18	D	38 - Rachat ou annulation	100	9.3600	ON
		O	2017-08-18	D	38 - Rachat ou annulation	(100)	9.3600	ON
Evertz Technologies Limited								
<i>Actions ordinaires</i>								
Colclough, Christopher Michael	4	O	2017-06-22	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(20 000)	16.9000	ON
Exchange Income Corporation								
<i>Actions ordinaires</i>								
Exchange Income Corporation	1	O	2017-09-06	D	38 - Rachat ou annulation	14 000	32.2086	MB
		O	2017-09-07	D	38 - Rachat ou annulation	10 900	31.9765	MB
		O	2017-09-08	D	38 - Rachat ou annulation	7 400	31.5657	MB
		O	2017-09-11	D	38 - Rachat ou annulation	6 500	32.5408	MB
		O	2017-09-12	D	38 - Rachat ou annulation	500	32.8500	MB
Pyle, Michael	4	O	2017-09-12	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	2 000	33.6440	MB
Exploration Knick inc.								
<i>Actions ordinaires</i>								
Brunelle, Jacques	4, 5	O	2017-09-08	D	16 - Acquisition ou aliénation en vertu d'une dispense de prospectus	250 000		QC
		M	2017-09-08	D	16 - Acquisition ou aliénation en vertu d'une dispense de prospectus	250 000	0.0500	QC
<i>Bons de souscription</i>								
Brunelle, Jacques	4, 5	O	2017-09-08	D	16 - Acquisition ou aliénation en vertu d'une dispense de prospectus	250 000		QC

Émetteur	Rela- tion	État opé- ration	Date de l'opération	Em- prise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale acquis ou aliénés	Prix unitaire	Autorité principale
<i>Titre</i> Initié Porteur inscrit								
		M	2017-09-08	D	16 - Acquisition ou aliénation en vertu d'une dispense de prospectus	250 000		QC
Exploration Puma Inc.								
<i>Actions ordinaires</i>								
Cordick, Arness William Ross	4	O	2017-09-08	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	10 000	0.0800	QC
Fiducie dactifs durables non traditionnels Dream								
<i>Parts</i>								
Cooper, Michael	7, 5							
Dream Asset Management Corporation	PI	O	2017-09-06	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	26 700	5.8500	ON
		O	2017-09-07	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	25 200	5.8500	ON
		O	2017-09-08	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	51 500	5.8978	ON
Dream Asset Management Corporation	5							
Dream Unlimited Corp.	PI	O	2017-09-06	C	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	26 700	5.8500	ON
		O	2017-09-07	C	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	25 200	5.8500	ON
		O	2017-09-08	C	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	51 500	5.8978	ON
Filo Mining Corp.								
<i>Actions ordinaires</i>								
Lundin, Adam Ian	4, 5	O	2017-09-11	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			BC
Firm Capital Mortgage Investment Corporation								
<i>Actions ordinaires</i>								
Fischtein, Morris	4							
Sharon Fischtein	PI	O	2010-12-16	C	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			ON
		O	2017-09-07	C	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	1 000	12.6750	ON
First National Financial Corporation								
<i>Actions ordinaires</i>								
Brough, John A.	4, 7	O	2017-09-05	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(500)	25.8700	ON
FIRSTSERVICE CORPORATION								
<i>Actions à droit de vote subalterne</i>								
FirstService Corporation	1	O	2017-09-06	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	200	69.6856USD	ON
		O	2017-09-06	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	978	69.6500USD	ON
		O	2017-09-06	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	1 000	69.6200USD	ON
		O	2017-09-06	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	200	69.6600USD	ON
		O	2017-09-06	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	100	69.6300USD	ON
		O	2017-09-06	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	1 000	69.2700USD	ON
		O	2017-09-06	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	500	69.8500USD	ON
		O	2017-09-06	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	200	69.7900USD	ON
		O	2017-09-06	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	1 000	69.7500USD	ON
		O	2017-09-06	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	1 700	69.8000USD	ON
		O	2017-09-06	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	1 000	69.7000USD	ON
		O	2017-09-06	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	1 000	69.6000USD	ON
		O	2017-09-06	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	1 022	69.5000USD	ON
		O	2017-09-06	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	1 000	69.5500USD	ON
		O	2017-09-06	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	409	69.4000USD	ON
		O	2017-09-07	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	1 200	68.7500USD	ON
		O	2017-09-07	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	218	69.2000USD	ON
		O	2017-09-07	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	300	69.0000USD	ON
		O	2017-09-08	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	1 000	69.2000USD	ON
		O	2017-09-08	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	902	69.1000USD	ON
		O	2017-09-08	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	1 000	69.1500USD	ON
		O	2017-09-08	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	98	69.3600USD	ON
		O	2017-09-08	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	2 000	69.3000USD	ON
		O	2017-09-08	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	1 000	69.3500USD	ON
		O	2017-09-08	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	1 000	69.2500USD	ON

Émetteur	Relation	État	Date	Em- prise	Opération	Nombre de titres ou valeur nominale	Prix unitaire	Autorité principale
Titre	tion	opé- ration	de l'opération		Description de l'opération	acquis ou aliénés		
Initié								
Porteur inscrit								
		O	2017-09-08	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	24	69.4263USD	ON
		O	2017-09-08	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	300	69.4118USD	ON
		O	2017-09-08	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	1 000	69.3800USD	ON
		O	2017-09-08	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	1	69.4192USD	ON
		O	2017-09-08	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	1 500	69.4000USD	ON
		O	2017-09-08	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	242	69.4700USD	ON
		O	2017-09-08	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	100	69.4600USD	ON
		O	2017-09-08	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	1 000	69.4500USD	ON
		O	2017-09-08	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	100	69.4699USD	ON
		O	2017-09-08	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	42	69.4566USD	ON
Flaherty & Crumrine Investment Grade Fixed Income Fund								
<i>Parts de fiducie</i>								
Flaherty & Crumrine Investment Grade Fixed Income Fund	1	O	2017-08-01	D	38 - Rachat ou annulation	3 000	13.1000	ON
		O	2017-08-01	D	38 - Rachat ou annulation	(3 000)	13.1000	ON
		O	2017-08-04	D	38 - Rachat ou annulation	1 000	13.1000	ON
		O	2017-08-04	D	38 - Rachat ou annulation	(1 000)	13.1000	ON
		O	2017-08-21	D	38 - Rachat ou annulation	400	13.0700	ON
		O	2017-08-21	D	38 - Rachat ou annulation	(400)	13.0700	ON
		O	2017-08-22	D	38 - Rachat ou annulation	3 000	13.0700	ON
		O	2017-08-22	D	38 - Rachat ou annulation	(3 000)	13.0700	ON
		O	2017-08-23	D	38 - Rachat ou annulation	2 200	13.0600	ON
		O	2017-08-23	D	38 - Rachat ou annulation	(2 200)	13.0600	ON
Fonds de placement immobilier Cominar								
<i>Options</i>								
Cossette, Sylvain	5	O	2017-08-31	D	52 - Expiration d'options	(300 000)	23.9300	QC
<i>Parts différées</i>								
Dussault, Claude	4	O	2017-09-06	D	56 - Attribution de droits de souscription	785	13.4900	QC
Lépine, Johanne	4	O	2017-09-06	D	56 - Attribution de droits de souscription	726	13.4900	QC
Fonds de placement immobilier d'immeubles résidentiels Canadien								
<i>Parts de fiducie</i>								
Harris, Paul	4	O	2017-09-12	D	90 - Changements relatifs à la propriété	10 000		ON
Maria Amaral in Trust	PI	O	2017-09-12	I	90 - Changements relatifs à la propriété	(10 000)		ON
Stein, Michael	4, 5	O	2017-09-12	D	90 - Changements relatifs à la propriété	10 000		ON
Maria Amaral In Trust	PI	O	2017-09-12	I	90 - Changements relatifs à la propriété	(10 000)		ON
Swartzman, Stanley	4	O	2017-09-11	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(10 000)	33.8400	ON
		O	2017-09-12	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(10 000)	33.9500	ON
		O	2017-09-12	D	90 - Changements relatifs à la propriété	10 000		ON
Maria Amaral in Trust	PI	O	2017-09-12	I	90 - Changements relatifs à la propriété	(10 000)		ON
Fonds de Placement Immobilier Nexus								
<i>Parts de fiducie</i>								
Hanczyk, Kelly Clark	4, 5	O	2017-09-12	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	7 000	2.0150	ON
		O	2017-09-13	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	6 000	2.0000	ON
FONDS D'OBLIGATIONS CANADIENNES DE QUALITÉ SUPÉRIEURE RIDGEWOOD								
<i>Parts</i>								
Ridgewood Capital Asset Management Managed Accounts	3 PI	O	2017-09-05	C	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	903	14.9800	ON
		O	2017-09-06	C	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(80)	14.9800	ON
		O	2017-09-06	C	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	67	14.9800	ON
		O	2017-09-07	C	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(80)	14.9800	ON
		O	2017-09-07	C	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	2 215	14.9800	ON
		O	2017-09-08	C	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	429	14.9800	ON
		O	2017-09-11	C	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(351)	14.9800	ON
		O	2017-09-11	C	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	302	14.9800	ON
		O	2017-09-12	C	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	12 893	14.9800	ON

Émetteur	Relation	État	Date	Em- prise	Opération	Nombre de titres ou valeur nominale	Prix unitaire	Autorité principale
Titre	tion	opé- ration	de l'opération		Description de l'opération	acquis ou aliénés		
Initié Porteur inscrit								
Simpson, John H.	5	O	2017-09-12	C	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(15 020)	14.9800	ON
		O	2017-09-11	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(51)	14.9800	ON
Fortis Inc.								
<i>Actions ordinaires</i>								
Ernst, Albert	7	O	2017-09-01	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	76		NF
FPI Granite Inc.								
<i>Actions ordinaires (traded as a component of stapled units)</i>								
Manji, Samir Aziz	4							
Stone Opportunity LP	PI	O	2017-09-06	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	2 002	50.2488	ON
		O	2017-09-07	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	7 300	50.1453	ON
		O	2017-09-08	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	3 000	50.0499	ON
		O	2017-09-11	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	300	49.9500	ON
		O	2017-09-12	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	90	49.8000	ON
Mawani, Al	4	O	2017-09-06	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	3 000	50.2500	ON
Freehold Royalties Ltd.								
<i>Long Term Incentive Plan Awards</i>								
Lamond, Robert Edward	5	O	2017-09-05	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			AB
		O	2017-09-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	86 900		AB
<i>PSU</i>								
Lamond, Robert Edward	5	O	2017-09-05	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			AB
		O	2017-09-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	4 180	13.7800	AB
<i>RSU</i>								
Lamond, Robert Edward	5	O	2017-09-05	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			AB
		O	2017-09-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	1 393	13.7800	AB
Gazit-Globe Ltd.								
<i>Actions ordinaires</i>								
Gazit-Globe Ltd.	1	O	2017-09-06	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	4 000	34.2500	ON
		O	2017-09-07	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	156 000	34.1900	ON
Genworth MI Canada Inc.								
<i>Actions ordinaires</i>								
Carbonelli, Cecilia	7	O	2017-08-09	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(1 272)	37.4100	ON
Genworth Financial, Inc.	3							
Scotia Capital USA Inc. - ASDP	PI	O	2017-08-11	I	38 - Rachat ou annulation	(20 105)	36.1300	ON
		O	2017-08-14	I	38 - Rachat ou annulation	(65 767)	36.0000	ON
		O	2017-08-15	I	38 - Rachat ou annulation	(65 767)	35.9400	ON
		O	2017-08-16	I	38 - Rachat ou annulation	(29 819)	36.0600	ON
		O	2017-08-17	I	38 - Rachat ou annulation	(65 753)	35.8400	ON
		O	2017-08-18	I	38 - Rachat ou annulation	(38 738)	35.9900	ON
		O	2017-08-21	I	38 - Rachat ou annulation	(160 280)	35.8100	ON
		O	2017-08-22	I	38 - Rachat ou annulation	(65 753)	35.9700	ON
		O	2017-08-23	I	38 - Rachat ou annulation	(2 263)	36.0000	ON
		O	2017-08-24	I	38 - Rachat ou annulation	(1 597)	36.1200	ON
		O	2017-08-31	I	38 - Rachat ou annulation	(5 591)	35.9700	ON
Macdonell, Winsor James	5	O	2017-09-12	D	51 - Exercice d'options	8 000	37.0000	ON
		O	2017-09-12	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(8 000)	37.0000	ON
<i>Options</i>								
Macdonell, Winsor James	5	O	2017-09-12	D	51 - Exercice d'options	(8 000)	37.0000	ON
Glen Eagle Resources Inc.								
<i>Actions ordinaires</i>								
Lavigueur, Denis	3	O	2017-05-26	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(149 000)	0.2750	QC
		M	2017-05-26	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(145 000)	0.2750	QC
		O	2017-09-06	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	20 000	0.2500	QC

Émetteur	Rela- tion	État opé- ration	Date de l'opération	Em- prise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale acquis ou aliénés	Prix unitaire	Autorité principale
Global Healthcare Income & Growth Fund								
<i>Parts</i>								
Global Healthcare Income & Growth Fund	1	O	2017-08-11	D	38 - Rachat ou annulation	3 000	8.9200	ON
		O	2017-08-11	D	38 - Rachat ou annulation	(3 000)	8.9200	ON
		O	2017-08-29	D	38 - Rachat ou annulation	800	8.9500	ON
		O	2017-08-29	D	38 - Rachat ou annulation	(800)	8.9500	ON
Global Real Estate Dividend Growers Corp.								
<i>Actions ordinaires Equity Shares</i>								
Global Real Estate Dividend Growers Corp.	1	O	2017-09-06	D	38 - Rachat ou annulation	200	7.8000	AB
		O	2017-09-07	D	38 - Rachat ou annulation	600	7.8000	AB
Gluskin Sheff + Associates Inc.								
<i>Actions ordinaires</i>								
Mann, Peter McDaniel	5	O	2017-09-12	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(5)	17.0900	ON
Zaltz, Peter Aaron	5	O	2017-09-09	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(2)	16.9100	ON
GMP Capital Inc.								
<i>Actions ordinaires</i>								
GMP Capital Inc.	1	O	2017-08-09	D	38 - Rachat ou annulation	10 199	2.3599	ON
		O	2017-08-10	D	38 - Rachat ou annulation	6 099	2.2848	ON
		O	2017-08-11	D	38 - Rachat ou annulation	11 799	2.3172	ON
		O	2017-08-14	D	38 - Rachat ou annulation	11 799	2.3131	ON
		O	2017-08-15	D	38 - Rachat ou annulation	9 499	2.2775	ON
		O	2017-08-16	D	38 - Rachat ou annulation	9 599	2.2165	ON
		O	2017-08-17	D	38 - Rachat ou annulation	11 799	2.2283	ON
		O	2017-08-18	D	38 - Rachat ou annulation	110 899	2.4264	ON
		O	2017-08-21	D	38 - Rachat ou annulation	11 799	2.5348	ON
		O	2017-08-22	D	38 - Rachat ou annulation	11 599	2.6124	ON
		O	2017-08-23	D	38 - Rachat ou annulation	11 099	2.7313	ON
		O	2017-08-24	D	38 - Rachat ou annulation	315 299	2.7999	ON
		O	2017-08-25	D	38 - Rachat ou annulation	7 799	2.7954	ON
		O	2017-08-28	D	38 - Rachat ou annulation	5 999	2.7945	ON
		O	2017-08-29	D	38 - Rachat ou annulation	799	2.8425	ON
		O	2017-08-31	D	38 - Rachat ou annulation	449 700	2.8700	ON
		O	2017-08-15	D	38 - Rachat ou annulation	(10 199)		ON
		O	2017-08-16	D	38 - Rachat ou annulation	(6 099)		ON
		O	2017-08-17	D	38 - Rachat ou annulation	(11 799)		ON
		O	2017-08-18	D	38 - Rachat ou annulation	(11 799)		ON
		O	2017-08-21	D	38 - Rachat ou annulation	(9 499)		ON
		O	2017-08-22	D	38 - Rachat ou annulation	(9 599)		ON
		O	2017-08-23	D	38 - Rachat ou annulation	(11 799)		ON
		O	2017-08-24	D	38 - Rachat ou annulation	(110 899)		ON
		O	2017-08-28	D	38 - Rachat ou annulation	(11 599)		ON
		O	2017-08-25	D	38 - Rachat ou annulation	(11 799)		ON
		O	2017-08-29	D	38 - Rachat ou annulation	(11 099)		ON
		O	2017-08-30	D	38 - Rachat ou annulation	(315 299)		ON
		O	2017-08-31	D	38 - Rachat ou annulation	(7 799)		ON
		O	2017-09-01	D	38 - Rachat ou annulation	(5 999)		ON
		O	2017-09-05	D	38 - Rachat ou annulation	(799)		ON
		O	2017-09-07	D	38 - Rachat ou annulation	(449 700)		ON
Gold Reserve Inc.								
<i>Actions ordinaires Class A Common Shares</i>								
Johnston, James Michael	4							
Managed Accounts of Steelhead Partners LLC	PI	O	2017-08-29	C	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			ON
Steelhead Navigator Master L.P.	PI	O	2017-08-29	C	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			ON

Émetteur	Rela- tion	État opé- ration	Date de l'opération	Em- prise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale acquis ou aliénés	Prix unitaire	Autorité principale
Titre								
<i>Initié</i>								
<i>Porteur inscrit</i>								
Steelhead Partners, LLC	3							
Managed Accounts of Steelhead Partners, LLC	PI	O	2017-03-27	C	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			ON
		M	2017-03-27	C	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			ON
Steelhead Navigator Master L.P.	PI	O	2017-08-10	C	36 - Conversion ou échange	1 694 655		ON
		M	2017-08-10	C	36 - Conversion ou échange	1 694 655		ON
<i>Options Stock Options</i>								
<i>Cohen, Robert</i>								
	4	O	2017-08-29	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			ON
		M	2017-08-29	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			ON
Golden Share Resources Corporation								
<i>Actions ordinaires</i>								
Zeng, Nick Nianqing	4, 5							
Keystone Associates Inc.	PI	O	2017-09-06	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	19 000	0.1200	ON
Goldman Sachs U.S. Income Builder Trust								
<i>Parts Class A</i>								
Goldman Sachs U.S. Income Builder Trust	1	O	2017-08-03	D	38 - Rachat ou annulation	1 500	7.8600	ON
		O	2017-08-03	D	38 - Rachat ou annulation	(1 500)	7.8600	ON
		O	2017-08-08	D	38 - Rachat ou annulation	1 000	7.8400	ON
		O	2017-08-08	D	38 - Rachat ou annulation	(1 000)	7.8400	ON
		O	2017-08-15	D	38 - Rachat ou annulation	3 000	7.8400	ON
		O	2017-08-15	D	38 - Rachat ou annulation	(3 000)	7.8400	ON
		O	2017-08-23	D	38 - Rachat ou annulation	3 000	7.8200	ON
		O	2017-08-23	D	38 - Rachat ou annulation	(3 000)	7.8200	ON
		O	2017-08-24	D	38 - Rachat ou annulation	200	7.8100	ON
		O	2017-08-24	D	38 - Rachat ou annulation	(200)	7.8100	ON
		O	2017-08-28	D	38 - Rachat ou annulation	3 000	7.8100	ON
		O	2017-08-28	D	38 - Rachat ou annulation	(3 000)	7.8100	ON
		O	2017-08-30	D	38 - Rachat ou annulation	3 000	7.8500	ON
		O	2017-08-30	D	38 - Rachat ou annulation	(3 000)	7.8500	ON
Gran Tierra Energy Inc.								
<i>Actions ordinaires</i>								
GMT Capital Corp	3							
Bay II Resource Partners LP	PI	O	2017-09-11	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	130 400	2.0700USD	AB
		O	2017-09-12	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	70 700	2.0600USD	AB
Bay Resource Partners LP	PI	O	2017-09-11	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	151 500	2.0700USD	AB
		O	2017-09-12	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	82 200	2.0600USD	AB
Bay Resource Partners Offshore Master Fund LP	PI	O	2017-09-11	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	285 400	2.0700USD	AB
		O	2017-09-12	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	154 800	2.0600USD	AB
K2 Bay Resource Partners Master Fund Ltd.	PI	O	2017-09-11	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	10 000	2.0700USD	AB
		O	2017-09-12	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	5 400	2.0600USD	AB
Thomas E Claugus	PI	O	2017-09-11	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	26 300	2.0700USD	AB
		O	2017-09-12	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	14 200	2.0600USD	AB
Granite Real Estate Investment Trust								
<i>Parts de fiducie (traded as a component of stapled units)</i>								
Manji, Samir Aziz	4							
Stone Opportunity LP	PI	O	2017-09-06	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	2 002	50.2488	ON
		O	2017-09-07	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	7 300	50.1453	ON
		O	2017-09-08	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	3 000	50.0499	ON
		O	2017-09-11	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	300	49.9500	ON
		O	2017-09-12	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	90	49.8000	ON
Mawani, Al	4	O	2017-09-06	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	3 000	50.2500	ON
Group Forage Major Drilling Group International Inc.								

Émetteur	Rela- tion	État opé- ration	Date de l'opération	Em- prise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale acquis ou aliénés	Prix unitaire	Autorité principale
<i>Titre</i>								
Initié								
Porteur inscrit								
<i>Actions ordinaires</i>								
Balser, David	5	O	2017-09-11	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	1 375	6.9800	NB
Larocque, Denis Joseph	5	O	2017-09-12	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	1 400	7.0100	NB
Rennie, Janice Gaye	4	O	2017-09-11	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	1 700	7.0200	NB
Tennant, David Buchanan	4							
David B Tennant Professional Corporation	PI	O	2017-09-08	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	5 600	7.1500	NB
		O	2017-09-08	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	4 400	7.0600	NB
		O	2017-09-11	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	3 300	6.9200	NB
		O	2017-09-11	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	1 800	6.8800	NB
		O	2017-09-12	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	3 600	7.0100	NB
		O	2017-09-12	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	500	7.0200	NB
Groupe CGI inc.								
<i>Actions à droit de vote subalterne Classe A</i>								
Groupe CGI inc.	1	O	2017-08-01	D	38 - Rachat ou annulation	8 600	65.7897	QC
		O	2017-08-02	D	38 - Rachat ou annulation	100 000	64.0102	QC
		O	2017-08-03	D	38 - Rachat ou annulation	94 800	64.8720	QC
		O	2017-08-04	D	38 - Rachat ou annulation	(8 600)		QC
		O	2017-08-04	D	38 - Rachat ou annulation	50 000	65.0083	QC
		O	2017-08-08	D	38 - Rachat ou annulation	(100 000)		QC
		O	2017-08-09	D	38 - Rachat ou annulation	(94 800)		QC
		O	2017-08-10	D	38 - Rachat ou annulation	(50 000)		QC
		O	2017-08-11	D	38 - Rachat ou annulation	120 000	62.8439	QC
		O	2017-08-14	D	38 - Rachat ou annulation	120 000	63.4409	QC
		O	2017-08-15	D	38 - Rachat ou annulation	120 000	63.3835	QC
		O	2017-08-16	D	38 - Rachat ou annulation	120 000	63.7330	QC
		O	2017-08-16	D	38 - Rachat ou annulation	(120 000)		QC
		O	2017-08-17	D	38 - Rachat ou annulation	120 000	63.7259	QC
		O	2017-08-17	D	38 - Rachat ou annulation	(120 000)		QC
		O	2017-08-18	D	38 - Rachat ou annulation	120 000	62.5564	QC
		O	2017-08-18	D	38 - Rachat ou annulation	(120 000)		QC
		O	2017-08-21	D	38 - Rachat ou annulation	116 500	62.7031	QC
		O	2017-08-21	D	38 - Rachat ou annulation	(120 000)		QC
		O	2017-08-22	D	38 - Rachat ou annulation	120 000	62.5758	QC
		O	2017-08-22	D	38 - Rachat ou annulation	(120 000)		QC
		O	2017-08-23	D	38 - Rachat ou annulation	120 000	62.8297	QC
		O	2017-08-23	D	38 - Rachat ou annulation	(120 000)		QC
		O	2017-08-24	D	38 - Rachat ou annulation	150 000	62.6818	QC
		O	2017-08-24	D	38 - Rachat ou annulation	(116 500)		QC
		O	2017-08-25	D	38 - Rachat ou annulation	144 400	62.5432	QC
		O	2017-08-25	D	38 - Rachat ou annulation	(120 000)		QC
		O	2017-08-28	D	38 - Rachat ou annulation	150 000	62.4015	QC
		O	2017-08-28	D	38 - Rachat ou annulation	(120 000)		QC
		O	2017-08-29	D	38 - Rachat ou annulation	150 000	62.3521	QC
		O	2017-08-29	D	38 - Rachat ou annulation	(150 000)		QC
		O	2017-08-30	D	38 - Rachat ou annulation	150 000	63.1553	QC
		O	2017-08-30	D	38 - Rachat ou annulation	(144 400)		QC
		O	2017-08-31	D	38 - Rachat ou annulation	150 000	63.2861	QC
		O	2017-08-31	D	38 - Rachat ou annulation	(150 000)		QC
Groupe DMD connexions santé numériques inc. (anciennement Aptilon Corporation)								
<i>Actions ordinaires</i>								
Benthin, Mark	4							
Linda Palmer - POA	PI	O	2017-09-08	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(50 000)	0.3200	QC
Groupe Stingray Digital Inc.								
<i>Options</i>								

Émetteur	Rela- tion	État opé- ration	Date de l'opération	Em- prise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale acquis ou aliénés	Prix unitaire	Autorité principale
<i>Titre</i>								
<i>Initié</i>								
<i>Porteur inscrit</i>								
Boyko, Éric	4, 5, 3	O	2016-06-17	D	50 - Attribution d'options	105 407		QC
		M	2016-06-17	D	50 - Attribution d'options	105 407		QC
Dubois, Mario	5	O	2015-06-03	D	36 - Conversion ou échange	50 000		QC
		M	2015-06-03	D	36 - Conversion ou échange	50 000		QC
		O	2016-06-17	D	50 - Attribution d'options	43 118		QC
		M	2016-06-17	D	50 - Attribution d'options	43 118		QC
Feldman, Lloyd Perry	5	O	2015-06-03	D	36 - Conversion ou échange	177 018		QC
		M	2015-06-03	D	36 - Conversion ou échange	177 018		QC
		O	2016-06-17	D	50 - Attribution d'options	43 118		QC
		M	2016-06-17	D	50 - Attribution d'options	43 118		QC
Péloquin, Mathieu	5	O	2015-06-03	D	36 - Conversion ou échange	75 000		QC
		M	2015-06-03	D	36 - Conversion ou échange	75 000		QC
		O	2016-06-17	D	50 - Attribution d'options	43 118		QC
		M	2016-06-17	D	50 - Attribution d'options	43 118		QC
Trahan, Jean-Pierre	5	O	2016-06-17	D	50 - Attribution d'options	43 118		QC
		M	2016-06-17	D	50 - Attribution d'options	43 118		QC
Groupe Vision New Look Inc. (auparavant Lunetterie New Look Inc.)								
<i>Actions ordinaires Class A</i>								
MacLeod, John Richard	7	O	2017-09-08	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(35 630)	32.5900	QC
Helius Medical Technologies, Inc.								
<i>Actions ordinaires</i>								
Deschamps, Philippe	4, 6, 5	O	2016-04-04	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	50 186	0.9000	BC
IAMGOLD Corporation								
<i>Actions ordinaires</i>								
Snow, Jeffery Alexander	5	O	2017-09-08	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(3 995)	8.5400	ON
		O	2017-09-08	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(1 000)	8.5500	ON
IMAX Corporation								
<i>Actions ordinaires</i>								
Foster, Greg	5	O	2017-09-01	D	57 - Exercice de droits de souscription	17 095		ON
		O	2017-09-05	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(9 417)	19.5500USD	ON
IMAX Corporation	1	O	2017-08-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	(156)		ON
		O	2017-09-05	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	(17 095)		ON
		O	2017-09-06	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	(2 179)		ON
		O	2017-09-12	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	(424)		ON
		O	2017-09-13	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	(78)		ON
<i>Droits Restricted Share Unit</i>								
Foster, Greg	5	O	2017-09-01	D	57 - Exercice de droits de souscription	(17 095)		ON
Immunovaccine Inc.								
<i>Actions ordinaires</i>								
SCARDINO, ALBERT JAMES	4	O	2017-09-05	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	9 100	0.9300USD	NS
		O	2017-09-05	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	5 000	0.9400USD	NS
Industrielle Alliance, Assurance et services financiers inc.								
<i>Actions ordinaires</i>								
Charest, Yvon	4, 5	O	2017-09-07	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	1 200	52.4567	QC
Input Capital Corp.								
<i>Actions ordinaires</i>								
Hepworth, Lorne	4							
RBC Dominion Securities Inc. ITF A/C #: 6372064516	PI	O	2013-07-17	C	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			ON
		O	2017-09-07	C	51 - Exercice d'options	100 000	1.6900	ON

Émetteur	Rela- tion	État opé- ration	Date de l'opération	Em- prise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale acquis ou aliénés	Prix unitaire	Autorité principale
<i>Titre</i>								
<i>Initié</i>								
<i>Porteur inscrit</i>								
Laidley, David Howard	4							
National Bank Financial ITF A/C #6XS4N2-A	PI	O	2013-07-17	C	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			ON
		O	2017-09-07	C	51 - Exercice d'options	100 000	1.6900	ON
<i>Options</i>								
Hepworth, Lorne	4	O	2017-09-07	D	51 - Exercice d'options	(100 000)	1.2800	ON
Laidley, David Howard	4	O	2017-09-07	D	51 - Exercice d'options	(100 000)	1.2800	ON
INTELLIPHARMACEUTICS INTERNATIONAL INC.								
<i>Droits DSU</i>								
Smith, Eldon	4	O	2017-09-06	D	46 - Contrepartie de services	8 181		ON
Inter Pipeline Ltd.								
<i>Actions ordinaires</i>								
Chappell, David Michael	5	O	2017-09-13	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	6 000	22.7570	AB
		O	2017-09-13	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	350	22.7900	AB
Itasca Capital Ltd.								
<i>Options</i>								
Benford, Edward	4	O	2016-06-09	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			BC
		O	2017-09-07	D	50 - Attribution d'options	80 000		BC
Fitzgerald, John Taylor Maloney Fitzgerald	4	O	2016-06-09	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			BC
		O	2017-09-07	D	50 - Attribution d'options	80 000		BC
McIntyre, Andrew Bruce	4	O	2016-06-09	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			BC
		O	2017-09-07	D	50 - Attribution d'options	80 000		BC
Powell, Richard Michael	4	O	2016-06-09	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			BC
		O	2017-09-07	D	50 - Attribution d'options	80 000		BC
Swets, Jr., Larry Gene	4, 5	O	2016-06-09	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			BC
		O	2017-09-07	D	50 - Attribution d'options	80 000		BC
Jackpotjoy plc								
<i>Droits (Long-Term Incentive Plan)</i>								
Talisman, Daniel Jeremy	5	O	2017-08-21	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			ON
		O	2017-09-07	D	56 - Attribution de droits de souscription	14 337	7.3860GBP	ON
		M	2017-09-07	D	56 - Attribution de droits de souscription	14 337		ON
		O	2017-09-07	D	56 - Attribution de droits de souscription	4 061	7.3860	ON
		M	2017-09-07	D	56 - Attribution de droits de souscription	4 061	7.3860GBP	ON
<i>Ordinary Shares</i>								
Sturgeon, Colin Lindsay	4	O	2017-01-19	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			ON
		O	2017-09-11	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	5 000	7.6300GBP	ON
Keyera Corp.								
<i>Actions ordinaires</i>								
Balzun, Graham Charles	5	O	2017-09-08	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(2 100)	35.5900	AB
Kinaxis Inc.								
<i>Actions ordinaires</i>								
Colbeth, Douglas Proctor	4							
Douglas Colbeth and Margaret Colbeth as Trustees of the Colbeth Clinic Charitable Remainder Trust	PI	O	2017-09-08	C	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(20 600)	74.1064	ON
		O	2017-09-11	C	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(13 700)	75.4453	ON
		O	2017-09-12	C	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(15 700)	76.4876	ON
Kingsway Financial Services Inc.								
<i>Actions ordinaires</i>								

Émetteur	Rela- tion	État opé- ration	Date de l'opération	Em- prise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale acquis ou aliénés	Prix unitaire	Autorité principale
Titre								
Initié								
Porteur inscrit								
Fitzgerald, John Taylor Maloney Fitzgerald	4, 5	O	2017-08-24	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	100	5.6000USD	ON
		O	2017-08-25	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	108	5.6000USD	ON
		O	2017-08-28	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	200	5.7500USD	ON
		O	2017-08-29	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	2	5.7500USD	ON
		O	2017-09-06	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	1 017	5.6000USD	ON
		O	2017-09-06	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	900	5.6500USD	ON
		O	2017-09-06	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	300	5.7000USD	ON
		O	2017-09-06	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	1 000	5.7500USD	ON
		O	2017-09-07	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	800	5.4500USD	ON
		O	2017-09-07	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	2 217	5.5000USD	ON
		O	2017-09-07	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	200	5.5500USD	ON
		O	2017-09-08	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	917	5.6727USD	ON
Schaevitz, Gary Robert	4	O	2017-09-07	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	2 500	5.4500USD	ON
Stilwell, Joseph David	4							
Stilwell Activist Fund LP	PI	O	2017-09-06	C	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	1 210	5.7807USD	ON
Stilwell Activist Investments LP	PI	O	2017-09-06	C	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	6 290	5.7807USD	ON
		O	2017-09-08	C	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	2 500	5.6500USD	ON
La Banque de Nouvelle - Ecosse								
<i>Actions ordinaires</i>								
Alexander, Deborah	5	O	2017-09-12	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(7 114)	76.7598	ON
Arellano, Ian	5	O	2017-09-01	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			ON
La Banque Toronto-Dominion								
<i>Actions ordinaires CUSIP 891160 50 9</i>								
Currie, Theresa Lynn	5	O	2017-09-05	D	51 - Exercice d'options	45 712	36.6250	ON
		O	2017-09-05	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(45 712)	66.8600	ON
		O	2017-09-05	D	51 - Exercice d'options	2 128	32.9900	ON
		O	2017-09-05	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(2 128)	66.8600	ON
<i>Options</i>								
Currie, Theresa Lynn	5	O	2017-09-05	D	51 - Exercice d'options	(45 712)	36.6250	ON
		O	2017-09-05	D	51 - Exercice d'options	(2 128)	32.9900	ON
La Societe Canadian Tire Limitee								
<i>Actions sans droit de vote Class A</i>								
Canadian Tire Corporation, Limited	1	O	2017-09-05	D	38 - Rachat ou annulation	20 000	144.8994	ON
		O	2017-09-05	D	38 - Rachat ou annulation	(20 000)		ON
		O	2017-09-06	D	38 - Rachat ou annulation	20 000	144.9697	ON
		O	2017-09-06	D	38 - Rachat ou annulation	(20 000)		ON
		O	2017-09-07	D	38 - Rachat ou annulation	20 000	145.5910	ON
		O	2017-09-07	D	38 - Rachat ou annulation	(20 000)		ON
		O	2017-09-08	D	38 - Rachat ou annulation	35 657	144.9777	ON
		O	2017-09-08	D	38 - Rachat ou annulation	(35 657)		ON
Le Groupe Intertape Polymer Inc.								
<i>Actions ordinaires</i>								
Intertape Polymer Group, Inc.	1	O	2017-09-06	D	38 - Rachat ou annulation	35 900	18.9972	QC
		O	2017-09-07	D	38 - Rachat ou annulation	35 900	18.6614	QC
		O	2017-09-08	D	38 - Rachat ou annulation	35 900	18.6828	QC
		O	2017-09-11	D	38 - Rachat ou annulation	35 900	18.5549	QC
		O	2017-09-12	D	38 - Rachat ou annulation	21 400	18.9714	QC
Le Groupe Stars Inc.								
<i>Actions ordinaires</i>								
Goldstein, Marion	5	O	2017-09-06	D	51 - Exercice d'options	8 500	7.9500	ON
		O	2017-09-06	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(1 900)	16.5300USD	ON
		O	2017-09-06	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(2 700)	16.5000USD	ON
		O	2017-09-06	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(2 400)	16.5500USD	ON
		O	2017-09-06	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(1 200)	16.6000USD	ON

Émetteur	Rela- tion	État opé- ration	Date de l'opération	Em- prise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale acquis ou aliénés	Prix unitaire	Autorité principale
<i>Titre</i>								
Initié								
Porteur inscrit								
		O	2017-09-06	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(200)	16.5800USD	ON
		O	2017-09-06	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(100)	16.6300USD	ON
		O	2017-09-07	D	51 - Exercice d'options	1 500	7.9500	ON
		O	2017-09-07	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(1 500)	16.5000USD	ON
<i>Droits Performance Share Units</i>								
Chhabra, Robindar	5	O	2017-09-01	D	56 - Attribution de droits de souscription	28 332		ON
		M	2017-09-01	D	56 - Attribution de droits de souscription	30 664		ON
<i>Droits Restricted Share Units</i>								
Chhabra, Robindar	5	O	2017-09-01	D	56 - Attribution de droits de souscription	14 168		ON
		M	2017-09-01	D	56 - Attribution de droits de souscription	15 336		ON
<i>Options</i>								
Goldstein, Marlon	5	O	2017-09-06	D	51 - Exercice d'options	(8 500)	7.9500	ON
		O	2017-09-07	D	51 - Exercice d'options	(1 500)	7.9500	ON
Les Aliments Maple Leaf Inc.								
<i>Actions ordinaires</i>								
Gratton, Glen Lucien	5	O	2017-09-12	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(1 000)	33.9900	ON
Maple Leaf Foods Inc.	1	O	2017-09-06	D	38 - Rachat ou annulation	40 000	33.9353	ON
		O	2017-09-06	D	38 - Rachat ou annulation	(40 000)		ON
		O	2017-09-07	D	38 - Rachat ou annulation	21 300	33.9905	ON
		O	2017-09-07	D	38 - Rachat ou annulation	(21 300)		ON
		O	2017-09-08	D	38 - Rachat ou annulation	19 900	33.9978	ON
		O	2017-09-08	D	38 - Rachat ou annulation	(19 900)		ON
		O	2017-09-12	D	38 - Rachat ou annulation	33 500	33.9639	ON
		O	2017-09-12	D	38 - Rachat ou annulation	(33 500)		ON
Les Entreprises Cara Limitée								
<i>Actions à droit de vote multiple</i>								
Fairfax Financial Holdings Limited	3							
RIUK Unencumbered Invest	PI	O	2017-09-05	I	90 - Changements relatifs à la propriété	(333 246)	22.2100	ON
RiverStone Insurance Limited	PI	O	2015-04-10	I	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			ON
		O	2017-09-05	I	90 - Changements relatifs à la propriété	333 246	22.2100	ON
<i>Actions à droit de vote subalterne</i>								
Cara Operations Limited	1	O	2017-08-31	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	1 101 636	22.7372	ON
		O	2017-08-31	D	38 - Rachat ou annulation	(1 101 636)	22.7372	ON
Les Métaux Niobay inc. (anciennement MDN INC.)								
<i>Actions ordinaires</i>								
David, Jean-Sébastien	4	O	2017-09-07	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	15 000	0.1970	QC
		O	2017-09-08	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	12 300	0.2000	QC
		O	2017-09-08	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	49 700	0.2000	QC
Les propriétés Genius Ltée								
<i>Actions ordinaires</i>								
Goulet, Guy	4, 5	O	2017-09-07	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	5 544	0.1600	QC
		O	2017-09-08	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	2 000	0.1600	QC
Les Vêtements de Sport Gildan Inc.								
<i>Actions ordinaires</i>								
Gildan Activewear Inc.	1	O	2017-08-04	D	38 - Rachat ou annulation	130 200	37.8873	QC
		O	2017-08-08	D	38 - Rachat ou annulation	131 732	39.1230	QC
		O	2017-08-09	D	38 - Rachat ou annulation	131 732	39.1514	QC
		O	2017-08-10	D	38 - Rachat ou annulation	131 732	38.5815	QC
		O	2017-08-11	D	38 - Rachat ou annulation	131 732	38.3716	QC
		O	2017-08-14	D	38 - Rachat ou annulation	131 732	38.7819	QC
		O	2017-08-17	D	38 - Rachat ou annulation	(788 860)		QC
		O	2017-08-15	D	38 - Rachat ou annulation	131 732	38.7131	QC
		O	2017-08-16	D	38 - Rachat ou annulation	131 500	38.9881	QC
		O	2017-08-17	D	38 - Rachat ou annulation	131 732	38.6518	QC

Émetteur	Rela- tion	État opé- ration	Date de l'opération	Em- prise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale acquis ou aliénés	Prix unitaire	Autorité principale
<i>Titre</i>								
Initié								
Porteur inscrit								
		O	2017-08-18	D	38 - Rachat ou annulation	131 732	37.7528	QC
		O	2017-08-21	D	38 - Rachat ou annulation	131 600	37.6033	QC
		O	2017-08-22	D	38 - Rachat ou annulation	130 632	37.9758	QC
		O	2017-08-25	D	38 - Rachat ou annulation	(788 928)		QC
		O	2017-08-23	D	38 - Rachat ou annulation	131 732	38.1963	QC
		O	2017-08-24	D	38 - Rachat ou annulation	130 200	38.4823	QC
		O	2017-08-25	D	38 - Rachat ou annulation	131 200	38.6810	QC
		O	2017-08-28	D	38 - Rachat ou annulation	131 732	38.6324	QC
		O	2017-08-31	D	38 - Rachat ou annulation	(524 864)		QC
		O	2017-08-29	D	38 - Rachat ou annulation	131 732	38.6447	QC
		O	2017-08-30	D	38 - Rachat ou annulation	131 732	39.1020	QC
		O	2017-08-31	D	38 - Rachat ou annulation	131 732	39.1998	QC
LiCo Energy Metals Inc.								
<i>Actions ordinaires</i>								
REIMER, GREG	4	O	2017-08-31	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			BC
TFSA	PI	O	2017-08-31	I	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			BC
<i>Options</i>								
REIMER, GREG	4	O	2017-08-31	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			BC
Liquor Stores N.A. Ltd.								
<i>Actions ordinaires</i>								
Barnett, John Robert	4	O	2017-09-05	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	10 000	7.2962USD	AB
		O	2017-09-06	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	8 200	7.3130USD	AB
		O	2017-09-07	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	15 000	7.4400USD	AB
		O	2017-09-08	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	10 000	7.4000USD	AB
		O	2017-09-11	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	15 000	7.4300USD	AB
Lithium Americas Corp.								
<i>Actions ordinaires</i>								
Hodgson, William Thomas	4	O	2017-09-11	D	11 - Acquisition ou aliénation effectuée privément	(30 000)	1.5300	BC
		M	2017-09-11	D	11 - Acquisition ou aliénation effectuée privément	(30 000)	1.5300	BC
Laurel Hodgson RRSP	PI	O	2017-09-11	I	11 - Acquisition ou aliénation effectuée privément	30 000	1.5300	BC
Lucara Diamond Corp.								
<i>Options</i>								
Mchive, Johane	7	O	2017-09-12	D	50 - Attribution d'options	50 000	2.5100	BC
LXRandCo, Inc. (formerly Gibraltar Growth Corporation)								
<i>Class B Shares</i>								
Mannella, Frederick	4	O	2017-09-06	D	11 - Acquisition ou aliénation effectuée privément	(5 700)	7.0000	ON
Stepak, Jeremy	5	O	2017-06-09	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			ON
		O	2017-09-01	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	50	7.4900	ON
		M	2017-09-01	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	250	7.4900	ON
		O	2017-09-01	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	400	7.4600	ON
Madison Pacific Properties Inc.								
<i>Actions sans droit de vote Class C</i>								
Heung, Raymond	3							
YP Heung Foundation	PI	O	2017-09-07	C	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(100)	3.2200	BC
		O	2017-09-07	C	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(3 000)	3.2100	BC
		O	2017-09-07	C	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(11 900)	3.2000	BC
Magna International Inc.								
<i>Actions ordinaires</i>								
Magna International Inc.	1	O	2017-08-01	D	38 - Rachat ou annulation	38 000	58.1144	ON
		O	2017-08-01	D	38 - Rachat ou annulation	59 000	46.4301USD	ON
		O	2017-08-01	D	38 - Rachat ou annulation	(44 790)		ON

Émetteur	Rela- tion	État opé- ration	Date de l'opération	Em- prise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale acquis ou aliénés	Prix unitaire	Autorité principale
Titre Initié Porteur inscrit		O	2017-08-02	D	38 - Rachat ou annulation	50 100	59.3342	ON
		O	2017-08-02	D	38 - Rachat ou annulation	24 500	47.2398USD	ON
		O	2017-08-02	D	38 - Rachat ou annulation	(64 900)		ON
		O	2017-08-03	D	38 - Rachat ou annulation	44 500	59.3915	ON
		O	2017-08-03	D	38 - Rachat ou annulation	28 660	47.2045USD	ON
		O	2017-08-03	D	38 - Rachat ou annulation	(68 200)		ON
		O	2017-08-04	D	38 - Rachat ou annulation	55 000	60.0457	ON
		O	2017-08-04	D	38 - Rachat ou annulation	55 100	47.5102USD	ON
		O	2017-08-04	D	38 - Rachat ou annulation	(97 000)		ON
		O	2017-08-08	D	38 - Rachat ou annulation	(74 600)		ON
		O	2017-08-09	D	38 - Rachat ou annulation	(128 260)		ON
		O	2017-08-10	D	38 - Rachat ou annulation	(55 000)		ON
		O	2017-08-14	D	38 - Rachat ou annulation	75 000	58.6670	ON
		O	2017-08-14	D	38 - Rachat ou annulation	75 000	46.1756USD	ON
		O	2017-08-15	D	38 - Rachat ou annulation	105 000	59.0477	ON
		O	2017-08-15	D	38 - Rachat ou annulation	105 000	46.3017USD	ON
		O	2017-08-16	D	38 - Rachat ou annulation	90 000	59.6623	ON
		O	2017-08-16	D	38 - Rachat ou annulation	90 000	47.0186USD	ON
		O	2017-08-17	D	38 - Rachat ou annulation	109 900	59.1050	ON
		O	2017-08-17	D	38 - Rachat ou annulation	110 100	46.7060USD	ON
		O	2017-08-17	D	38 - Rachat ou annulation	(150 000)		ON
		O	2017-08-18	D	38 - Rachat ou annulation	90 000	58.1999	ON
		O	2017-08-18	D	38 - Rachat ou annulation	90 000	46.2806USD	ON
		O	2017-08-18	D	38 - Rachat ou annulation	(210 000)		ON
		O	2017-08-21	D	38 - Rachat ou annulation	100 000	58.3567	ON
		O	2017-08-21	D	38 - Rachat ou annulation	100 000	46.4082USD	ON
		O	2017-08-21	D	38 - Rachat ou annulation	(180 000)		ON
		O	2017-08-22	D	38 - Rachat ou annulation	100 000	59.1044	ON
		O	2017-08-22	D	38 - Rachat ou annulation	93 126	47.0855USD	ON
		O	2017-08-22	D	38 - Rachat ou annulation	(220 000)		ON
		O	2017-08-23	D	38 - Rachat ou annulation	92 500	59.4050	ON
		O	2017-08-23	D	38 - Rachat ou annulation	92 500	47.3236USD	ON
	O	2017-08-23	D	38 - Rachat ou annulation	(180 000)		ON	
	O	2017-08-24	D	38 - Rachat ou annulation	92 500	59.8774	ON	
	O	2017-08-24	D	38 - Rachat ou annulation	92 500	47.8030USD	ON	
	O	2017-08-24	D	38 - Rachat ou annulation	(200 000)		ON	
	O	2017-08-25	D	38 - Rachat ou annulation	90 000	59.8956	ON	
	O	2017-08-25	D	38 - Rachat ou annulation	90 000	47.9524USD	ON	
	O	2017-08-25	D	38 - Rachat ou annulation	(193 126)		ON	
	O	2017-08-28	D	38 - Rachat ou annulation	125 000	58.2927	ON	
	O	2017-08-28	D	38 - Rachat ou annulation	125 000	46.6832USD	ON	
	O	2017-08-28	D	38 - Rachat ou annulation	(185 000)		ON	
	O	2017-08-29	D	38 - Rachat ou annulation	113 800	57.7467	ON	
	O	2017-08-29	D	38 - Rachat ou annulation	136 200	46.2062USD	ON	
	O	2017-08-29	D	38 - Rachat ou annulation	(185 000)		ON	
	O	2017-08-30	D	38 - Rachat ou annulation	100 000	58.6493	ON	
	O	2017-08-30	D	38 - Rachat ou annulation	100 000	46.5005USD	ON	
	O	2017-08-30	D	38 - Rachat ou annulation	(180 000)		ON	
	O	2017-08-31	D	38 - Rachat ou annulation	59 200	59.6997	ON	
	O	2017-08-31	D	38 - Rachat ou annulation	41 378	47.6561USD	ON	
	O	2017-08-31	D	38 - Rachat ou annulation	(250 000)		ON	
Magna Terra Minerals Inc.								
<i>Options</i>								
Logan, Dennis	4	O	2017-09-07	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			QC

Émetteur	Rela- tion	État opé- ration	Date de l'opération	Em- prise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale acquis ou aliénés	Prix unitaire	Autorité principale
Titre Initié Porteur inscrit								
		O	2017-09-07	D	50 - Attribution d'options	400 000	0.0500	QC
Manitok Energy Inc.								
<i>Actions ordinaires</i>								
Geremia, Massimo Mario	5							
Computershare Trust Company of Canada	PI	O	2017-09-06	I	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	24 000	0.0750	AB
Jerhoff, Timothy Franklin	5							
Computershare Trust Company of Canada	PI	O	2017-09-06	I	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	22 500	0.0750	AB
Martin, Donald Robert	5							
Computershare Trust Company of Canada	PI	O	2017-09-06	I	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	21 000	0.0750	AB
PERRY, RODGER DEAN	5							
Computershare Trust Company of Canada	PI	O	2017-09-06	I	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	19 000	0.0750	AB
Marquee Energy Ltd. (formerly, Alberta Oilsands Inc.)								
<i>Actions ordinaires</i>								
Mitchell, Bruce	3	O	2017-09-13	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	148 000	0.0750	AB
Mason Graphite Inc.								
<i>Actions ordinaires</i>								
Marcotte, Simon	5	O	2017-09-07	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	2 800	1.5980	QC
		O	2017-09-08	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	13 100	1.5800	QC
		O	2017-09-11	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	4 500	1.6700	QC
		O	2017-09-12	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	900	1.7740	QC
MAYA OR & ARGENT INC.								
<i>Actions ordinaires</i>								
Sofronis, Nikolaos	4	O	2017-09-07	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	200 000	0.3800	QC
MCAN Mortgage Corporation								
<i>Performance Share Units</i>								
Brown, Carl Scott	5	O	2017-03-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	44	14.9448	ON
		O	2017-06-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	47	14.9606	ON
		O	2017-03-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	59	14.9448	ON
		O	2017-06-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	64	14.9606	ON
<i>Restricted Share Units</i>								
Brown, Carl Scott	5	O	2017-03-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	32	14.9448	ON
		O	2017-06-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	35	14.9606	ON
		O	2017-03-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	36	14.9448	ON
		O	2017-06-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	39	14.9606	ON
		O	2017-09-10	D	59 - Exercice au comptant	(1 656)	15.3378	ON
Mercer International Inc.								
<i>Actions ordinaires</i>								
Lee, Jimmy S.H.	4, 5	O	2017-09-05	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(4 203)	11.1187USD	BC
		O	2017-09-06	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(16 800)	10.9089USD	BC
		O	2017-09-07	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(3 997)	10.9095USD	BC
		O	2017-09-11	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(15 011)	11.0838USD	BC
		O	2017-09-12	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(9 989)	11.1006USD	BC
Methanex Corporation								

Émetteur	Rela- tion	État opé- ration	Date de l'opération	Em- prise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale acquis ou aliénés	Prix unitaire	Autorité principale
<i>Titre</i>								
<i>Initié</i>								
<i>Porteur inscrit</i>								
<i>Actions ordinaires</i>								
Chadee, Rudinauth	7	O	2017-09-08	D	51 - Exercice d'options	100	28.7400USD	BC
		O	2017-09-08	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(100)	49.9500USD	BC
		O	2017-09-08	D	51 - Exercice d'options	1 200	28.7400USD	BC
		O	2017-09-08	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(1 200)	49.9000USD	BC
		O	2017-09-08	D	51 - Exercice d'options	200	28.7400USD	BC
		O	2017-09-08	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(200)	49.9250USD	BC
		O	2017-09-08	D	51 - Exercice d'options	3 700	31.7300USD	BC
		O	2017-09-08	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(3 700)	49.9000USD	BC
		O	2017-09-08	D	51 - Exercice d'options	100	31.7300USD	BC
Valembois, David	5	O	2017-09-08	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(100)	49.8500USD	BC
		O	2017-09-12	D	51 - Exercice d'options	2 000	31.7300USD	BC
		O	2017-09-12	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(2 000)	51.9000USD	BC
<i>Options</i>								
Chadee, Rudinauth	7	O	2017-09-08	D	51 - Exercice d'options	(1 500)	28.7400USD	BC
		O	2017-09-08	D	51 - Exercice d'options	(3 800)	31.7300USD	BC
Valembois, David	5	O	2017-09-12	D	51 - Exercice d'options	(2 000)	31.7300USD	BC
Middlefield Healthcare & Life Sciences Dividend Fund								
<i>Parts de fiducie</i>								
Lauzon, Robert	7, 6							
TFSA	PI	O	2017-07-21	I	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			AB
		O	2017-09-07	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	1 900	9.8000	AB
Middlefield Healthcare & Life Sciences Dividend Fund	1	O	2017-09-06	D	38 - Rachat ou annulation	5 600	9.6214	AB
Orrico, Dean	6	O	2017-09-05	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	1 500	9.8000	AB
		O	2017-09-06	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	2 500	9.8000	AB
		O	2017-09-07	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	1 000	9.8000	AB
Middlefield Healthcare & Wellness Dividend Fund								
<i>Parts de fiducie</i>								
Lauzon, Robert	7, 6	O	2017-09-07	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	5 000	9.5600	AB
Middlefield Healthcare & Wellness Dividend Fund	1	O	2017-09-06	D	38 - Rachat ou annulation	1 500	9.5500	AB
		O	2017-09-08	D	38 - Rachat ou annulation	400	9.5650	AB
Orrico, Dean	6	O	2017-09-05	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	1 400	9.6000	AB
		O	2017-09-06	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	3 600	9.6000	AB
MINES ABCOURT INC.								
<i>Bons de souscription</i>								
DÉCOCHIB	3	O	2017-08-09	D	55 - Expiration de bons de souscription	(3 000 000)	0.1300	QC
Hinse, Renaud	4, 5, 3							
Décochib inc.	PI	O	2017-08-09	I	55 - Expiration de bons de souscription	(3 000 000)	0.1300	QC
Mines d'Or Dynacor Inc.								
<i>Actions ordinaires</i>								
Lépine, Pierre	4	O	2017-09-07	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	9 800	2.1000	QC
		O	2017-09-07	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	10 200	2.0900	QC
MINT Income Fund								
<i>Parts de fiducie</i>								
MINT Income Fund	1	O	2017-09-07	D	38 - Rachat ou annulation	800	6.2975	AB
		O	2017-09-08	D	38 - Rachat ou annulation	600	6.2400	AB
		O	2017-09-11	D	38 - Rachat ou annulation	700	6.2543	AB
Mitel Networks Corporation								
<i>Actions ordinaires</i>								
Charbonneau, Peter D.	4	O	2017-09-06	D	51 - Exercice d'options	32 668	6.5000USD	ON
		O	2017-09-06	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(32 668)	8.0240USD	ON
<i>Options</i>								
Charbonneau, Peter D.	4	O	2017-09-06	D	51 - Exercice d'options	(32 668)	6.5000USD	ON
Morguard Corporation								

Émetteur	Rela- tion	État opé- ration	Date de l'opération	Em- prise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale acquis ou aliénés	Prix unitaire	Autorité principale
Titre								
Initié								
Porteur inscrit								
<i>Actions ordinaires</i>								
Morguard Corporation	1	O	2017-09-08	D	38 - Rachat ou annulation	10 557	175.0000	ON
		O	2017-09-08	D	38 - Rachat ou annulation	(10 557)		ON
Morguard Real Estate Investment Trust								
<i>Parts</i>								
Walker, Timothy James	4	O	2017-09-05	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(1 000)	14.2000	ON
Neptune Technologies & Bioressources Inc.								
<i>Actions ordinaires</i>								
Moretz, John Morris Spouse	4 PI	O	2017-09-06	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	2 300	0.8300USD	QC
Nevsun Resources Ltd.								
<i>Options</i>								
MacWilliam, Ryan Leslie	5	O	2017-08-28	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			BC
		O	2017-08-18	D	50 - Attribution d'options	200 000	2.6500	BC
New Flyer Industries Inc.								
<i>Actions ordinaires</i>								
Joseph, Wayne Ray	5	O	2017-09-08	D	51 - Exercice d'options	9 200	13.4500	ON
		O	2017-09-11	D	51 - Exercice d'options	10 800	13.4500	ON
		O	2017-09-12	D	51 - Exercice d'options	5 000	13.4500	ON
		O	2017-09-08	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(1 000)	51.2000	ON
		O	2017-09-08	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(8 200)	51.0000	ON
		O	2017-09-11	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(10 800)	51.0000	ON
		O	2017-09-12	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(5 000)	51.0000	ON
Smith, Paul Warren Dennis	5	O	2017-09-07	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(20 300)	51.1107	ON
		O	2017-09-08	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(4 700)	50.7917	ON
<i>Options</i>								
Joseph, Wayne Ray	5	O	2017-09-08	D	51 - Exercice d'options	(9 200)	13.4500	ON
		O	2017-09-11	D	51 - Exercice d'options	(10 800)	13.4500	ON
		O	2017-09-12	D	51 - Exercice d'options	(5 000)	13.4500	ON
Norbord Inc.								
<i>Actions ordinaires</i>								
Paul, Houston	4	O	2017-09-07	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(3 245)	45.1730	ON
		O	2017-09-07	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(5 500)	45.9000	ON
		O	2017-09-12	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(1 115)	46.5000	ON
		O	2017-09-12	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(21 378)	46.8000	ON
Shinerton, Barrie	4	O	2017-09-08	D	51 - Exercice d'options	10 500	14.9300	ON
		O	2017-09-08	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(100)	45.0500	ON
		O	2017-09-08	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(4 700)	44.9500	ON
		O	2017-09-08	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(5 700)	44.8500	ON
Wijnbergen, Peter Cornelius	5	O	2017-09-07	D	51 - Exercice d'options	12 000	18.2100	ON
		O	2017-09-07	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(12 000)	44.5000	ON
		O	2017-09-07	D	51 - Exercice d'options	14 000	14.9300	ON
		O	2017-09-07	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(200)	45.5100	ON
		O	2017-09-07	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(13 800)	45.5000	ON
		O	2017-09-08	D	51 - Exercice d'options	6 000	14.9300	ON
		O	2017-09-08	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(6 000)	46.0000	ON
		O	2017-09-11	D	51 - Exercice d'options	8 000	14.9300	ON
		O	2017-09-11	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(8 000)	46.0000	ON
<i>Options</i>								
Shinerton, Barrie	4	O	2017-09-08	D	51 - Exercice d'options	(10 500)	14.9300	ON
Wijnbergen, Peter Cornelius	5	O	2017-09-07	D	51 - Exercice d'options	(12 000)	18.2100	ON
		O	2017-09-07	D	51 - Exercice d'options	(14 000)	14.9300	ON
		O	2017-09-08	D	51 - Exercice d'options	(6 000)	14.9300	ON
		O	2017-09-11	D	51 - Exercice d'options	(8 000)	14.9300	ON

Émetteur	Rela- tion	État opé- ration	Date de l'opération	Em- prise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale acquis ou aliénés	Prix unitaire	Autorité principale
Noront Resources Ltd.								
<i>Actions ordinaires</i>								
Anselmi, Thomas	4	O	2017-06-01	D	51 - Exercice d'options	200 000	0.1700	ON
		O	2017-06-01	D	51 - Exercice d'options	200 000	0.2500	ON
<i>Options common shares</i>								
Anselmi, Thomas	4	O	2017-09-07	D	52 - Expiration d'options	(66 667)	0.3400	ON
		O	2017-09-07	D	51 - Exercice d'options	(200 000)	0.1700	ON
		O	2017-06-01	D	51 - Exercice d'options	(200 000)	0.2500	ON
		O	2017-09-07	D	52 - Expiration d'options	(533 333)		ON
MAH, GEORGE PETER	4	O	2017-09-11	D	52 - Expiration d'options	(91 667)		ON
Xu, Yuanqing	4	O	2017-09-07	D	52 - Expiration d'options	(900 000)		ON
North American Energy Partners Inc.								
<i>Actions ordinaires</i>								
North American Energy Partners	1	O	2017-08-31	D	38 - Rachat ou annulation	(797 665)		AB
		O	2017-09-08	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	5 095	4.7764	AB
Novadaq Technologies Inc.								
<i>Actions ordinaires</i>								
Stryker Corporation	3							
Stryker Canada Operations ULC	PI	O	2017-09-01	I	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			ON
Oil Sands Sector Fund								
<i>Parts de fiducie</i>								
Oil Sands Sector Fund	1	O	2017-08-03	D	38 - Rachat ou annulation	500	3.8000	ON
		O	2017-08-03	D	38 - Rachat ou annulation	(500)	3.8000	ON
		O	2017-08-17	D	38 - Rachat ou annulation	500	3.7000	ON
		O	2017-08-17	D	38 - Rachat ou annulation	(500)	3.7000	ON
Open Text Corporation								
<i>Actions ordinaires OTEX Common</i>								
Doolittle, John	5	O	2017-09-12	D	57 - Exercice de droits de souscription	8 332		ON
		O	2017-09-12	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(4 461)	32.3250USD	ON
<i>Restricted Share Units</i>								
Doolittle, John	5	O	2017-09-12	D	57 - Exercice de droits de souscription	(8 332)		ON
Oyster Oil and Gas Ltd.								
<i>Actions ordinaires</i>								
Davis, Emily Ann	5	O	2017-09-06	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(8 500)	0.4800	BC
<i>Options</i>								
Rand, Philip	4	O	2017-08-11	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			BC
		O	2017-08-14	D	50 - Attribution d'options	100 000	0.4900	BC
Pan Global Resources Inc.								
<i>Actions ordinaires</i>								
Downey, Patrick	4	O	2017-09-06	D	54 - Exercice de bons de souscription	1 000 000	0.1000	BC
Kerzner, brian	4							
Immaculate Confection LTD.	PI	O	2017-09-05	I	54 - Exercice de bons de souscription	1 000 000	0.1000	BC
<i>Bons de souscription</i>								
Downey, Patrick	4	O	2017-09-06	D	54 - Exercice de bons de souscription	(1 000 000)	0.1000	BC
Kerzner, brian	4							
Immaculate Confection LTD.	PI	O	2017-09-05	I	54 - Exercice de bons de souscription	(1 000 000)		BC
Paramount Resources Ltd.								
<i>Actions ordinaires Class A</i>								
Lee, Bernard K.	5	O	2017-09-12	D	36 - Conversion ou échange	15 645		AB
Children	PI	O	2017-09-12	I	36 - Conversion ou échange	906		AB
RRSP	PI	O	2017-09-12	I	36 - Conversion ou échange	2 613		AB
Spousal RRSP	PI	O	2017-09-12	I	36 - Conversion ou échange	400		AB
Spouse	PI	O	2017-09-12	I	36 - Conversion ou échange	1 493		AB

Émetteur	Rela- tion	État opé- ration	Date de l'opération	Em- prise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale acquis ou aliénés	Prix unitaire	Autorité principale
Titre								
Initié								
Porteur inscrit								
Riddell Rose, Susan L.	4	O	2017-09-12	D	36 - Conversion ou échange	2 512		AB
Riddell, Clayton H.	4, 5, 3	O	2017-09-12	D	36 - Conversion ou échange	80 000		AB
Dreamworks Investment Holdings Ltd. Managed Account	PI	O	2017-09-12	I	36 - Conversion ou échange	3 394 921		AB
	PI	O	2017-09-12	I	36 - Conversion ou échange	266		AB
		M	2017-09-12	I	36 - Conversion ou échange	12 000		AB
Riddell Family Charitable Foundation Trust Accounts	PI	O	2017-09-12	I	36 - Conversion ou échange	560 469		AB
	PI	O	2017-09-12	I	36 - Conversion ou échange	266		AB
Warner Investment Holdings Ltd.	PI	O	2017-09-12	I	36 - Conversion ou échange	6 468 890		AB
		M	2017-09-12	I	36 - Conversion ou échange	7 263 636		AB
Riddell, James H. T. children	4, 5	O	2017-09-12	D	36 - Conversion ou échange	123 902		AB
	PI	O	2017-09-12	I	36 - Conversion ou échange	4 214		AB
RRSP spouse	PI	O	2017-09-12	I	36 - Conversion ou échange	5 640		AB
	PI	O	2017-09-12	I	36 - Conversion ou échange	1 093		AB
The Watershed Foundation	PI	O	2017-09-12	I	36 - Conversion ou échange	17 333		AB
Roy, John B.	4	O	2017-09-12	D	36 - Conversion ou échange	56		AB
Shier, E. Mitchell	5							
RRSP	PI	O	2009-01-17	I	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			AB
		O	2017-09-12	I	36 - Conversion ou échange	586		AB
Park Lawn Corporation								
<i>Deferred Share Units</i>								
Casagrande, Winz Martina	4	O	2017-08-31	D	56 - Attribution de droits de souscription	387		ON
Clark, Andrew	4, 5	O	2017-08-31	D	56 - Attribution de droits de souscription	352		ON
Leeder, James Joseph	4, 5	O	2017-08-31	D	56 - Attribution de droits de souscription	352		ON
Powers, Timothy Ashton	4	O	2017-08-31	D	56 - Attribution de droits de souscription	457		ON
Scott, Steven	4	O	2017-08-31	D	56 - Attribution de droits de souscription	773		ON
Smith, Paul G.	4	O	2017-08-31	D	56 - Attribution de droits de souscription	387		ON
Ward, William John	4	O	2017-08-31	D	56 - Attribution de droits de souscription	773		ON
Partners Real Estate Investment Trust								
<i>Parts</i>								
Anthony, Grant	4, 3	O	2017-09-08	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	900	3.1100	ON
Pathfinder Income Fund								
<i>Parts de fiducie</i>								
Pathfinder Convertible Debenture Fund	1	O	2017-09-08	D	38 - Rachat ou annulation	500	8.3000	AB
		O	2017-09-08	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(600)	8.4000	AB
Perpetual Energy Inc.								
<i>Actions ordinaires</i>								
Riddell Rose, Susan	4, 5	O	2017-09-08	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	1 900	1.2500	AB
		O	2017-09-11	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	600	1.2500	AB
<i>Options</i>								
Green, Jeff	5	O	2017-09-05	D	52 - Expiration d'options	(12 750)	3.2200	AB
Jackson, Gary C.	5	O	2017-09-05	D	52 - Expiration d'options	(13 500)	3.2200	AB
Johnson, Randall	4	O	2017-09-05	D	52 - Expiration d'options	(2 000)	3.2200	AB
Maitland, Robert A.	4	O	2017-09-05	D	52 - Expiration d'options	(2 000)	3.2200	AB
McKean, Linda Lee	5	O	2017-09-05	D	52 - Expiration d'options	(12 500)	3.2200	AB
Merritt, Geoffrey Craig	4	O	2017-09-05	D	52 - Expiration d'options	(2 000)	3.2200	AB
Nelson, Donald J.	4	O	2017-09-05	D	52 - Expiration d'options	(2 000)	3.2200	AB
Rapini, Marcello	5	O	2017-09-05	D	52 - Expiration d'options	(15 000)	3.2200	AB
Riddell Rose, Susan	4, 5	O	2017-09-05	D	52 - Expiration d'options	(25 000)	3.2200	AB
Riddell, Clayton H.	4, 3	O	2017-09-05	D	55 - Expiration de bons de souscription	(4 000)		AB
Ward, Howard	4	O	2017-09-05	D	52 - Expiration d'options	(2 000)	3.2200	AB
Petrichor Energy Inc.								
<i>Actions ordinaires</i>								
Simco Services Inc.	5	O	2017-09-08	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	62 000	0.0300	BC
Points International Ltd.								

Émetteur	Rela- tion	État opé- ration	Date de l'opération	Em- prise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale acquis ou aliénés	Prix unitaire	Autorité principale
Titre								
Initié								
Porteur inscrit								
Actions ordinaires								
Doulas, Peter	5	O	2017-09-05	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	1 423	11.8280	ON
Points International Ltd.	1	O	2017-08-14	D	38 - Rachat ou annulation	500	8.2900USD	ON
		O	2017-08-14	D	38 - Rachat ou annulation	100	8.3000USD	ON
		O	2017-08-14	D	38 - Rachat ou annulation	300	8.3100USD	ON
		O	2017-08-14	D	38 - Rachat ou annulation	100	8.3300USD	ON
		O	2017-08-14	D	38 - Rachat ou annulation	100	8.3400USD	ON
		O	2017-08-14	D	38 - Rachat ou annulation	100	8.3500USD	ON
		O	2017-08-14	D	38 - Rachat ou annulation	750	8.3600USD	ON
		O	2017-08-14	D	38 - Rachat ou annulation	950	8.3700USD	ON
		O	2017-08-14	D	38 - Rachat ou annulation	200	8.3800USD	ON
		O	2017-08-14	D	38 - Rachat ou annulation	300	8.3900USD	ON
		O	2017-08-14	D	38 - Rachat ou annulation	700	8.4000USD	ON
		O	2017-08-14	D	38 - Rachat ou annulation	100	8.4100USD	ON
		O	2017-08-14	D	38 - Rachat ou annulation	100	8.4150USD	ON
		O	2017-08-14	D	38 - Rachat ou annulation	400	8.4200USD	ON
		O	2017-08-14	D	38 - Rachat ou annulation	526	8.4600USD	ON
		O	2017-08-14	D	38 - Rachat ou annulation	100	8.4700USD	ON
		O	2017-08-14	D	38 - Rachat ou annulation	100	8.4800USD	ON
		O	2017-08-14	D	38 - Rachat ou annulation	1 224	8.5000USD	ON
		O	2017-08-14	D	38 - Rachat ou annulation	200	8.5100USD	ON
		O	2017-08-14	D	38 - Rachat ou annulation	200	8.5600USD	ON
		O	2017-08-14	D	38 - Rachat ou annulation	350	8.6600USD	ON
		O	2017-08-14	D	38 - Rachat ou annulation	600	8.6700USD	ON
		O	2017-08-15	D	38 - Rachat ou annulation	10	8.5650USD	ON
		O	2017-08-15	D	38 - Rachat ou annulation	5	8.5800USD	ON
		O	2017-08-15	D	38 - Rachat ou annulation	40	8.5900USD	ON
		O	2017-08-15	D	38 - Rachat ou annulation	190	8.6000USD	ON
		O	2017-08-15	D	38 - Rachat ou annulation	100	8.6100USD	ON
		O	2017-08-15	D	38 - Rachat ou annulation	125	8.6300USD	ON
		O	2017-08-15	D	38 - Rachat ou annulation	290	8.6400USD	ON
		O	2017-08-15	D	38 - Rachat ou annulation	20	8.6550USD	ON
		O	2017-08-15	D	38 - Rachat ou annulation	250	8.6600USD	ON
		O	2017-08-15	D	38 - Rachat ou annulation	110	8.6700USD	ON
		O	2017-08-15	D	38 - Rachat ou annulation	680	8.6800USD	ON
		O	2017-08-15	D	38 - Rachat ou annulation	90	8.6900USD	ON
		O	2017-08-15	D	38 - Rachat ou annulation	130	8.7000USD	ON
		O	2017-08-15	D	38 - Rachat ou annulation	925	8.7200USD	ON
		O	2017-08-15	D	38 - Rachat ou annulation	155	8.7400USD	ON
		O	2017-08-15	D	38 - Rachat ou annulation	100	8.7500USD	ON
		O	2017-08-15	D	38 - Rachat ou annulation	265	8.7600USD	ON
		O	2017-08-15	D	38 - Rachat ou annulation	1 449	8.7700USD	ON
		O	2017-08-15	D	38 - Rachat ou annulation	100	8.7750USD	ON
		O	2017-08-15	D	38 - Rachat ou annulation	295	8.7800USD	ON
		O	2017-08-15	D	38 - Rachat ou annulation	135	8.7900USD	ON
		O	2017-08-15	D	38 - Rachat ou annulation	1 836	8.8000USD	ON
		O	2017-08-15	D	38 - Rachat ou annulation	100	8.8100USD	ON
		O	2017-08-15	D	38 - Rachat ou annulation	400	8.8500USD	ON
		O	2017-08-15	D	38 - Rachat ou annulation	200	8.8800USD	ON
		O	2017-08-16	D	38 - Rachat ou annulation	100	8.7950USD	ON
		O	2017-08-16	D	38 - Rachat ou annulation	200	8.8000USD	ON
		O	2017-08-16	D	38 - Rachat ou annulation	410	8.8100USD	ON
		O	2017-08-16	D	38 - Rachat ou annulation	820	8.8200USD	ON
		O	2017-08-16	D	38 - Rachat ou annulation	100	8.8350USD	ON
		O	2017-08-16	D	38 - Rachat ou annulation	161	8.8400USD	ON

Émetteur	Rela- tion	État opé- ration	Date de l'opération	Em- prise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale acquis ou aliénés	Prix unitaire	Autorité principale
Titre								
Initié								
Porteur inscrit								
		O	2017-08-16	D	38 - Rachat ou annulation	510	8.8500USD	ON
		O	2017-08-16	D	38 - Rachat ou annulation	500	8.8600USD	ON
		O	2017-08-16	D	38 - Rachat ou annulation	100	8.8800USD	ON
		O	2017-08-16	D	38 - Rachat ou annulation	420	8.9000USD	ON
		O	2017-08-16	D	38 - Rachat ou annulation	1 120	8.9200USD	ON
		O	2017-08-16	D	38 - Rachat ou annulation	1 877	8.9300USD	ON
		O	2017-08-16	D	38 - Rachat ou annulation	815	8.9400USD	ON
		O	2017-08-16	D	38 - Rachat ou annulation	467	8.9500USD	ON
		O	2017-08-16	D	38 - Rachat ou annulation	400	8.9600USD	ON
		O	2017-08-17	D	38 - Rachat ou annulation	100	8.7000USD	ON
		O	2017-08-17	D	38 - Rachat ou annulation	100	8.7200USD	ON
		O	2017-08-17	D	38 - Rachat ou annulation	100	8.7400USD	ON
		O	2017-08-17	D	38 - Rachat ou annulation	100	8.8100USD	ON
		O	2017-08-17	D	38 - Rachat ou annulation	300	8.8200USD	ON
		O	2017-08-17	D	38 - Rachat ou annulation	100	8.8300USD	ON
		O	2017-08-17	D	38 - Rachat ou annulation	700	8.8700USD	ON
		O	2017-08-17	D	38 - Rachat ou annulation	100	8.8750USD	ON
		O	2017-08-17	D	38 - Rachat ou annulation	200	8.8900USD	ON
		O	2017-08-17	D	38 - Rachat ou annulation	100	8.9000USD	ON
		O	2017-08-17	D	38 - Rachat ou annulation	100	8.9300USD	ON
		O	2017-08-17	D	38 - Rachat ou annulation	200	8.9500USD	ON
		O	2017-08-17	D	38 - Rachat ou annulation	700	8.9600USD	ON
		O	2017-08-17	D	38 - Rachat ou annulation	300	8.9700USD	ON
		O	2017-08-17	D	38 - Rachat ou annulation	100	8.9800USD	ON
		O	2017-08-17	D	38 - Rachat ou annulation	300	8.9900USD	ON
		O	2017-08-17	D	38 - Rachat ou annulation	2 600	9.0000USD	ON
		O	2017-08-17	D	38 - Rachat ou annulation	200	9.0100USD	ON
		O	2017-08-17	D	38 - Rachat ou annulation	200	9.0200USD	ON
		O	2017-08-17	D	38 - Rachat ou annulation	300	9.0400USD	ON
		O	2017-08-17	D	38 - Rachat ou annulation	600	9.0500USD	ON
		O	2017-08-17	D	38 - Rachat ou annulation	200	9.0900USD	ON
		O	2017-08-17	D	38 - Rachat ou annulation	300	9.1400USD	ON
		O	2017-08-18	D	38 - Rachat ou annulation	200	8.5400USD	ON
		O	2017-08-18	D	38 - Rachat ou annulation	400	8.5500USD	ON
		O	2017-08-18	D	38 - Rachat ou annulation	100	8.5700USD	ON
		O	2017-08-18	D	38 - Rachat ou annulation	200	8.5800USD	ON
		O	2017-08-18	D	38 - Rachat ou annulation	1 000	8.5900USD	ON
		O	2017-08-18	D	38 - Rachat ou annulation	1 300	8.6000USD	ON
		O	2017-08-18	D	38 - Rachat ou annulation	700	8.6100USD	ON
		O	2017-08-18	D	38 - Rachat ou annulation	700	8.6200USD	ON
		O	2017-08-18	D	38 - Rachat ou annulation	100	8.6300USD	ON
		O	2017-08-18	D	38 - Rachat ou annulation	400	8.6400USD	ON
		O	2017-08-18	D	38 - Rachat ou annulation	300	8.6500USD	ON
		O	2017-08-18	D	38 - Rachat ou annulation	400	8.6600USD	ON
		O	2017-08-18	D	38 - Rachat ou annulation	600	8.6700USD	ON
		O	2017-08-18	D	38 - Rachat ou annulation	600	8.6800USD	ON
		O	2017-08-18	D	38 - Rachat ou annulation	200	8.7100USD	ON
		O	2017-08-18	D	38 - Rachat ou annulation	800	8.7200USD	ON
		O	2017-08-21	D	38 - Rachat ou annulation	105	8.5900USD	ON
		O	2017-08-21	D	38 - Rachat ou annulation	110	8.6100USD	ON
		O	2017-08-21	D	38 - Rachat ou annulation	420	8.6200USD	ON
		O	2017-08-21	D	38 - Rachat ou annulation	410	8.6300USD	ON
		O	2017-08-21	D	38 - Rachat ou annulation	50	8.6400USD	ON
		O	2017-08-21	D	38 - Rachat ou annulation	400	8.6450USD	ON
		O	2017-08-21	D	38 - Rachat ou annulation	74	8.6500USD	ON

Émetteur	Rela- tion	État opé- ration	Date de l'opération	Em- prise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale acquis ou aliénés	Prix unitaire	Autorité principale
Titre								
Initié								
Porteur inscrit								
		O	2017-08-21	D	38 - Rachat ou annulation	1 295	8.6600USD	ON
		O	2017-08-21	D	38 - Rachat ou annulation	800	8.6700USD	ON
		O	2017-08-21	D	38 - Rachat ou annulation	300	8.6800USD	ON
		O	2017-08-21	D	38 - Rachat ou annulation	500	8.6900USD	ON
		O	2017-08-21	D	38 - Rachat ou annulation	300	8.7000USD	ON
		O	2017-08-21	D	38 - Rachat ou annulation	300	8.7100USD	ON
		O	2017-08-21	D	38 - Rachat ou annulation	500	8.7200USD	ON
		O	2017-08-21	D	38 - Rachat ou annulation	1 105	8.7400USD	ON
		O	2017-08-21	D	38 - Rachat ou annulation	1 331	8.7500USD	ON
		O	2017-08-22	D	38 - Rachat ou annulation	100	8.8300USD	ON
		O	2017-08-22	D	38 - Rachat ou annulation	300	8.8500USD	ON
		O	2017-08-22	D	38 - Rachat ou annulation	600	8.8600USD	ON
		O	2017-08-22	D	38 - Rachat ou annulation	585	8.8700USD	ON
		O	2017-08-22	D	38 - Rachat ou annulation	600	8.8900USD	ON
		O	2017-08-22	D	38 - Rachat ou annulation	2 800	8.9000USD	ON
		O	2017-08-22	D	38 - Rachat ou annulation	500	8.9100USD	ON
		O	2017-08-22	D	38 - Rachat ou annulation	200	8.9200USD	ON
		O	2017-08-22	D	38 - Rachat ou annulation	400	8.9300USD	ON
		O	2017-08-22	D	38 - Rachat ou annulation	655	8.9400USD	ON
		O	2017-08-22	D	38 - Rachat ou annulation	1 260	8.9500USD	ON
		O	2017-08-23	D	38 - Rachat ou annulation	300	8.8300USD	ON
		O	2017-08-23	D	38 - Rachat ou annulation	100	8.8400USD	ON
		O	2017-08-23	D	38 - Rachat ou annulation	600	8.8500USD	ON
		O	2017-08-23	D	38 - Rachat ou annulation	950	8.8600USD	ON
		O	2017-08-23	D	38 - Rachat ou annulation	1 456	8.8700USD	ON
		O	2017-08-23	D	38 - Rachat ou annulation	500	8.8800USD	ON
		O	2017-08-23	D	38 - Rachat ou annulation	2 000	8.9000USD	ON
		O	2017-08-23	D	38 - Rachat ou annulation	350	8.9100USD	ON
		O	2017-08-23	D	38 - Rachat ou annulation	1 297	8.9200USD	ON
		O	2017-08-23	D	38 - Rachat ou annulation	447	8.9300USD	ON
		O	2017-08-24	D	38 - Rachat ou annulation	100	8.6600USD	ON
		O	2017-08-24	D	38 - Rachat ou annulation	150	8.6800USD	ON
		O	2017-08-24	D	38 - Rachat ou annulation	105	8.6900USD	ON
		O	2017-08-24	D	38 - Rachat ou annulation	1 110	8.7000USD	ON
		O	2017-08-24	D	38 - Rachat ou annulation	205	8.7100USD	ON
		O	2017-08-24	D	38 - Rachat ou annulation	1 200	8.7700USD	ON
		O	2017-08-24	D	38 - Rachat ou annulation	500	8.7800USD	ON
		O	2017-08-24	D	38 - Rachat ou annulation	100	8.8200USD	ON
		O	2017-08-24	D	38 - Rachat ou annulation	650	8.8400USD	ON
		O	2017-08-24	D	38 - Rachat ou annulation	1 250	8.8500USD	ON
		O	2017-08-24	D	38 - Rachat ou annulation	700	8.8800USD	ON
		O	2017-08-25	D	38 - Rachat ou annulation	405	8.6200USD	ON
		O	2017-08-25	D	38 - Rachat ou annulation	500	8.6500USD	ON
		O	2017-08-25	D	38 - Rachat ou annulation	202	8.6900USD	ON
		O	2017-08-25	D	38 - Rachat ou annulation	2 385	8.7000USD	ON
		O	2017-08-25	D	38 - Rachat ou annulation	800	8.7200USD	ON
		O	2017-08-25	D	38 - Rachat ou annulation	200	8.7400USD	ON
		O	2017-08-25	D	38 - Rachat ou annulation	205	8.7500USD	ON
		O	2017-08-25	D	38 - Rachat ou annulation	1 785	8.7600USD	ON
		O	2017-08-25	D	38 - Rachat ou annulation	810	8.7700USD	ON
		O	2017-08-28	D	38 - Rachat ou annulation	100	8.7300USD	ON
		O	2017-08-28	D	38 - Rachat ou annulation	200	8.7400USD	ON
		O	2017-08-28	D	38 - Rachat ou annulation	260	8.7500USD	ON
		O	2017-08-28	D	38 - Rachat ou annulation	1 196	8.7600USD	ON
		O	2017-08-28	D	38 - Rachat ou annulation	300	8.7900USD	ON

Émetteur	Rela- tion	État opé- ration	Date de l'opération	Em- prise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale acquis ou aliénés	Prix unitaire	Autorité principale
<i>Titre</i>								
Initié								
Porteur inscrit								
		O	2017-08-28	D	38 - Rachat ou annulation	200	8.8000USD	ON
		O	2017-08-28	D	38 - Rachat ou annulation	200	8.8100USD	ON
		O	2017-08-28	D	38 - Rachat ou annulation	200	8.8200USD	ON
		O	2017-08-28	D	38 - Rachat ou annulation	800	8.8300USD	ON
		O	2017-08-28	D	38 - Rachat ou annulation	700	8.8400USD	ON
		O	2017-08-28	D	38 - Rachat ou annulation	200	8.8500USD	ON
		O	2017-08-28	D	38 - Rachat ou annulation	550	8.8600USD	ON
		O	2017-08-28	D	38 - Rachat ou annulation	1 815	8.8700USD	ON
		O	2017-08-28	D	38 - Rachat ou annulation	1 279	8.8800USD	ON
		O	2017-08-29	D	38 - Rachat ou annulation	100	8.5900USD	ON
		O	2017-08-29	D	38 - Rachat ou annulation	500	8.6200USD	ON
		O	2017-08-29	D	38 - Rachat ou annulation	1 296	8.6800USD	ON
		O	2017-08-29	D	38 - Rachat ou annulation	600	8.6900USD	ON
		O	2017-08-29	D	38 - Rachat ou annulation	692	8.7000USD	ON
		O	2017-08-29	D	38 - Rachat ou annulation	800	8.7100USD	ON
		O	2017-08-29	D	38 - Rachat ou annulation	200	8.7200USD	ON
		O	2017-08-29	D	38 - Rachat ou annulation	700	8.7300USD	ON
		O	2017-08-29	D	38 - Rachat ou annulation	1 000	8.7400USD	ON
		O	2017-08-29	D	38 - Rachat ou annulation	393	8.7500USD	ON
		O	2017-08-29	D	38 - Rachat ou annulation	127	8.7600USD	ON
		O	2017-08-29	D	38 - Rachat ou annulation	291	8.7700USD	ON
		O	2017-08-29	D	38 - Rachat ou annulation	368	8.7800USD	ON
		O	2017-08-29	D	38 - Rachat ou annulation	483	8.7900USD	ON
		O	2017-08-29	D	38 - Rachat ou annulation	450	8.8000USD	ON
		O	2017-08-31	D	38 - Rachat ou annulation	(85 362)		ON
PrairieSky Royalty Ltd.								
<i>Actions ordinaires</i>								
PrairieSky Royalty Ltd.	1	O	2017-08-31	D	38 - Rachat ou annulation	152 700	28.4879	AB
		O	2017-08-31	D	38 - Rachat ou annulation	(140 900)		AB
Precious Metals Bullion Trust								
<i>Parts</i>								
Precious Metals Bullion Trust	1	O	2017-08-15	D	38 - Rachat ou annulation	500	9.5000	ON
		O	2017-08-15	D	38 - Rachat ou annulation	(500)	9.5000	ON
		O	2017-08-24	D	38 - Rachat ou annulation	200	9.5400	ON
		O	2017-08-24	D	38 - Rachat ou annulation	(200)	9.5400	ON
ProMetic Sciences de la Vie inc.								
<i>Actions ordinaires</i>								
Laurin, Pierre	4, 5	O	2017-09-07	D	51 - Exercice d'options	100 000	0.1200	QC
		O	2017-09-07	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(41 427)	1.4500	QC
Wendel, Bruce	4							
IRA	PI	O	2017-09-11	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	7 450	1.2120USD	QC
<i>Options</i>								
Laurin, Pierre	4, 5	O	2017-09-07	D	51 - Exercice d'options	(100 000)	0.1200	QC
Pulse Seismic Inc.								
<i>Actions ordinaires</i>								
Pulse Seismic Inc.	1	O	2017-09-05	D	38 - Rachat ou annulation	4 700	2.7728	AB
		O	2017-09-06	D	38 - Rachat ou annulation	4 400	2.7868	AB
		O	2017-09-07	D	38 - Rachat ou annulation	2 900	2.8134	AB
		O	2017-09-08	D	38 - Rachat ou annulation	4 700	2.8372	AB
PYROGENÈSE CANADA INC.								
<i>Actions ordinaires</i>								
Pascali, Photis Peter	4, 5, 3							
8339856 Canada Inc.	PI	O	2017-09-07	C	54 - Exercice de bons de souscription	1 200 000	0.5000	QC
		O	2017-09-07	C	11 - Acquisition ou aliénation effectuée privément	(1 000 000)	0.6000	QC
<i>Bons de souscription</i>								

Émetteur	Rela- tion	État opé- ration	Date de l'opération	Em- prise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale acquis ou aliénés	Prix unitaire	Autorité principale
<i>Titre</i>								
Initié								
Porteur inscrit								
Pascali, Photis Peter 8339856 Canada Inc.	4, 5, 3 PI	O	2017-09-07	C	54 - Exercice de bons de souscription	(1 200 000)	0.5000	QC
Redknee Solutions Inc.								
<i>Actions à droit de vote subalterne (Common shares redesignated-Apr/17)</i>								
Basu, Anindyaraj	5	O	2017-05-16	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			ON
		O	2017-09-06	D	57 - Exercice de droits de souscription	13 563	0.6300	ON
RBC Dominion Securities	PI	O	2017-09-06	I	57 - Exercice de droits de souscription	292	0.6300	ON
		O	2017-09-06	I	57 - Exercice de droits de souscription	1 000	0.6300	ON
		M	2017-09-06	I	57 - Exercice de droits de souscription	52	0.6300	ON
ESW Capital, LLC	3	O	2017-09-06	D	16 - Acquisition ou aliénation en vertu d'une dispense de prospectus	15 131 274	0.6300	ON
		O	2017-09-12	D	16 - Acquisition ou aliénation en vertu d'une dispense de prospectus	44 604 981	0.6300	ON
Kothari, Vishal	5	O	2017-09-06	D	57 - Exercice de droits de souscription	358 520	0.6300	ON
ESPP	PI	O	2017-08-14	I	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	7 543	0.8900	ON
		M	2017-08-14	I	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	7 544	0.8900	ON
Vishal Holdings Inc.	PI	O	2017-09-06	I	57 - Exercice de droits de souscription	2 071 558	0.6300	ON
<i>Actions ordinaires</i>								
Kothari, Vishal RRSP (ESPP)	5 PI	O	2017-02-23	I	90 - Changements relatifs à la propriété	13 952		ON
		M	2017-02-23	I	90 - Changements relatifs à la propriété	13 954		ON
<i>Bons de souscription</i>								
ESW Capital, LLC	3	O	2017-09-06	D	16 - Acquisition ou aliénation en vertu d'une dispense de prospectus	2 500 000		ON
<i>Droits</i>								
Basu, Anindyaraj	5	O	2017-05-16	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			ON
		O	2017-08-01	D	56 - Attribution de droits de souscription	13 563		ON
		O	2017-09-06	D	57 - Exercice de droits de souscription	(13 563)	0.6300	ON
RBC Dominion Securities	PI	O	2017-05-16	I	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			ON
		O	2017-08-01	I	56 - Attribution de droits de souscription	292	0.6300	ON
		O	2017-09-06	I	57 - Exercice de droits de souscription	(292)		ON
Kothari, Vishal	5	O	2008-10-22	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			ON
		O	2017-08-01	D	56 - Attribution de droits de souscription	358 520	0.6300	ON
		O	2017-09-06	D	57 - Exercice de droits de souscription	(358 520)		ON
Vishal Holdings Inc.	PI	O	2017-09-06	I	57 - Exercice de droits de souscription	(2 071 558)	0.6300	ON
<i>Droits Restricted Share Units</i>								
Kaza, Leelakumar	5	O	2017-03-29	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			ON
		O	2017-09-06	D	56 - Attribution de droits de souscription	866 795		ON
Royston, Danielle	5	O	2017-02-15	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			ON
		O	2017-09-06	D	56 - Attribution de droits de souscription	4 680 691		ON
Regency Gold Corp.								
<i>Actions ordinaires</i>								
Radvak, William Joseph	4	O	2017-09-07	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	3 000	0.1250	BC
		M	2017-09-07	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(3 000)	0.1250	BC
		O	2017-09-07	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(10 000)	0.1100	BC
REIT INDEXPLUS Income Fund								
<i>Parts de fiducie</i>								

Émetteur	Rela- tion	État opé- ration	Date de l'opération	Em- prise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale acquis ou aliénés	Prix unitaire	Autorité principale
Titre Initié Porteur inscrit REIT INDEXPLUS Income Fund	1	O	2017-09-11	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(1 500)	12.3000	AB
Ressources Altai Inc.								
<i>Actions ordinaires</i>								
AU, Maria Pui-Ching	5	O	2017-09-11	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(30 000)	0.2200	ON
Ressources Auxico Canada Inc.								
<i>Actions ordinaires</i>								
Billings, Mark Anthony	4	O	2017-08-29	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			QC
Filion, Marc	4	O	2017-08-29	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			QC
Gauthier, Pierre	4	O	2017-08-29	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			QC
Gencap Inc.	PI	O	2017-08-29	I	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			QC
		M	2017-08-29	I	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			QC
HE, Jun	4	O	2017-08-29	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			QC
<i>Options</i>								
Arsenault, Jacques	5	O	2017-09-08	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			QC
		M	2017-09-08	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			QC
		M'	2017-08-29	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			QC
		M''	2017-08-29	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			QC
Billings, Mark Anthony	4	O	2017-08-29	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			QC
Filion, Marc	4	O	2017-08-29	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			QC
Gauthier, Pierre	4	O	2017-08-29	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			QC
HE, Jun	4	O	2017-08-29	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			QC
Ressources Cartier inc.								
<i>Actions ordinaires</i>								
Lacoursiere, Nancy	5	O	2015-05-28	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			QC
		O	2017-09-11	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	35 000	0.2950	QC
		M	2017-09-11	D	51 - Exercice d'options	35 000	0.2950	QC
<i>Options</i>								
Lacoursiere, Nancy	5	O	2017-09-11	D	51 - Exercice d'options	(35 000)	0.1900	QC
Ressources KWG inc.								
<i>Options</i>								
Boyle, Jennifer L	4	O	2016-09-06	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			ON
		O	2017-09-12	D	50 - Attribution d'options	8 500 000		ON
Flett, Douglas Melville	4	O	2017-09-12	D	50 - Attribution d'options	2 100 000	0.0500	ON
Pladsen, Thomas John	4	O	2017-09-12	D	50 - Attribution d'options	4 600 000	0.0500	ON
Reid, Bruce	4	O	2016-09-06	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			ON
		O	2017-09-05	D	50 - Attribution d'options	8 500 000		ON
		M	2017-09-12	D	50 - Attribution d'options	8 500 000		ON
Smeenk, Frank Cornelius	4, 5	O	2017-09-12	D	50 - Attribution d'options	8 500 000		ON

Émetteur	Rela- tion	État opé- ration	Date de l'opération	Em- prise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale acquis ou aliénés	Prix unitaire	Autorité principale	
Ressources Minières Radisson Inc.									
<i>Actions ordinaires Catégorie A</i>									
<i>Bouchar, Mario</i>									
Admirio Industriel	4, 5	PI	O	2017-09-06	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	3 000	0.1400	QC
Lachance, Denis	4	O	O	2017-09-06	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	4 000	0.1450	QC
			O	2017-09-06	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	3 000	0.1400	QC
RIOCAN REAL ESTATE INVESTMENT TRUST									
<i>Parts de fiducie</i>									
<i>Baum, Stuart Mitchell</i>									
EUPP	5	PI	O	2014-09-02	C	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			ON
			O	2017-09-11	C	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	119		ON
Davloor, Raghunath	5	O	O	2017-03-07	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	77	26.4060	ON
			O	2017-04-07	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	78	26.2900	ON
			O	2017-05-05	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	80	25.8500	ON
			O	2017-06-07	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	81	25.3900	ON
			O	2017-07-10	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	86	24.2020	ON
			O	2017-08-08	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	87	23.9820	ON
			O	2017-09-08	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	89	23.7420	ON
Joint Account	PI	O	O	2017-03-07	C	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	361	26.4060	ON
			O	2017-04-07	C	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	364	26.2900	ON
			O	2017-05-05	C	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	372	25.8500	ON
			O	2017-06-07	C	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	381	25.3900	ON
			O	2017-07-10	C	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	401	24.2000	ON
			O	2017-08-08	C	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	407	23.9820	ON
			O	2017-09-08	C	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	413	23.7420	ON
Gitlin, Jonathan	5	O	O	2017-09-11	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	595		ON
Jonathan Gitlin and Stacey Gitlin	PI	O	O	2017-09-11	C	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	505		ON
Green, Christian Whitney	8	O	O	2017-09-12	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	46		ON
EUPP	PI	O	O	2017-09-12	C	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	115		ON
Jageshar, Bibi	8								
EUPP	PI	O	O	2017-09-12	C	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	165		ON
Kissoon, Daneshwar	5	O	O	2017-04-07	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	154	26.3300	ON
			O	2017-05-05	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	157	25.9837	ON

Émetteur	Rela- tion	État opé- ration	Date de l'opération	Em- prise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale acquis ou aliénés	Prix unitaire	Autorité principale
Titre Initié Porteur inscrit					d'actionnariat			
		O	2017-06-07	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	160	25.5536	ON
		O	2017-07-10	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	169	24.2608	ON
		O	2017-08-08	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	172	24.0000	ON
		O	2017-09-11	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	175	23.7456	ON
RRSP	PI	O	2016-10-07	C	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	28	26.4500	ON
		O	2016-11-07	C	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	29	25.8000	ON
		O	2016-12-07	C	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	28	26.8619	ON
		O	2017-01-09	C	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	28	26.9073	ON
		O	2017-02-07	C	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	29	25.8000	ON
		O	2017-03-07	C	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	29	26.3630	ON
		O	2017-04-07	C	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	29	26.3300	ON
		O	2017-05-05	C	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	29	25.9837	ON
		O	2017-06-07	C	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	30	25.5536	ON
		O	2017-07-10	C	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	32	24.2608	ON
		O	2017-08-08	C	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	32	24.0000	ON
		O	2017-09-11	C	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	33	23.7456	ON
Marshall, S. Jane	4	O	2017-09-12	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	182		ON
Sallows, Sharon	4	O	2017-04-07	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	118	26.2960	ON
		O	2017-05-05	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	121	25.8520	ON
		O	2017-06-07	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	123	25.3940	ON
		O	2017-07-10	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	131	24.2020	ON
		O	2017-08-08	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	132	23.9820	ON
		O	2017-09-08	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	133	23.7420	ON
Darleen Duchesne	PI	O	2017-04-07	C	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	12	26.2960	ON
		O	2017-05-05	C	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	13	25.8520	ON
		O	2017-06-07	C	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	13	25.3940	ON
		O	2017-07-10	C	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	14	24.2020	ON

Émetteur	Rela- tion	État opé- ration	Date de l'opération	Em- prise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale acquis ou aliénés	Prix unitaire	Autorité principale
Titre Initié Porteur inscrit								
		O	2017-08-08	C	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	14	23.9820	ON
		O	2017-09-08	C	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	14	23.7420	ON
Mackie Research in trust for Sharon Sallows	PI	O	2017-04-07	C	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	245	26.2960	ON
		O	2017-06-07	C	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	256	25.3940	ON
		O	2017-07-10	C	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	270	24.2020	ON
		O	2017-05-05	C	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	250	25.8520	ON
		O	2017-08-08	C	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	274	23.9820	ON
		O	2017-09-08	C	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	278	23.7420	ON
Mackie Research in trust for SMH Holdings	PI	O	2017-04-07	C	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	245	26.2960	ON
		M	2017-04-07	C	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	122	26.2960	ON
		O	2017-05-05	C	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	250	25.8520	ON
		M	2017-05-05	C	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	124	25.8520	ON
		O	2017-06-07	C	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	256	25.3940	ON
		M	2017-06-07	C	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	127	25.3940	ON
		O	2017-07-10	C	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	270	24.2020	ON
		M	2017-07-10	C	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	134	24.2020	ON
		O	2017-08-08	C	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	274	23.9820	ON
		M	2017-08-08	C	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	136	23.9820	ON
		O	2017-09-08	C	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	141	23.7420	ON
		M	2017-09-08	C	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	138	23.7420	ON
Sturm, Naftali	8	O	2017-09-11	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	59		ON
TFSA	PI	O	2017-09-11	C	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	65		ON
Ritchie Bros. Auctioneers Incorporated								
<i>Actions ordinaires</i>								
Driscoll, Sharon	5							
Scott Driscoll	PI	O	2015-07-06	I	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			BC
		O	2017-09-07	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	1 375	36.1700	BC
Saligram, Ravichandra	5	O	2017-09-03	D	16 - Acquisition ou aliénation en vertu d'une dispense de prospectus	3 211	28.2200USD	BC
<i>Droits Performance Share Units</i>								
Saligram, Ravichandra	5	O	2017-09-03	D	16 - Acquisition ou aliénation en vertu d'une dispense de prospectus	(5 681)	28.2200USD	BC

Émetteur	Relation	État	Date	Em- prise	Opération	Nombre de titres ou valeur nominale acquis ou aliénés	Prix unitaire	Autorité principale
Titre	tion	opé- ration	de l'opération		Description de l'opération			
RMP Energy Inc.								
<i>Actions ordinaires</i>								
Bernhard, Dean	4, 5	O	2017-09-07	D	16 - Acquisition ou aliénation en vertu d'une dispense de prospectus	83 333	0.6000	AB
		O	2017-09-06	D	57 - Exercice de droits de souscription	23 333		AB
Colcleugh, Robert	4, 5	O	2017-06-07	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			AB
		O	2017-09-07	D	16 - Acquisition ou aliénation en vertu d'une dispense de prospectus	1 000 000	0.6000	AB
Jankovic, Zoran	5	O	2017-08-01	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			AB
		O	2017-09-07	D	16 - Acquisition ou aliénation en vertu d'une dispense de prospectus	41 666	0.6000	AB
Kryszak, Timothy Allan	5	O	2017-08-01	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			AB
		O	2017-09-07	D	11 - Acquisition ou aliénation effectuée privément	1 666 666	0.6000	AB
		M	2017-09-07	D	16 - Acquisition ou aliénation en vertu d'une dispense de prospectus	1 666 666	0.6000	AB
McWilliams, Jay Paul	4	O	2017-05-29	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			AB
		O	2017-09-07	D	16 - Acquisition ou aliénation en vertu d'une dispense de prospectus	41 667	0.6000	AB
Nixon, Gregg T.	5	O	2017-08-01	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			AB
		O	2017-09-07	D	16 - Acquisition ou aliénation en vertu d'une dispense de prospectus	500 000	0.6000	AB
Oldham, Steven D.	4	O	2017-05-29	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			AB
		O	2017-09-07	D	16 - Acquisition ou aliénation en vertu d'une dispense de prospectus	150 000	0.6000	AB
Smith, Jeremy	5	O	2017-08-01	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			AB
		O	2017-09-07	D	16 - Acquisition ou aliénation en vertu d'une dispense de prospectus	100 000	0.6000	AB
Young, Josh	4							
Bison Energy Opportunity Fund, LP	PI	O	2017-09-07	C	16 - Acquisition ou aliénation en vertu d'une dispense de prospectus	750 000	0.6000	AB
Bison Interests LLC	PI	O	2017-09-07	C	16 - Acquisition ou aliénation en vertu d'une dispense de prospectus	916 667	0.6000	AB
		O	2017-09-07	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	304 000	0.5200	AB
<i>Bons de souscription</i>								
Bernhard, Dean	4, 5	O	2017-09-07	D	53 - Attribution de bons de souscription	83 333		AB
Colcleugh, Robert	4, 5	O	2017-06-07	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			AB
		O	2017-09-07	D	53 - Attribution de bons de souscription	1 000 000		AB
Jankovic, Zoran	5	O	2017-08-01	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			AB
		O	2017-09-07	D	53 - Attribution de bons de souscription	41 666		AB
Kryszak, Timothy Allan	5	O	2017-08-01	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			AB
		O	2017-09-07	D	53 - Attribution de bons de souscription	1 666 666		AB
McWilliams, Jay Paul	4	O	2017-05-29	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			AB
		O	2017-09-07	D	53 - Attribution de bons de souscription	41 667		AB
Nixon, Gregg T.	5	O	2017-08-01	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format			AB

Émetteur	Rela- tion	État opé- ration	Date de l'opération	Em- prise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale acquis ou aliénés	Prix unitaire	Autorité principale
					SEDI			
Oldham, Steven D.	4	O	2017-09-07	D	53 - Attribution de bons de souscription	500 000		AB
		O	2017-05-29	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			AB
Smith, Jeremy	5	O	2017-09-07	D	53 - Attribution de bons de souscription	150 000		AB
		O	2017-08-01	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			AB
Young, Josh	4	O	2017-09-07	D	53 - Attribution de bons de souscription	100 000		AB
Bison Energy Opportunity Fund, LP	PI	O	2017-01-03	C	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			AB
		O	2017-09-07	C	53 - Attribution de bons de souscription	750 000		AB
Bison Interests LLC	PI	O	2017-01-03	C	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			AB
		O	2017-09-07	C	53 - Attribution de bons de souscription	916 667		AB
<i>Droits Restricted Awards</i>								
Bernhard, Dean	4, 5	O	2017-09-06	D	57 - Exercice de droits de souscription	(23 333)		AB
McWilliams, Jay Paul	4	O	2017-05-29	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			AB
		O	2017-09-07	D	56 - Attribution de droits de souscription	100 000		AB
Oldham, Steven D.	4	O	2017-05-29	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			AB
		O	2017-09-07	D	56 - Attribution de droits de souscription	100 000		AB
Young, Josh	4	O	2017-01-03	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			AB
		O	2017-09-07	D	56 - Attribution de droits de souscription	100 000		AB
<i>Options</i>								
Bernhard, Dean	4, 5	O	2017-09-07	D	50 - Attribution d'options	330 000		AB
Colcleugh, Robert	4, 5	O	2017-09-07	D	50 - Attribution d'options	294 904		AB
Jankovic, Zoran	5	O	2017-09-07	D	50 - Attribution d'options	294 904		AB
Kryszak, Timothy Allan	5	O	2017-09-07	D	50 - Attribution d'options	294 904		AB
McWilliams, Jay Paul	4	O	2017-05-29	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			AB
		O	2017-09-07	D	50 - Attribution d'options	330 000		AB
Nixon, Gregg T.	5	O	2017-09-07	D	50 - Attribution d'options	294 904		AB
Oldham, Steven D.	4	O	2017-05-29	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			AB
		O	2017-09-07	D	50 - Attribution d'options	330 000		AB
Smith, Jeremy	5	O	2017-09-07	D	50 - Attribution d'options	294 904		AB
Young, Josh	4	O	2017-09-07	D	50 - Attribution d'options	260 000		AB
Rogers Communications Inc.								
<i>Deferred Share Units</i>								
Durocher, Lisa	5	O	2017-06-20	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			ON
<i>Restricted Share Units</i>								
Durocher, Lisa	5	O	2017-06-20	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			ON
		O	2017-09-01	D	56 - Attribution de droits de souscription	3 855		ON
Rusoro Mining Ltd.								
<i>Options</i>								
Agapov, Andre Vladimir	4, 5, 3	O	2017-09-10	D	52 - Expiration d'options	(500 000)	2.1200	BC
Hediger, Peter	4	O	2017-09-10	D	52 - Expiration d'options	(200 000)	2.1200	BC
Kaplowitz, Jay	4	O	2017-09-10	D	52 - Expiration d'options	(375 000)	2.1200	BC
Keep, Gordon	4	O	2017-09-10	D	52 - Expiration d'options	(375 000)	2.1200	BC
Stein, Abraham	4	O	2017-09-10	D	52 - Expiration d'options	(200 000)	2.1200	BC

Émetteur	Rela- tion	État opé- ration	Date de l'opération	Em- prise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale acquis ou aliénés	Prix unitaire	Autorité principale
<i>Titre</i> Initié Porteur inscrit Ushakov, Dmitry	4, 5	O	2017-09-10	D	52 - Expiration d'options	(200 000)	2.1200	BC
Sears Canada Inc.								
<i>Actions ordinaires</i>								
MacDonald, Colin	5	O	2017-09-01	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			ON
Secure Energy Services Inc.								
<i>Actions ordinaires</i>								
Magus, Chad William	5	O	2017-09-05	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			AB
<i>Actions ordinaires Employee Share Ownership Plan</i>								
Magus, Chad William	5	O	2017-09-05	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			AB
Mikuska, Michael Francis Guy	5	O	2017-09-05	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			AB
<i>Droits Performance Unit Awards</i>								
Gransch, Allen Peter	5	O	2017-09-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	50 000		AB
<i>Droits PSU</i>								
Higham, Corey Ray	5	O	2017-09-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	50 000		AB
<i>Options</i>								
Magus, Chad William	5	O	2017-09-05	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			AB
Mikuska, Michael Francis Guy	5	O	2017-09-05	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			AB
<i>Parts Performance Share Units</i>								
Magus, Chad William	5	O	2017-09-05	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			AB
Mikuska, Michael Francis Guy	5	O	2017-09-05	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			AB
<i>Parts Restricted Share Units</i>								
Gransch, Allen Peter	5	O	2017-09-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	10 000		AB
Magus, Chad William	5	O	2017-09-05	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			AB
<i>Parts RSU</i>								
Higham, Corey Ray	5	O	2017-09-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	10 000		AB
SHAW COMMUNICATIONS INC.								
<i>Options</i>								
Culmone, Vito	5	O	2017-09-07	D	50 - Attribution d'options	40 000	27.7700	AB
English, Trevor	5	O	2017-09-07	D	50 - Attribution d'options	30 000	27.7700	AB
Johnson, Peter	5	O	2017-09-07	D	50 - Attribution d'options	30 000	27.7700	AB
Kucharski, Chris	5	O	2017-09-07	D	50 - Attribution d'options	30 000	27.7700	AB
Little, James	5	O	2017-09-07	D	50 - Attribution d'options	30 000	27.7700	AB
McAleese, Paul	5	O	2017-09-07	D	50 - Attribution d'options	30 000	27.7700	AB
McKenzie, Ronald E.	5	O	2017-09-07	D	50 - Attribution d'options	20 000	27.7700	AB
MEHR, JEFFREY	5	O	2017-09-07	D	50 - Attribution d'options	50 000	27.7700	AB
Shaw, Bradley	4, 5	O	2017-09-07	D	50 - Attribution d'options	60 000	27.7700	AB
Stacic, Zoran	5	O	2017-09-07	D	50 - Attribution d'options	30 000	27.7700	AB
ShawCor Ltee								
<i>Employee Share Unit</i>								
Havern, Christopher	5	O	2017-07-24	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			ON
Shopify Inc.								
<i>Actions à droit de vote subalterne Class A Subordinate Voting Shares</i>								
Finkelstein, Harley Michael	5	O	2017-09-05	D	57 - Exercice de droits de souscription	4 178		ON
		O	2017-09-05	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(2 307)	109.9838USD	ON
		O	2017-09-07	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime	(1 881)	110.1400USD	ON

Émetteur	Rela- tion	État opé- ration	Date de l'opération	Em- prise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale acquis ou aliénés	Prix unitaire	Autorité principale
					d'actionnariat			
Forsyth, Brittany Jean	5	O	2017-09-05	D	57 - Exercice de droits de souscription	1 044		ON
		O	2017-09-05	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(577)	109.9838USD	ON
		O	2017-09-07	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	(475)	110.1400USD	ON
Lemieux, Jean-Michel	5	O	2017-09-05	D	57 - Exercice de droits de souscription	1 044		ON
		O	2017-09-05	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(577)	109.9838USD	ON
		O	2017-09-07	D	47 - Acquisition ou aliénation par don	(1 800)	113.1400USD	ON
Lennie, David William	5	O	2017-09-05	D	57 - Exercice de droits de souscription	1 044		ON
		O	2017-09-05	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(577)	109.9838USD	ON
Lutke, Tobias Albin	4, 5							
7910240 Canada Inc.	PI	O	2017-09-05	I	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	(9 000)	110.1353USD	ON
RSU								
Finkelstein, Harley Michael	5	O	2017-09-05	D	57 - Exercice de droits de souscription	(4 178)		ON
Forsyth, Brittany Jean	5	O	2017-09-05	D	57 - Exercice de droits de souscription	(1 044)		ON
Lemieux, Jean-Michel	5	O	2017-09-05	D	57 - Exercice de droits de souscription	(1 044)		ON
Lennie, David William	5	O	2017-09-05	D	57 - Exercice de droits de souscription	(1 044)		ON
Shore Gold Inc.								
<i>Actions ordinaires</i>								
Mason, Ewan	4	O	2017-09-06	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			SK
Ravenscroft, Peter John	4	O	2017-09-06	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			SK
Ryer, C Michael	4	O	2017-09-05	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			SK
<i>Options</i>								
Mason, Ewan	4	O	2017-09-06	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			SK
		O	2017-09-06	D	50 - Attribution d'options	100 000	0.2350	SK
Ravenscroft, Peter John	4	O	2017-09-06	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			SK
		O	2017-09-06	D	50 - Attribution d'options	100 000	0.2350	SK
Ryer, C Michael	4	O	2017-09-05	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			SK
		O	2017-09-06	D	50 - Attribution d'options	100 000	0.2350	SK
Sienna Senior Living Inc. (formerly Leisureworld Senior Care Corporation)								
<i>Actions ordinaires</i>								
Jourdain Coleman, Paula	4	O	2017-09-08	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(3 500)	18.0200	ON
		O	2017-09-08	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(500)	18.0300	ON
		O	2017-09-08	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(100)	18.0500	ON
		O	2017-09-08	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(500)	18.0260	ON
		O	2017-09-07	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(5 000)	18.0004	ON
		O	2017-09-07	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(5 000)	18.0193	ON
		O	2017-09-11	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(1 400)	18.0500	ON
Siam Exploration Ltd.								
<i>Actions ordinaires</i>								
Macdonald, Bruce	3	O	2017-09-08	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	82 000	0.0350	NB
		O	2017-09-11	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	36 000	0.0350	NB
Société d'exploration minière Vior inc.								
<i>Actions ordinaires</i>								
Desaulniers, Eric	4	O	2016-12-22	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			QC
		O	2017-09-06	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	100 000	0.0700	QC
Sprott Inc.								

Émetteur	Rela- tion	État opé- ration	Date de l'opération	Em- prise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale acquis ou aliénés	Prix unitaire	Autorité principale
<i>Titre</i>								
Initié								
Porteur inscrit								
<i>Actions ordinaires</i>								
Ciampaglia, John A.	7	O	2017-08-01	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			ON
Einav, Arthur Avi	7	O	2017-08-01	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			ON
Yuzpe, Stephen Mark	5	O	2017-08-01	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			ON
<i>Droits Deferred Share Units</i>								
Dewhurst, Ronald Richard	4	O	2017-09-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	1 079	2.1400	ON
Faber, Marc	4	O	2017-09-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	1 289	2.1400	ON
Lee, Jack Chuck	4	O	2017-09-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	3 336	2.1400	ON
Ranson, Sharon Margaret	4	O	2017-09-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	2 830	2.1400	ON
Roddy, James Thomas	4	O	2017-09-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	1 289	2.1400	ON
ZIGROSSI, ROSEMARY	4	O	2017-09-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	1 719	2.1400	ON
Stantec Inc.								
<i>Actions ordinaires</i>								
Kennedy, Michael Aloysius	7	O	2017-09-05	D	51 - Exercice d'options	1 468	20.8750	AB
<i>Options</i>								
Kennedy, Michael Aloysius	7	O	2017-09-05	D	51 - Exercice d'options	(1 468)	20.8750	AB
Street Capital Group Inc.								
<i>Actions ordinaires</i>								
Hannay, Alfred Duncan	4, 5							
Kathryn Hannay RRRSP	PI	O	2017-09-01	C	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			ON
LRRSP account	PI	O	2017-09-01	I	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			ON
RRSP - 839041	PI	O	2017-09-01	I	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			ON
Suncor Energie Inc.								
<i>Actions ordinaires</i>								
Suncor Energy Inc.	1	O	2017-08-01	D	38 - Rachat ou annulation	22 358	32.2277USD	AB
		O	2017-08-01	D	38 - Rachat ou annulation	(22 358)		AB
		O	2017-08-02	D	38 - Rachat ou annulation	22 041	32.5597USD	AB
		O	2017-08-02	D	38 - Rachat ou annulation	(22 041)		AB
		O	2017-08-03	D	38 - Rachat ou annulation	21 912	32.7408USD	AB
		O	2017-08-03	D	38 - Rachat ou annulation	(21 912)		AB
		O	2017-08-04	D	38 - Rachat ou annulation	21 762	32.9146USD	AB
		O	2017-08-04	D	38 - Rachat ou annulation	(21 762)		AB
		O	2017-08-07	D	38 - Rachat ou annulation	22 500	33.0326USD	AB
		O	2017-08-07	D	38 - Rachat ou annulation	(22 500)		AB
		O	2017-08-08	D	38 - Rachat ou annulation	21 585	32.8735USD	AB
		O	2017-08-08	D	38 - Rachat ou annulation	(21 585)		AB
		O	2017-08-09	D	38 - Rachat ou annulation	21 710	32.7374USD	AB
		O	2017-08-09	D	38 - Rachat ou annulation	(21 710)		AB
		O	2017-08-10	D	38 - Rachat ou annulation	21 826	32.4429USD	AB
		O	2017-08-10	D	38 - Rachat ou annulation	(21 826)		AB
		O	2017-08-11	D	38 - Rachat ou annulation	21 834	32.4409USD	AB
		O	2017-08-11	D	38 - Rachat ou annulation	(21 834)		AB
		O	2017-08-14	D	38 - Rachat ou annulation	21 934	32.3329USD	AB
		O	2017-08-14	D	38 - Rachat ou annulation	(21 934)		AB
		O	2017-08-15	D	38 - Rachat ou annulation	22 217	31.9047USD	AB
		O	2017-08-15	D	38 - Rachat ou annulation	(22 217)		AB
		O	2017-08-16	D	38 - Rachat ou annulation	22 120	31.9228USD	AB
		O	2017-08-16	D	38 - Rachat ou annulation	(22 120)		AB
		O	2017-08-17	D	38 - Rachat ou annulation	22 527	31.4340USD	AB

Émetteur	Rela- tion	État opé- ration	Date de l'opération	Em- prise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale acquis ou aliénés	Prix unitaire	Autorité principale
Titre Initié Porteur inscrit		O	2017-08-17	D	38 - Rachat ou annulation	(22 527)		AB
		O	2017-08-18	D	38 - Rachat ou annulation	22 664	31.3903USD	AB
		O	2017-08-18	D	38 - Rachat ou annulation	(22 664)		AB
		O	2017-08-21	D	38 - Rachat ou annulation	30 712	31.0618USD	AB
		O	2017-08-21	D	38 - Rachat ou annulation	(30 712)		AB
		O	2017-08-22	D	38 - Rachat ou annulation	30 667	31.0867USD	AB
		O	2017-08-22	D	38 - Rachat ou annulation	(30 667)		AB
		O	2017-08-23	D	48 - Acquisition par héritage ou aliénation par legs	30 495	31.3268USD	AB
		O	2017-08-23	D	38 - Rachat ou annulation	(30 495)		AB
		O	2017-08-24	D	38 - Rachat ou annulation	30 570	31.2553USD	AB
		O	2017-08-24	D	38 - Rachat ou annulation	(30 570)		AB
		O	2017-08-25	D	38 - Rachat ou annulation	30 463	31.4399USD	AB
		O	2017-08-25	D	38 - Rachat ou annulation	(30 463)		AB
		O	2017-08-28	D	38 - Rachat ou annulation	30 784	31.1988USD	AB
		O	2017-08-28	D	38 - Rachat ou annulation	(30 784)		AB
		O	2017-08-29	D	38 - Rachat ou annulation	30 822	31.1610USD	AB
		O	2017-08-29	D	38 - Rachat ou annulation	(30 822)		AB
		O	2017-08-30	D	38 - Rachat ou annulation	30 733	31.1917USD	AB
		O	2017-08-30	D	38 - Rachat ou annulation	(30 733)		AB
		O	2017-08-31	D	38 - Rachat ou annulation	30 568	31.1376USD	AB
	O	2017-08-31	D	38 - Rachat ou annulation	(30 568)		AB	
Williams, Steven Walter	5							
NBCN Inc.	PI	O	2003-01-31	C	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			AB
		O	2017-09-06	C	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	1 000	39.3910	AB
Symphony Floating Rate Senior Loan Fund								
<i>Parts Class A</i>								
Symphony Floating Rate Senior Loan Fund	1	O	2017-08-02	D	38 - Rachat ou annulation	500	9.0100	ON
		O	2017-08-02	D	38 - Rachat ou annulation	(500)	9.0100	ON
		O	2017-08-03	D	38 - Rachat ou annulation	700	9.0100	ON
		O	2017-08-03	D	38 - Rachat ou annulation	(700)	9.0100	ON
		O	2017-08-04	D	38 - Rachat ou annulation	900	9.0100	ON
		O	2017-08-04	D	38 - Rachat ou annulation	(900)	9.0100	ON
		O	2017-08-09	D	38 - Rachat ou annulation	100	8.9900	ON
		O	2017-08-09	D	38 - Rachat ou annulation	(100)	8.9900	ON
		O	2017-08-15	D	38 - Rachat ou annulation	3 000	8.9500	ON
		O	2017-08-15	D	38 - Rachat ou annulation	(3 000)	8.9500	ON
		O	2017-08-29	D	38 - Rachat ou annulation	3 000	8.9200	ON
		O	2017-08-29	D	38 - Rachat ou annulation	(3 000)	8.9200	ON
Tahoe Resources Inc.								
<i>Actions ordinaires</i>								
Banbury, Rusty	5	O	2017-09-11	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			BC
<i>Deferred Share Awards</i>								
Banbury, Rusty	5	O	2017-09-11	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			BC
<i>Options</i>								
Banbury, Rusty	5	O	2017-09-11	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			BC
Tamarack Valley Energy Ltd.								
<i>Actions ordinaires</i>								
GMT Capital Corp	3							
Bay II Resource Partners LP	PI	O	2017-09-11	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	134 000	2.0000USD	AB
		O	2017-09-12	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	43 200	2.0400USD	AB
Bay Resource Partners LP	PI	O	2017-09-11	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	155 700	2.0000USD	AB

Émetteur	Rela- tion	État opé- ration	Date de l'opération	Em- prise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale acquis ou aliénés	Prix unitaire	Autorité principale
<i>Titre</i>								
Initié								
Porteur inscrit								
Bay Resource Partners Offshore Master Fund LP	PI	O	2017-09-12	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	50 200	2.0400USD	AB
		O	2017-09-11	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	293 100	2.0000USD	AB
		O	2017-09-12	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	94 600	2.0400USD	AB
K2 Bay Resource Partners Master Fund Ltd.	PI	O	2017-09-11	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	10 300	2.0000USD	AB
		O	2017-09-12	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	3 300	2.0400USD	AB
Thomas Claugus	PI	O	2017-09-11	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	27 000	2.0000USD	AB
		O	2017-09-12	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	8 700	2.0400USD	AB
Taylor North American Equity Opportunities Fund								
<i>Parts</i>								
Taylor North American Equity Opportunities Fund	1	O	2017-08-09	D	38 - Rachat ou annulation	1 300	12.2900	ON
		O	2017-08-09	D	38 - Rachat ou annulation	(1 300)	12.2900	ON
		O	2017-08-10	D	38 - Rachat ou annulation	2 500	12.2900	ON
		O	2017-08-10	D	38 - Rachat ou annulation	(2 500)	12.2900	ON
		O	2017-08-15	D	38 - Rachat ou annulation	1 600	12.2200	ON
		O	2017-08-15	D	38 - Rachat ou annulation	(1 600)	12.2200	ON
		O	2017-08-16	D	38 - Rachat ou annulation	2 500	12.1700	ON
		O	2017-08-16	D	38 - Rachat ou annulation	(2 500)	12.1700	ON
		O	2017-08-17	D	38 - Rachat ou annulation	1 200	12.1700	ON
		O	2017-08-17	D	38 - Rachat ou annulation	(1 200)	12.1700	ON
		O	2017-08-22	D	38 - Rachat ou annulation	500	11.8500	ON
		O	2017-08-22	D	38 - Rachat ou annulation	(500)	11.8500	ON
		O	2017-08-29	D	38 - Rachat ou annulation	3 000	11.8500	ON
		O	2017-08-29	D	38 - Rachat ou annulation	(3 000)	11.8500	ON
		O	2017-08-30	D	38 - Rachat ou annulation	300	11.8500	ON
		O	2017-08-30	D	38 - Rachat ou annulation	(300)	11.8500	ON
The Westaim Corporation								
<i>Actions ordinaires</i>								
Zwirn, Daniel Bernard	7							
IRA	PI	O	2015-08-31	I	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			ON
		O	2017-09-12	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	148 200	2.9500	ON
Thomson Reuters Corporation								
<i>Actions ordinaires</i>								
Thomson Reuters Corporation	1	O	2017-08-01	D	38 - Rachat ou annulation	49 800	60.1372	ON
		O	2017-08-02	D	38 - Rachat ou annulation	31 400	59.7514	ON
		O	2017-08-03	D	38 - Rachat ou annulation	31 500	59.8402	ON
		O	2017-08-04	D	38 - Rachat ou annulation	31 400	59.8704	ON
		O	2017-08-08	D	38 - Rachat ou annulation	31 800	59.7031	ON
		O	2017-08-23	D	38 - Rachat ou annulation	30 800	57.8311	ON
		O	2017-08-24	D	38 - Rachat ou annulation	29 200	57.5765	ON
		O	2017-08-25	D	38 - Rachat ou annulation	29 400	57.3954	ON
		O	2017-08-29	D	38 - Rachat ou annulation	36 200	56.5181	ON
		O	2017-08-28	D	38 - Rachat ou annulation	35 600	56.8411	ON
		O	2017-08-30	D	38 - Rachat ou annulation	37 800	57.1162	ON
		O	2017-08-31	D	38 - Rachat ou annulation	34 600	57.1034	ON
		O	2017-08-01	D	38 - Rachat ou annulation	65 700	48.0738USD	ON
		O	2017-08-02	D	38 - Rachat ou annulation	41 600	47.5553USD	ON
		O	2017-08-03	D	38 - Rachat ou annulation	41 500	47.5879USD	ON
		O	2017-08-04	D	38 - Rachat ou annulation	41 600	47.3495USD	ON
		O	2017-08-07	D	38 - Rachat ou annulation	73 000	47.2397USD	ON
		O	2017-08-08	D	38 - Rachat ou annulation	41 200	47.0920USD	ON
		O	2017-08-23	D	38 - Rachat ou annulation	38 200	46.0359USD	ON
		O	2017-08-24	D	38 - Rachat ou annulation	33 800	45.9481USD	ON
		O	2017-08-25	D	38 - Rachat ou annulation	33 600	45.9318USD	ON
		O	2017-08-29	D	38 - Rachat ou annulation	40 800	45.1487USD	ON

Émetteur	Rela- tion	État opé- ration	Date de l'opération	Em- prise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale acquis ou aliénés	Prix unitaire	Autorité principale
Titre Initié Porteur inscrit								
		O	2017-08-28	D	38 - Rachat ou annulation	41 400	45.5274USD	ON
		O	2017-08-30	D	38 - Rachat ou annulation	39 200	45.2917USD	ON
		O	2017-08-31	D	38 - Rachat ou annulation	35 400	45.5924USD	ON
		O	2017-08-04	D	38 - Rachat ou annulation	(115 500)		ON
		M	2017-08-04	D	38 - Rachat ou annulation	(458 700)		ON
		O	2017-08-11	D	38 - Rachat ou annulation	(365 000)		ON
		O	2017-08-31	D	38 - Rachat ou annulation	(272 000)		ON
		O	2017-09-08	D	38 - Rachat ou annulation	(224 000)		ON
Tidewater Midstream and Infrastructure Ltd.								
<i>Actions ordinaires</i>								
Barva, David Allan John	5	O	2017-09-05	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			AB
		O	2017-09-07	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	8 164	1.3473	AB
Ketch, Jeffery	5	O	2017-09-07	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	8 164	1.3473	AB
MacLeod, Joel	4	O	2017-09-07	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	20 411	1.3473	AB
Mckenna, Tobias John	4, 5	O	2017-09-07	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	8 164	1.3473	AB
Vorra, Joel Kyle	5	O	2017-09-07	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	8 164	1.3473	AB
Williams, Jarvis	5	O	2017-09-07	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	8 164	1.3473	AB
<i>Options</i>								
Barva, David Allan John	5	O	2017-09-05	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			AB
		O	2017-09-07	D	50 - Attribution d'options	100 000	1.2900	AB
Colcleugh, Robert	4	O	2017-05-25	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			AB
		O	2017-09-07	D	50 - Attribution d'options	15 000		AB
Fraser, Douglas Scott	4	O	2017-09-07	D	50 - Attribution d'options	15 000	1.2900	AB
Holyoake, Stephen John	4	O	2017-09-07	D	50 - Attribution d'options	15 000	1.2900	AB
Ketch, Jeffery	5	O	2017-09-07	D	50 - Attribution d'options	50 000	1.2900	AB
MacLeod, Joel	4	O	2017-09-07	D	50 - Attribution d'options	75 000	1.2900	AB
Mckenna, Tobias John	4, 5	O	2017-09-07	D	50 - Attribution d'options	50 000	1.2900	AB
Raymond, Margaret Ann	4	O	2017-05-25	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			AB
		O	2017-09-07	D	50 - Attribution d'options	15 000		AB
Vorra, Joel Kyle	5	O	2017-09-07	D	50 - Attribution d'options	50 000	1.2900	AB
Williams, Jarvis	5	O	2017-09-07	D	50 - Attribution d'options	50 000	1.2900	AB
Wong-Chor, Trevor	4	O	2017-09-07	D	50 - Attribution d'options	10 000		AB
		M	2017-09-07	D	50 - Attribution d'options	10 000	1.2900	AB
<i>Restricted Share Units</i>								
Barva, David Allan John	5	O	2017-09-05	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			AB
		O	2017-09-07	D	46 - Contrepartie de services	120 000	1.2900	AB
Colcleugh, Robert	4	O	2017-05-25	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			AB
		O	2017-09-07	D	56 - Attribution de droits de souscription	15 000		AB
Fraser, Douglas Scott	4	O	2017-09-07	D	46 - Contrepartie de services	15 000	1.2900	AB
Holyoake, Stephen John	4	O	2017-09-07	D	46 - Contrepartie de services	15 000	1.2900	AB
Ketch, Jeffery	5	O	2017-09-07	D	46 - Contrepartie de services	100 000	1.2900	AB
MacLeod, Joel	4	O	2017-09-07	D	46 - Contrepartie de services	125 000	1.2900	AB
Mckenna, Tobias John	4, 5	O	2017-09-07	D	46 - Contrepartie de services	125 000	1.2900	AB

Émetteur	Rela- tion	État opé- ration	Date de l'opération	Em- prise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale acquis ou aliénés	Prix unitaire	Autorité principale
Titre								
Initié								
Porteur inscrit								
Raymond, Margaret Ann	4	O	2017-05-25	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			AB
		O	2017-09-07	D	56 - Attribution de droits de souscription	15 000		AB
Vorra, Joel Kyle	5	O	2017-09-07	D	46 - Contrepartie de services	125 000	1.2900	AB
Williams, Jarvis	5	O	2017-09-07	D	46 - Contrepartie de services	125 000	1.2900	AB
Wong-Chor, Trevor	4	O	2017-09-07	D	56 - Attribution de droits de souscription	15 000		AB
Toromont Industries Ltd.								
<i>Actions ordinaires</i>								
Jewer, Paul Randolph	5	O	2017-09-08	D	51 - Exercice d'options	10 000	20.7600	ON
		O	2017-09-08	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(4 400)	52.9900	ON
		O	2017-09-08	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(1 600)	52.9850	ON
		O	2017-09-08	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(100)	52.9800	ON
		O	2017-09-08	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(100)	52.9700	ON
		O	2017-09-08	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(500)	52.9600	ON
		O	2017-09-08	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(700)	52.9550	ON
		O	2017-09-08	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(200)	52.9500	ON
		O	2017-09-08	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(300)	52.9400	ON
		O	2017-09-08	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(300)	52.9300	ON
		O	2017-09-08	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(1 300)	52.9100	ON
		O	2017-09-08	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(500)	52.9000	ON
Malinauskas, David Allan	5	O	2017-09-06	D	51 - Exercice d'options	1 600	20.7600	ON
		O	2017-09-06	D	51 - Exercice d'options	1 600	23.4000	ON
		O	2017-09-06	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(1 600)	53.5000	ON
		O	2017-09-06	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(1 600)	53.5000	ON
McCallum, John S.	4	O	2017-09-05	D	51 - Exercice d'options	2 000	20.7600	ON
		O	2017-09-05	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(200)	52.3000	ON
		O	2017-09-05	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(100)	52.2900	ON
		O	2017-09-05	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(200)	52.2700	ON
		O	2017-09-05	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(200)	52.2600	ON
		O	2017-09-05	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(200)	52.2500	ON
		O	2017-09-05	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(100)	52.2200	ON
		O	2017-09-05	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(400)	52.2100	ON
		O	2017-09-05	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(100)	52.2000	ON
		O	2017-09-05	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(500)	52.1100	ON
Medhurst, Scott	4, 5	O	2017-09-05	D	51 - Exercice d'options	25 000	20.7600	ON
		O	2017-09-05	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(300)	52.7600	ON
		O	2017-09-05	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(500)	52.7500	ON
		O	2017-09-05	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(600)	52.6900	ON
		O	2017-09-05	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(300)	52.6800	ON
		O	2017-09-05	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(200)	52.6200	ON
		O	2017-09-05	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(1 000)	52.6000	ON
		O	2017-09-05	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(200)	52.5900	ON
		O	2017-09-05	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(400)	52.5700	ON
		O	2017-09-05	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(700)	52.5600	ON
		O	2017-09-05	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(200)	52.5300	ON
		O	2017-09-05	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(1 700)	52.5200	ON
		O	2017-09-05	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(3 800)	52.5100	ON
		O	2017-09-05	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(4 848)	52.5000	ON
Wetherald, David	5	O	2017-09-12	D	51 - Exercice d'options	2 900	26.5200	ON
		O	2017-09-12	D	51 - Exercice d'options	5 400	36.6500	ON
		O	2017-09-12	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(2 900)	54.0000	ON
		O	2017-09-12	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(5 400)	54.0000	ON
<i>Options</i>								
Jewer, Paul Randolph	5	O	2017-09-08	D	51 - Exercice d'options	(10 000)	20.7600	ON
Malinauskas, David Allan	5	O	2017-09-06	D	51 - Exercice d'options	(1 600)	20.7600	ON

Émetteur	Rela- tion	État opé- ration	Date de l'opération	Em- prise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale acquis ou aliénés	Prix unitaire	Autorité principale
Titre								
Initié								
Porteur inscrit								
McCallum, John S.	4	O	2017-09-06	D	51 - Exercice d'options	(1 600)	23.4000	ON
Medhurst, Scott	4, 5	O	2017-09-05	D	51 - Exercice d'options	(2 000)	20.7600	ON
Wetherald, David	5	O	2017-09-12	D	51 - Exercice d'options	(2 900)	26.5200	ON
		O	2017-09-12	D	51 - Exercice d'options	(5 400)	36.6500	ON
Total Energy Services Inc.								
<i>Actions ordinaires</i>								
Total Energy Services Inc	1							
ITF Employee Plan	PI	O	2017-09-06	C	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	6 000	11.9300	AB
		O	2017-09-11	C	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	300	11.9800	AB
		O	2017-09-12	C	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	100	12.0000	AB
TransCanada Corporation								
<i>Actions ordinaires</i>								
Palmer, Anthony M.	5							
AuYeung Family Trust	PI	O	2017-09-13	C	47 - Acquisition ou aliénation par don	(2 500)		AB
Wilson, Stephanie	7							
The Trustee of TransCanada's Employee Share Purchase Plan	PI	O	2017-09-11	I	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	323	62.7200	AB
		O	2017-09-11	I	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	80	62.4600	AB
		O	2017-09-11	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(1 000)	62.4800	AB
Transcontinental inc.								
<i>Actions à droit de vote multiple Catégorie B</i>								
Leduc, Yves Jacques	4	O	2017-09-07	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			QC
<i>Actions à droit de vote subalterne Catégorie A</i>								
Leduc, Yves Jacques	4	O	2017-09-07	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			QC
<i>Unités d'actions différées (UAD-administrateurs) / (DSU-directors)</i>								
Leduc, Yves Jacques	4	O	2017-09-07	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			QC
TransGlobe Energy Corporation								
<i>Actions ordinaires</i>								
Neely, Randy	5	O	2017-09-12	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	35 000	1.4500	AB
Tree Island Steel Ltd.								
<i>Actions ordinaires</i>								
Tree Island Steel Ltd. (formerly known as Tree Island Wire I	1	O	2017-08-08	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	6 200	3.1895	BC
		O	2017-08-09	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	9 000	3.2146	BC
		O	2017-08-10	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	8 700	3.2260	BC
		O	2017-08-11	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	1 800	3.1730	BC
		O	2017-08-14	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	8 200	3.1987	BC
		O	2017-08-15	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	3 000	3.2640	BC
		O	2017-08-16	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	9 000	3.3538	BC
		O	2017-08-17	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	6 200	3.3019	BC
		O	2017-08-18	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	2 400	3.2058	BC
		O	2017-08-21	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	9 117	3.2514	BC
		O	2017-08-22	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	6 000	3.2555	BC
		O	2017-08-23	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	7 000	3.2767	BC
		O	2017-08-24	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	100	3.2500	BC
		O	2017-08-25	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	2 400	3.2900	BC
		O	2017-08-28	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	5 900	3.3294	BC
		O	2017-08-29	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	3 400	3.3208	BC
		O	2017-08-30	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	800	3.1937	BC
		O	2017-08-31	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	6 500	3.1981	BC
		O	2017-09-06	D	38 - Rachat ou annulation	(95 717)	3.2541	BC

Émetteur	Rela- tion	État opé- ration	Date de l'opération	Em- prise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale acquis ou aliénés	Prix unitaire	Autorité principale
Trevali Mining Corporation								
<i>Actions ordinaires</i>								
CRUISE, MARK DANIEL	4, 5	O	2017-09-07	D	57 - Exercice de droits de souscription	550 000	1.5000	BC
Drescher, Anton J.	4, 5	O	2017-09-07	D	57 - Exercice de droits de souscription	4 300	1.5000	BC
Gignac, Catherine	4	O	2017-09-07	D	57 - Exercice de droits de souscription	4 300	1.5000	BC
Hoffman, Michael	4	O	2017-09-07	D	57 - Exercice de droits de souscription	4 300	1.5000	BC
Huberman, David	4	O	2017-09-07	D	57 - Exercice de droits de souscription	4 300	1.5000	BC
Keller, Paul David	5	O	2017-09-07	D	57 - Exercice de droits de souscription	323 000	1.5000	BC
Ladd, Anna Man-Yue	5	O	2017-09-07	D	57 - Exercice de droits de souscription	250 000	1.5000	BC
Ladd Family Trust	PI	O	2017-09-01	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(100 000)	1.5100	BC
Marinov, Daniel	5	O	2017-09-01	D	51 - Exercice d'options	61 000	0.7700	BC
		O	2017-09-01	D	51 - Exercice d'options	49 000	1.0100	BC
		O	2017-09-07	D	57 - Exercice de droits de souscription	105 000	1.5000	BC
Stakiw, Edward Stephen	5	O	2017-09-07	D	57 - Exercice de droits de souscription	113 000	1.5000	BC
<i>Bonus Shares</i>								
Drescher, Anton J.	4, 5	O	2017-09-07	D	58 - Expiration de droits de souscription	(4 300)	1.5000	BC
Gignac, Catherine	4	O	2017-09-07	D	57 - Exercice de droits de souscription	(4 300)	1.5000	BC
Hoffman, Michael	4	O	2017-09-07	D	57 - Exercice de droits de souscription	(4 300)	1.5000	BC
Huberman, David	4	O	2017-09-07	D	57 - Exercice de droits de souscription	(4 300)	1.5000	BC
<i>Options</i>								
Marinov, Daniel	5	O	2017-09-01	D	51 - Exercice d'options	(61 000)	0.7700	BC
		O	2017-09-01	D	51 - Exercice d'options	(49 000)	1.0100	BC
<i>Restricted Share Units (RSUs)</i>								
CRUISE, MARK DANIEL	4, 5	O	2017-09-07	D	57 - Exercice de droits de souscription	(370 500)	1.5000	BC
		O	2017-09-07	D	57 - Exercice de droits de souscription	(131 970)	1.5000	BC
		O	2017-09-07	D	57 - Exercice de droits de souscription	(47 530)	1.5000	BC
		O	2017-09-07	D	58 - Expiration de droits de souscription	(393 770)		BC
		O	2017-09-07	D	58 - Expiration de droits de souscription	(236 000)		BC
Keller, Paul David	5	O	2017-09-07	D	57 - Exercice de droits de souscription	(260 700)	1.5000	BC
		O	2017-09-07	D	57 - Exercice de droits de souscription	(62 300)	1.5000	BC
		O	2017-09-07	D	58 - Expiration de droits de souscription	(309 400)		BC
		O	2017-09-07	D	58 - Expiration de droits de souscription	(146 100)		BC
		O	2017-09-07	D	58 - Expiration de droits de souscription	(30 230)		BC
Ladd, Anna Man-Yue	5	O	2017-09-07	D	57 - Exercice de droits de souscription	(198 000)	1.5000	BC
		O	2017-09-07	D	57 - Exercice de droits de souscription	(52 000)	1.5000	BC
		O	2017-09-07	D	58 - Expiration de droits de souscription	(18 660)		BC
		O	2017-09-07	D	58 - Expiration de droits de souscription	(236 300)		BC
		O	2017-09-07	D	58 - Expiration de droits de souscription	(119 500)		BC
Marinov, Daniel	5	O	2017-09-07	D	57 - Exercice de droits de souscription	(103 700)	1.5000	BC
		O	2017-09-07	D	57 - Exercice de droits de souscription	(1 300)	1.5000	BC
		O	2017-09-07	D	58 - Expiration de droits de souscription	(26 170)		BC
		M	2017-09-07	D	58 - Expiration de droits de souscription	(24 870)		BC
		O	2017-09-07	D	58 - Expiration de droits de souscription	(87 500)		BC
		O	2017-09-07	D	58 - Expiration de droits de souscription	(45 500)		BC
Stakiw, Edward Stephen	5	O	2014-06-24	D	56 - Attribution de droits de souscription	103 700		BC
		M	2014-06-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	103 700		BC
		M'	2014-06-24	D	56 - Attribution de droits de souscription	103 700		BC
		M''	2014-06-24	D	56 - Attribution de droits de souscription	110 700		BC
		O	2016-06-02	D	56 - Attribution de droits de souscription	(96 300)		BC
		M	2016-06-02	D	56 - Attribution de droits de souscription	96 300		BC
		O	2017-09-07	D	57 - Exercice de droits de souscription	(110 700)	1.5000	BC
		O	2017-09-07	D	57 - Exercice de droits de souscription	(2 300)	1.5000	BC
		O	2017-09-07	D	58 - Expiration de droits de souscription	(26 490)		BC
		O	2017-09-07	D	58 - Expiration de droits de souscription	(96 300)		BC
		O	2017-09-07	D	58 - Expiration de droits de souscription	(45 500)		BC

Émetteur	Rela- tion	État opé- ration	Date de l'opération	Em- prise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale acquis ou aliénés	Prix unitaire	Autorité principale
Trez Capital Mortgage Investment Corporation								
<i>Class A Shares</i>								
George, Zachary R.	4							
FrontFour Master Fund, Ltd.	PI	O	2017-09-05	C	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	55 444	5.0542	BC
		O	2017-09-07	C	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	13 537	4.9499	BC
FrontFour Opportunity Fund	PI	O	2017-09-05	C	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	1 456	5.0542	BC
		O	2017-09-07	C	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	463	4.9499	BC
Trez Capital Mortgage Investment Corporation	1	O	2017-08-31	D	38 - Rachat ou annulation	790	4.8200	BC
		O	2017-08-30	D	38 - Rachat ou annulation	(4 690)		BC
Trez Capital Senior Mortgage Investment Corporation								
<i>Class A Shares</i>								
Trez Capital Senior Mortgage Investment Corporation	1	O	2017-08-30	D	38 - Rachat ou annulation	1 030	2.9900	BC
		O	2017-08-31	D	38 - Rachat ou annulation	3 230	3.0000	BC
		O	2017-08-30	D	38 - Rachat ou annulation	(3 230)		BC
Trican Well Service Ltd.								
<i>Droits Restricted Share Units (RSUs)</i>								
Poulin, Etienne	5	O	2017-09-07	D	59 - Exercice au comptant	(924)	3.4900	AB
Sweany, Dawn Amanda	5	O	2017-09-07	D	59 - Exercice au comptant	(693)	3.4900	AB
<i>Options Employee Stock Options</i>								
Baldwin, Michael Andrew	5	O	2017-09-12	D	52 - Expiration d'options	(18 350)	12.2300	AB
Cox, Robert, John	5	O	2017-09-12	D	52 - Expiration d'options	(17 350)	12.2300	AB
Dusterhoft, Dale M.	5	O	2017-09-12	D	52 - Expiration d'options	(49 950)	12.2300	AB
Jones, David R.	5	O	2017-09-12	D	52 - Expiration d'options	(11 300)	12.2300	AB
Tricon Capital Group Inc.								
<i>Débetures convertibles 5.6</i>								
Gluskin, Ira	4							
584981 Ontario Limited	PI	O	2017-06-09	C	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	\$ 385 000.00	125.0000	ON
		M	2017-06-09	C	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	\$ 481 250.00	125.0000	ON
		O	2017-06-12	C	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	\$ 7 500.00	125.0000	ON
		M	2017-06-12	C	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	\$ 9 375.00	125.0000	ON
		O	2017-06-13	C	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	\$ 6 500.00	123.5000	ON
		M	2017-06-13	C	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	\$ 8 028.00	123.5000	ON
		O	2017-06-16	C	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	\$ 60 000.00	124.0000	ON
		M	2017-06-16	C	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	\$ 74 400.00	124.0000	ON
		O	2017-06-19	C	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	\$ 18 000.00	125.7800	ON
		M	2017-06-19	C	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	\$ 22 640.00	125.7800	ON
		O	2017-06-22	C	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	\$ 22 500.00	123.5000	ON
		M	2017-06-22	C	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	\$ 27 788.00	123.5000	ON
		O	2017-06-23	C	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	\$ 67 500.00	125.0000	ON
		M	2017-06-23	C	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	\$ 84 375.00	125.0000	ON
		O	2017-06-26	C	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	\$ 100 000.00	125.0000	ON
		M	2017-06-26	C	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	\$ 125 000.00	125.0000	ON
		O	2017-06-27	C	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	\$ 1 500.00	125.0000	ON
		M	2017-06-27	C	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	\$ 1 875.00	125.0000	ON
		O	2017-06-29	C	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	\$ 8 000.00	125.0000	ON
		M	2017-06-29	C	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	\$ 10 000.00	125.0000	ON
Trilogy Energy Corp.								
<i>Actions ordinaires</i>								
Gorman, John C.	6	O	2017-09-12	D	97 - Autre	(1)		AB
Jungé, Dirk	6	O	2017-09-12	D	97 - Autre	(1)		AB
CEDE & Co.	PI	O	2017-09-12	I	97 - Autre	(90 514)		AB
Lee, Bernard K.	4, 6	O	2017-09-12	D	36 - Conversion ou échange	(58 672)		AB
Children	PI	O	2017-09-12	I	36 - Conversion ou échange	(3 400)		AB
RRSP	PI	O	2017-09-12	I	36 - Conversion ou échange	(9 800)		AB
Spousal RRSP	PI	O	2017-09-12	I	36 - Conversion ou échange	(1 500)		AB

Émetteur	Rela- tion	État opé- ration	Date de l'opération	Em- prise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale acquis ou aliénés	Prix unitaire	Autorité principale
<i>Titre</i>								
<i>Initié</i>								
<i>Porteur inscrit</i>								
Spouse	PI	O	2017-09-12	I	36 - Conversion ou échange	(5 600)		AB
Riddell Rose, Susan L.	6	O	2017-09-12	D	97 - Autre	(91 012)		AB
Riddell, Clayton H.	4, 6	O	2017-09-12	D	36 - Conversion ou échange	(300 001)		AB
Dreamworks Investment Holdings Ltd.	PI	O	2017-09-12	I	36 - Conversion ou échange	(12 730 963)		AB
Managed Account	PI	O	2017-09-12	I	36 - Conversion ou échange	(45 000)		AB
Riddell Family Charitable Foundation	PI	O	2017-09-12	I	36 - Conversion ou échange	(2 101 761)		AB
Trust Accounts	PI	O	2017-09-12	I	36 - Conversion ou échange	(1 000)		AB
Warner Investment Holdings Ltd.	PI	O	2017-09-12	I	36 - Conversion ou échange	(12 791 266)		AB
Riddell, James H. T.	4, 6, 5	O	2017-09-12	D	36 - Conversion ou échange	(464 633)		AB
children	PI	O	2017-09-12	I	36 - Conversion ou échange	(15 805)		AB
RRSP	PI	O	2017-09-12	I	36 - Conversion ou échange	(21 150)		AB
spouse	PI	O	2017-09-12	I	36 - Conversion ou échange	(4 100)		AB
The Watershed Foundation	PI	O	2017-09-12	I	36 - Conversion ou échange	(65 000)		AB
Roy, John B.	6	O	2017-09-12	D	97 - Autre	(1)		AB
Shier, E. Mitchell	4, 6							
RRSP	PI	O	2017-09-12	I	36 - Conversion ou échange	(2 200)		AB
<i>Actions sans droit de vote</i>								
Riddell, Clayton H.	4, 6							
Warner Investment Holdings Ltd.	PI	O	2017-09-12	I	36 - Conversion ou échange	(14 447 372)		AB
<i>Options</i>								
Shier, E. Mitchell	4, 6	O	2017-09-12	D	97 - Autre	(49 500)		AB
Trilogy Metals Inc. (formerly NovaCopper Inc.)								
<i>Droits Deferred Share Unit</i>								
Lang, Gregory Anthony	4	O	2017-09-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	2 881		BC
McConnell, Gerald James	4	O	2017-09-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	2 881		BC
Stairs, Janice Alayne	4	O	2017-09-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	2 881		BC
Tucows Inc.								
<i>Actions ordinaires</i>								
Noss, Elliot Lawrence	4, 5	O	2017-09-07	D	47 - Acquisition ou aliénation par don	(4 000)		ON
<i>Options</i>								
Burnham, Brad	4	O	2017-09-05	D	50 - Attribution d'options	3 750	53.5500USD	ON
Chase, Robin	4	O	2017-09-05	D	50 - Attribution d'options	3 750	53.5500USD	ON
		O	2017-09-05	D	50 - Attribution d'options	3 750	53.5500USD	ON
Gissin, Erez	4	O	2017-09-05	D	50 - Attribution d'options	3 750	53.5500USD	ON
Karp, Allen	4	O	2017-09-05	D	50 - Attribution d'options	3 750	53.5500USD	ON
Ralls, Rawleigh Hazen	4	O	2017-09-05	D	50 - Attribution d'options	3 750	53.5500	ON
Schwartz, Jeffrey	4	O	2017-09-05	D	50 - Attribution d'options	3 750	53.5500USD	ON
United Corporations Limited								
<i>Actions ordinaires</i>								
E-L Financial Corporation Limited	3	O	2017-09-06	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	500	96.2000	ON
		O	2017-09-07	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	100	95.8000	ON
Urbana Corporation								
<i>Actions ordinaires</i>								
Gundy, Michael Brydon Charles	4							
Michael Gundy RRSP	PI	O	2017-08-31	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	2 400	3.5000	ON
Velan Inc.								
<i>Actions à droit de vote subalterne</i>								
Velan Inc.	1	O	2017-08-03	D	38 - Rachat ou annulation	1 000	17.4100	QC
		O	2017-08-04	D	38 - Rachat ou annulation	1 000	17.4000	QC
		O	2017-08-09	D	38 - Rachat ou annulation	600	17.4500	QC
		O	2017-08-10	D	38 - Rachat ou annulation	1 000	17.4500	QC
		O	2017-08-11	D	38 - Rachat ou annulation	600	17.4000	QC
		O	2017-08-17	D	38 - Rachat ou annulation	1 000	17.4200	QC
		O	2017-09-01	D	38 - Rachat ou annulation	(5 200)		QC
Victoria Gold Corp. (formerly Victoria Resource Corporation)								

Émetteur	Rela- tion	État opé- ration	Date de l'opération	Em- prise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale acquis ou aliénés	Prix unitaire	Autorité principale
<i>Titre</i>								
<i>Initié</i>								
<i>Porteur inscrit</i>								
<i>Actions ordinaires</i>								
Gray, Paul Dunstan	5	O	2017-04-25	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			ON
		O	2017-09-07	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	8 500	0.5100	ON
		O	2017-09-07	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	10 300	0.5200	ON
West Fraser Timber Co. Ltd.								
<i>Actions ordinaires</i>								
Carter, Keith Darren	5	O	2017-09-08	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	80	63.0200	BC
WestJet Airlines Ltd.								
<i>Actions ordinaires - Voting</i>								
WestJet Airlines Ltd	1	O	2017-08-14	D	38 - Rachat ou annulation	76 477	26.1000	AB
		O	2017-08-15	D	38 - Rachat ou annulation	76 477	26.0300	AB
		O	2017-08-16	D	38 - Rachat ou annulation	76 477	26.0200	AB
		O	2017-08-17	D	38 - Rachat ou annulation	76 477	25.9000	AB
		O	2017-08-18	D	38 - Rachat ou annulation	76 477	25.9600	AB
		O	2017-08-21	D	38 - Rachat ou annulation	76 477	25.9400	AB
		O	2017-08-22	D	38 - Rachat ou annulation	76 477	25.8700	AB
		O	2017-08-23	D	38 - Rachat ou annulation	76 477	25.8500	AB
		O	2017-08-24	D	38 - Rachat ou annulation	512 777	25.8500	AB
		O	2017-08-25	D	38 - Rachat ou annulation	76 477	25.8500	AB
		O	2017-08-28	D	38 - Rachat ou annulation	76 477	25.8100	AB
		O	2017-08-29	D	38 - Rachat ou annulation	555 777	25.8400	AB
		O	2017-08-30	D	38 - Rachat ou annulation	76 477	26.0300	AB
		O	2017-08-31	D	38 - Rachat ou annulation	76 477	26.5600	AB
		O	2017-08-18	D	38 - Rachat ou annulation	(152 954)		AB
		O	2017-08-25	D	38 - Rachat ou annulation	(382 385)		AB
		O	2017-08-31	D	38 - Rachat ou annulation	(742 208)		AB
Westport Fuel Systems Inc.								
<i>Actions ordinaires</i>								
<i>Douglas, Kevin</i>								
Douglas Family Trust	3	PI	2015-05-08	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	16 883	5.7200USD	BC
		O	2015-05-11	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	25 617	6.0500USD	BC
Douglas Irrevocable Descendants Trust	PI	O	2015-05-08	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	32 773	5.7200USD	BC
		O	2015-05-11	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	49 727	6.0500USD	BC
James E. Douglas III	PI	O	2015-05-08	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	9 932	5.7200USD	BC
		O	2015-05-11	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	15 068	6.0500USD	BC
K&M Douglas Trust	PI	O	2015-05-08	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	39 725	5.7200USD	BC
		O	2015-05-11	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	60 275	6.0500USD	BC
Kevin G. Douglas 2012 Trust	PI	O	2010-02-12	I	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			BC
		O	2012-12-31	I	47 - Acquisition ou aliénation par don	52 902		BC
KGD 2010-A,-B,-C Annuity Trust	PI	O	2013-02-06	I	47 - Acquisition ou aliénation par don	(601 839)		BC
Eprile, Brenda	4	O	2017-09-07	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	53 125	2.6700USD	BC
Harris, Anthony	4	O	2017-09-07	D	57 - Exercice de droits de souscription	35 714	2.7139USD	BC
		O	2017-09-07	D	57 - Exercice de droits de souscription	20 313	2.7179USD	BC
		O	2017-09-07	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(35 714)	2.7139USD	BC
		O	2017-09-07	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(20 313)	2.7179USD	BC
Johnston, Colin Shearer	4	O	2017-09-05	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	10 000	2.7952USD	BC
Michelle McKenney, Douglas	3							
Douglas Irrevocable Descendants Trust	PI	O	2017-07-19	I	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			BC
K&M Douglas Trust	PI	O	2017-07-19	I	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			BC
Michelle M. Douglas 2012 Trust	PI	O	2017-07-19	I	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			BC

Émetteur	Rela- tion	État opé- ration	Date de l'opération	Em- prise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale acquis ou aliénés	Prix unitaire	Autorité principale
<i>Titre</i>								
<i>Initié</i>								
<i>Porteur inscrit</i>								
The Alexander Douglas 2K3 Trust	PI	O	2017-07-19	I	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			BC
The Amanda Douglas 2K3 Trust	PI	O	2017-07-19	I	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			BC
The Jake Douglas 2K3 Trust	PI	O	2017-07-19	I	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			BC
<i>Restricted Share Units</i>								
Eprile, Brenda	4	O	2017-09-07	D	57 - Exercice de droits de souscription	(53 125)	2.6700USD	BC
Harris, Anthony	4	O	2017-09-07	D	57 - Exercice de droits de souscription	(35 714)	2.7139USD	BC
		O	2017-09-07	D	57 - Exercice de droits de souscription	(20 313)	2.7179USD	BC
Westport Innovations Inc.								
<i>Actions ordinaires</i>								
Douglas, Kevin	3							
K&M Douglas Trust	PI	O	2013-02-06	I	47 - Acquisition ou aliénation par don	(571 406)		BC
		M	2013-02-06	I	47 - Acquisition ou aliénation par don	632 272		BC
Westshore Terminals Investment Corporation								
<i>Actions ordinaires</i>								
Dudar, Glenn Dalziel	7	O	2017-09-08	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	1 400	24.7400	BC
Westshore Terminals Investment Corporation	1	O	2017-08-08	D	38 - Rachat ou annulation	6 400	24.1523	BC
		O	2017-08-08	D	38 - Rachat ou annulation	(6 400)		BC
		O	2017-08-09	D	38 - Rachat ou annulation	9 900	24.3375	BC
		O	2017-08-09	D	38 - Rachat ou annulation	(9 900)		BC
		O	2017-08-10	D	38 - Rachat ou annulation	27 700	24.4212	BC
		O	2017-08-10	D	38 - Rachat ou annulation	(27 700)		BC
		O	2017-08-11	D	38 - Rachat ou annulation	20 600	24.4402	BC
		O	2017-08-11	D	38 - Rachat ou annulation	(20 600)		BC
		O	2017-08-14	D	38 - Rachat ou annulation	27 400	24.2671	BC
		O	2017-08-14	D	38 - Rachat ou annulation	(27 400)		BC
		O	2017-08-15	D	38 - Rachat ou annulation	27 700	24.4518	BC
		O	2017-08-15	D	38 - Rachat ou annulation	(27 700)		BC
		O	2017-08-16	D	38 - Rachat ou annulation	700	24.5000	BC
		O	2017-08-16	D	38 - Rachat ou annulation	(700)		BC
		O	2017-08-17	D	38 - Rachat ou annulation	27 700	24.4349	BC
		O	2017-08-17	D	38 - Rachat ou annulation	(27 700)		BC
		O	2017-08-18	D	38 - Rachat ou annulation	27 700	24.4489	BC
		O	2017-08-18	D	38 - Rachat ou annulation	(27 700)		BC
		O	2017-08-21	D	38 - Rachat ou annulation	5 900	24.4753	BC
		O	2017-08-21	D	38 - Rachat ou annulation	(5 900)		BC
		O	2017-08-23	D	38 - Rachat ou annulation	3 700	24.4870	BC
		O	2017-08-23	D	38 - Rachat ou annulation	(3 700)		BC
		O	2017-08-24	D	38 - Rachat ou annulation	100	24.5000	BC
		O	2017-08-24	D	38 - Rachat ou annulation	(100)		BC
		O	2017-08-25	D	38 - Rachat ou annulation	12 900	24.6014	BC
		O	2017-08-25	D	38 - Rachat ou annulation	(12 900)		BC
		O	2017-08-28	D	38 - Rachat ou annulation	9 500	24.7192	BC
		O	2017-08-28	D	38 - Rachat ou annulation	(9 500)		BC
		O	2017-08-29	D	38 - Rachat ou annulation	14 100	24.7256	BC
		O	2017-08-29	D	38 - Rachat ou annulation	(14 100)		BC
		O	2017-08-30	D	38 - Rachat ou annulation	9 600	24.7445	BC
		O	2017-08-30	D	38 - Rachat ou annulation	(9 600)		BC
Wheaton Precious Metals Corp. (formerly Silver Wheaton Corp.)								
<i>Parts Performance Shares</i>								
Bernardi, Curzio Domenico	5	O	2017-09-08	D	97 - Autre	293		BC
Brown, Gary Duncan	5	O	2017-09-08	D	97 - Autre	293		BC
Charpentier, Bettina Joan	5	O	2017-09-08	D	97 - Autre	104		BC

Émetteur	Rela- tion	État opé- ration	Date de l'opération	Em- prise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale acquis ou aliénés	Prix unitaire	Autorité principale
<i>Titre</i>								
<i>Initié</i>								
<i>Porteur inscrit</i>								
Drouin, Patrick Eugene	5	O	2017-09-08	D	97 - Autre	206		BC
Hodaly, Haytham Henry	5	O	2017-09-08	D	97 - Autre	293		BC
Smallwood, Randy	5	O	2017-09-08	D	97 - Autre	506		BC
Tatarkin, Nikola	5	O	2017-09-08	D	97 - Autre	210		BC
Wow Unlimited Media Inc. (formerly, Rainmaker Entertainment Inc.)								
<i>Actions ordinaires Voting</i>								
Vandervelde, John	5	O	2017-09-11	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			BC
Jo-Anne Vandervelde	PI	O	2017-09-11	I	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			BC
<i>Options</i>								
Vandervelde, John	5	O	2017-09-11	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			BC
		O	2017-09-11	D	50 - Attribution d'options	71 628	1.9000	BC
Zargon Oil & Gas Ltd.								
<i>Actions ordinaires</i>								
Burden, Leslie Edward	5	O	2017-08-31	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	1 054	0.4550	AB
L Burden RRSP	PI	O	2017-08-31	I	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	2 460	0.4550	AB
Doetzel, Randolph John	5	O	2017-08-31	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	3 990	0.4550	AB
		O	2017-09-08	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(7 500)	0.4400	AB
Hansen, Craig Henry	4, 5	O	2017-08-31	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	2 917	0.4550	AB
		O	2017-09-12	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	5 000	0.4200	AB
C Hansen - Registered	PI	O	2017-08-31	I	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	1 571	0.4550	AB
Hustad, Christopher Michael	5	O	2017-08-31	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	3 650	0.4550	AB
ZCL Composites Inc.								
<i>Actions ordinaires</i>								
Pejs, Michael	5	O	2017-09-12	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	2 500	4.7200	AB
		O	2017-09-12	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(1 250)	13.0700	AB
		O	2017-09-12	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(1 250)	13.1400	AB
<i>Options</i>								
Pejs, Michael	5	O	2017-09-12	D	51 - Exercice d'options	(2 500)	4.7200	AB

ANNEXE 3 LISTE DES OPÉRATIONS D'INITIÉS DÉCLARÉES HORS DÉLAI (FORMAT ÉLECTRONIQUE - SEDI)

L'information publiée dans cette annexe provient du Système électronique de déclaration des initiés (SEDI). Vous y trouverez une liste des opérations d'initiés assujettis déclarées hors délai pour lesquels l'Autorité des marchés financiers (l'« Autorité ») agit à titre d'autorité principale. Ces opérations sont codifiées « R ». Veuillez accéder à SEDI (www.sedi.ca) pour consulter les opérations d'initiés assujettis déclarées hors délai pour lesquels l'Autorité n'agit pas à titre d'autorité principale.

L'Autorité rappelle aux initiés assujettis qu'ils doivent, en vertu de la *Loi sur les valeurs mobilières*, RLRQ, c. V-1.1 (« LVM »), déclarer en format SEDI leur emprise ou une modification à leur emprise sur les titres d'un émetteur assujetti de façon exacte et claire, et ce, dans un délai de **cinq jours**, sauf dans certains cas précis.

L'initié assujetti qui ne respecte pas le délai prescrit pour déposer une déclaration d'initié peut être tenu au paiement d'une sanction administrative pécuniaire. La sanction administrative pécuniaire est prévue à l'article 274.1 de la LVM et à l'article 271.14 du *Règlement sur les valeurs mobilières*, RLRQ, c. V-1.1, r. 50. Une sanction administrative pécuniaire est imposée aux initiés assujettis pour lesquels l'Autorité agit à titre d'autorité principale.

L'Autorité rappelle qu'elle prendra les mesures appropriées envers les initiés récidivistes, notamment au moyen de poursuites pénales à l'égard de ces derniers. Un initié qui ne dépose pas sa déclaration en temps opportun commet une faute grave, puisqu'il prive ainsi les investisseurs de renseignements pouvant influencer leur décision d'investissement.

Opérations d'initiés déclarées hors délai				
Initié	Émetteur	Date de l'opération	Date de réception	Autorité principale
Filion, Marc	Ressources Auxico Canada Inc.	2017-08-29	2017-09-09	QC
Gauthier, Pierre	Ressources Auxico Canada Inc.	2017-08-29	2017-09-13	QC

**ANNEXE 4 - LISTE DES TITRES POUVANT CONSTITUER DES ACTIONS VALIDES POUR
L'APPLICATION DU RÉGIME D'ÉPARGNE-ACTIONS II**

Dénomination	Mode de placement	Date du placement ou de la décision anticipée	Titres	Date maximale d'admissibilité
Acasti Pharma Inc.	Actions inscrites	2014-01-24	Actions ordinaires	2017-12-31
CO ₂ Solution inc.	Actions inscrites	2014-11-03	Actions ordinaires	2017-12-31
Diagnocure Inc.	Actions inscrites	2014-01-01	Actions ordinaires	2017-12-31
Groupe CVTech inc.	Actions inscrites	2014-08-12	Actions ordinaires	2017-12-31
Junex inc.	Actions inscrites	2014-10-16	Actions ordinaires	2017-12-31
Lumenpulse inc.	Actions inscrites	2014-03-19	Action ordinaires	2017-12-31
Mines Richmont Inc.	Actions inscrites	2014-04-10	Actions ordinaires	2017-12-31
Neptune Technologies et Bioressources Inc.	Actions inscrites	2014-01-01	Actions ordinaires	2017-12-31
Opsens inc.	Actions inscrites	2014-01-21	Actions ordinaires	2017-12-31
Pétrolia Inc.	Actions inscrites	2014-02-21	Actions ordinaires	2017-12-31

7.

Bourses, chambres de compensation, organismes d'autoréglementation et autres entités réglementées

- 7.1 Avis et communiqués
 - 7.2 Réglementation de l'Autorité
 - 7.3 Réglementation des bourses, des chambres de compensation, des OAR et d'autres entités réglementées
 - 7.4 Autres consultations
 - 7.5 Autres décisions
-

7.1 AVIS ET COMMUNIQUÉS

Aucune information.

7.2 RÉGLEMENTATION DE L'AUTORITÉ

Aucune information.

7.3. RÉGLEMENTATION DES BOURSES, DES CHAMBRES DE COMPENSATION, DES OAR ET D'AUTRES ENTITÉS RÉGLEMENTÉES

7.3.1 Consultation

Aucune information

7.3.2 Publication

Services de dépôt et de compensation CDS inc.

Approbation des modifications importantes des Procédés et méthodes de la CDS relatives au fonds de défaillance du service de RNC

Vu la décision n° 2012-PDG-0142 prononcée le 4 juillet 2012 par l'Autorité des marchés financiers (l'« Autorité ») reconnaissant Groupe TMX Limitée, anciennement Corporation d'Acquisition Groupe Maple, La Caisse canadienne de dépôt de valeurs limitée et sa filiale à part entière Services de dépôt et de compensation CDS inc. (« Compensation CDS ») (ces deux dernières, collectivement désignées, la « CDS »), à titre de chambre de compensation en vertu de l'article 169 de la Loi sur les valeurs mobilières, RLRQ, c. V-1.1 (la « décision de reconnaissance »), telle que modifiée par la suite;

Vu l'obligation, pour Compensation CDS, d'obtenir l'approbation de l'Autorité de tout projet de modification de ses documents constitutifs, de son règlement intérieur ou de ses règles de fonctionnement, aux termes de l'article 74 de la Loi sur l'Autorité des marchés financiers, RLRQ, c. A-33.2 (la « Loi »);

Vu l'obligation, pour Compensation CDS, de déposer à l'Autorité toute modification importante à ses règles et de se conformer au protocole d'examen et d'approbation des règles de Compensation CDS joint à l'annexe A de la décision de reconnaissance, le tout en vertu du paragraphe 32.2 de la décision de reconnaissance;

Vu la demande, déposée le 12 mai 2017 par Compensation CDS, afin d'obtenir l'approbation par l'Autorité des modifications importantes aux Procédés et méthodes de la CDS relatives au fonds de défaillance du service de règlement net continu (les « modifications »);

Vu l'avis de publication publié au Bulletin de l'Autorité le 1er juin 2017 [B.A.M.F., vol. 14, n° 21, section 7.3] et la consultation d'une durée de trente (30) jours tenue en vertu des paragraphes b) et d) de l'article 4 de l'annexe A de la décision de reconnaissance;

Vu la déclaration de la CDS selon laquelle les modifications ont été dûment approuvées par son comité d'analyse du développement stratégique le 27 avril 2017;

Vu les pouvoirs délégués conformément à l'article 24 de la Loi;

Vu l'analyse effectuée par la Direction des chambres de compensation et la recommandation de la directrice principale de l'encadrement des structures de marché d'approuver les modifications du fait qu'elles favoriseront le bon fonctionnement du marché.

En conséquence, l'Autorité approuve les modifications.

Fait à Montréal, le 30 août 2017.

Gilles Leclerc
Surintendant des marchés de valeurs

Décision n°: 2017-SMV-0040



AVIS DE CONFORMITÉ

EN VERTU DE L'ARTICLE 22 DE LA LOI SUR LES INSTRUMENTS DÉRIVÉS

ÉTABLISSEMENT D'UN PROCESSUS D'ENCHÈRES

INTRODUCTION DE L'ARTICLE 6369B ET MODIFICATION DES ARTICLES 6007, 6368, 6371, 6372, 6375 ET 6391 DE LA RÈGLE SIX DE BOURSE DE MONTRÉAL INC.

Le soussigné confirme que les modifications et, s'il y a lieu, les ajouts et les abrogations aux règles, politiques et procédures de Bourse de Montréal Inc. ont été apportés conformément à la *Loi sur les instruments dérivés* (RLRQ, chapitre I-14.01).

FAIT à MONTRÉAL le 12 septembre 20 17

(s) Martin Jannelle

Martin Jannelle, conseiller juridique
BOURSE DE MONTRÉAL INC.

7.4 AUTRES CONSULTATIONS

Aucune information.

7.5 AUTRES DÉCISIONS**DÉCISION N° 2017-PDG-0112****Groupe TMX Limitée**

(Approbation des modifications à la charte du conseil d'administration et aux chartes des comités du conseil d'administration)

Vu la décision n° 2012-PDG-0075 prononcée le 2 mai 2012 par l'Autorité des marchés financiers (l'« Autorité ») reconnaissant Groupe TMX Limitée (« Groupe TMX »), anciennement Corporation d'Acquisition Groupe Maple, Groupe TMX Inc. et Bourse de Montréal Inc. (« Bourse ») à titre de bourse en vertu de l'article 12 de la *Loi sur les instruments dérivés*, RLRQ, c. I-14.01 (la « LID »), et la Bourse à titre d'organisme d'autoréglementation en vertu de l'article 68 de la *Loi sur l'Autorité des marchés financiers*, RLRQ, c. A-33.2 (la « décision n° 2012-PDG-0075 »);

Vu la demande déposée le 21 avril 2017 par Groupe TMX, afin d'obtenir l'approbation préalable de l'Autorité à l'égard de modifications à la charte du conseil d'administration et aux chartes du comité des finances et de l'audit, du comité du marché de capital de risque public et du comité de gouvernance (les « Modifications »);

Vu la condition énoncée au paragraphe h) de l'article II de la Partie I de la décision n° 2012-PDG-0075 selon laquelle Groupe TMX doit obtenir l'approbation préalable de l'Autorité avant de procéder à toute modification à la charte du conseil d'administration et aux chartes des comités du conseil d'administration;

Vu la déclaration de Groupe TMX selon laquelle les Modifications ont dûment été approuvées par son conseil d'administration le 4 novembre 2016 et le 21 mars 2017;

Vu l'analyse de la Direction principale de l'encadrement des structures de marché et la recommandation du surintendant des marchés de valeurs d'approuver les Modifications aux motifs qu'elles favorisent une saine gouvernance de Groupe TMX et qu'elles ne sont pas contraires à l'intérêt public;

En conséquence :

L'Autorité approuve les Modifications.

Fait le 12 septembre 2017.

Louis Morisset
Président-directeur général

8.

Entreprises de services monétaires et Contrats publics

- 8.1 Avis et communiqués
 - 8.2 Réglementation
 - 8.3 Permis d'exploitation d'entreprises de services monétaires
 - 8.4 Autorisation de contracter / sous-contracter avec un organisme public
 - 8.5 Autres décisions
-

8.1 AVIS ET COMMUNIQUÉS

Aucune information.

8.2 RÉGLEMENTATION

Aucune information.

8.3 PERMIS D'EXPLOITATION D'ENTREPRISES DE SERVICES MONÉTAIRES

Aucune information.

8.4 AUTORISATION DE CONTRACTER / SOUS-CONTRACTER AVEC UN ORGANISME PUBLIC

Aucune information.

8.5 AUTRES DÉCISIONS

Aucune information.

9.

Régimes volontaires d'épargne-retraite

- 9.1 Avis et communiqués
 - 9.2 Réglementation
 - 9.3 Autorisation d'agir comme administrateur d'un régime volontaire
d'épargne-retraite
 - 9.4 Autres décisions
-

9.1 AVIS ET COMMUNIQUÉS

Aucune information.

9.2 RÉGLEMENTATION

Aucune information.

9.3 AUTORISATION D'AGIR COMME ADMINISTRATEUR D'UN RÉGIME VOLONTAIRE D'ÉPARGNE-RETRAITE

Aucune information.

9.4 AUTRES DÉCISIONS

Aucune information.